

BBI

BOULOGNE-BILLANCOURT INFORMATION
Magazine municipal Septembre 2013-n°418

FINANCES

LA VILLE POURSUIT
SON DÉSENDETTEMENT



SPORTS DE PLEIN AIR UN PROJET GAGNANT POUR TOUS



p. 20



ÉVÉNEMENT
Rentrée scolaire
Tout est prêt pour
l'accueil des élèves

24



ÉVÉNEMENT
L'île Seguin avance
en mode majeur

28



NOTRE VILLE
Deux nouveaux
kiosques
à journaux

35

INFO INSCRIPTIONS

VACANCES TOUSSAINT 2013

(Du 18 octobre au soir au 4 novembre au matin)

• SEJOURS

Préinscriptions en ligne :

www.boulognebillancourt.com ou par retour du coupon de préinscription (cachet de la poste faisant foi) :

du lundi 9 septembre à 8h au dimanche 15 septembre à 23h59.

Reprise des inscriptions en mairie :

du lundi 30 septembre au samedi 5 octobre.

• ALSH (Accueil de Loisirs Sans Hébergement)

Inscriptions en ligne : www.boulognebillancourt.com

du lundi 23 septembre à 8h au vendredi 11 octobre à 18h.

Inscriptions en mairie :

à partir du lundi 23 septembre à 8h.

• École municipale des sports et/ou stages artistiques

Inscriptions en ligne : www.boulognebillancourt.com

du lundi 23 septembre à 8h au mercredi 25 septembre à 18h.

Reprise des inscriptions :

uniquement par téléphone, au 01 55 18 53 00 le jeudi 26 septembre à partir de 9h30.

ACTIVITÉS ANNUELLES 2013-2014

• École municipale des sports

Inscriptions au Forum des activités : dimanche 8 septembre de 8h à 18h.

• Centres de loisirs du mercredi 2013-2014

Inscriptions en mairie : depuis lundi 24 juin.

• Ateliers artistiques 2013-2014

Inscriptions au Forum des activités : dimanche 8 septembre de 8h à 18h.

• Journée Pédagogique

Le mercredi 4 septembre, les centres de loisirs et les établissements de la petite enfance seront fermés en raison de la journée pédagogique du personnel de ces structures.

Toutes ces dates peuvent être soumises à modification.



Toujours plus d'info en un seul clic!

Ce cryptogramme permet aux possesseurs de smart phones, avec l'aide d'une application gratuite, d'accéder directement au site de la ville, en prenant la photo du flash code.



VILLE DE
BOULOGNE-
BILLANCOURT

Retrouvez la ville de
Boulogne-Billancourt sur :



ÉDITORIAL	05
■ PORTRAIT	07
- Gérard Hernandez	
■ ACTUALITÉS	08
- Hier ou aujourd'hui dans notre ville	
■ L'ÉVÉNEMENT	20
- Le schéma d'orientation des sports de plein air	
- La rentrée scolaire	
- L'île Seguin avance	
- Les rendez-vous à ne pas manquer	
■ ENTREPRENDRE.....	32
- L'offre hôtelière de la ville	
- La société Medtronic France	
■ NOTRE VILLE.....	35
- Deux nouveaux kiosques à journaux	
- Coup de pouce aux propriétaires	
- Ensemble pour votre sécurité	
- Environnement : squares et espaces verts	
- Propreté : du nouveau !	
- Parking de l'hôtel de ville : les ascenseurs rénovés	
- Découvrez l'Église protestante unie de France	
Seniors	
- Prévenir la maladie d'Alzheimer	
■ LA MAIRIE	44
- Les principales délibérations du conseil municipal du 4 juillet	
■ DANS NOS QUARTIERS	49
- Cela se passe près de chez vous	
■ GRAND ANGLE	57
Culture	
- Les Journées du patrimoine	
Sports	
- Préparez-vous déjà au semi-marathon	
Associations	
- « Boulogne vu de la Seine »	
■ MÉMOIRE VIVE.....	63
- La saga des pompiers boulonnais	
■ CARNET	65
■ BLOC-NOTES.....	66

Boulogne Billancourt Information est édité par la mairie de Boulogne-Billancourt : 26, avenue André-Morizet - 92104 Boulogne-Billancourt cedex. www.boulognebillancourt.com - Tél. : 01 55 18 53 00 - Directeur de la publication : Pierre-Christophe Baguet - Rédaction-administration : 01 55 18 53 00 - Directeur de la communication : Marie-Amélie Marq - Rédacteur en chef : Christophe Driancourt - Rédactrice en chef adjointe et secrétariat de rédaction : Nathalie Six - Rédaction : Christiane Degrain, Sabine Dusch, Jean-Sébastien Favard, Anne-Laure Jardon, Marie Kouassi-Dehais, Gioconda Leroy. Photographies : Bahi Abdelmalek, Julie Barbet, Alain de Baudus, Xavier Muyard, Arnaud Olszak, Sandra Saragoussi. Ont collaboré à ce numéro : Françoise Bédoussac, Harold Matysen. Conception et réalisation : Euro2C, 122, rue de Provence - 75008 Paris. Médias&Publicité : Pascal Gauthier, 6, rue des Bretons - 93218 Saint-Denis-La-Plaine Cedex - Tél. : 01 49 46 29 46. Impression : Siep. Dépôt légal : septembre 2013 - Tirage : 70000 exemplaires - ISSN 07 67 85 26. Couverture : Bahi, Arnaud Olszak, Sandra Saragoussi, Tikoweb - Fotolia.com. Imprimé sur papier PEFC, de qualité écologique.

ANTICIPEZ LES ÉCONOMIES D'HIVER

DU 9 AU 14 SEPTEMBRE 2013

-15%*

SUR PORTES & FENÊTRES PVC ou ALU



JUSQU'À 30%
D'ÉCONOMIE
D'ÉNERGIE

LOPAMA FERMETURES

782 av. Roger Salengro - 92370 CHAVILLE

Tél. : 01 47 50 69 04

TRYBA®
FENÊTRES • PORTES • VOILETS
tryba.com



SEML



01 46 05 93 87

Plomberie • Chauffage
Installation • Dépannage
Installation de salle de bains

GROHE

 e.l.m. leblanc

De Dietrich
Le Confort Durable®

8, rue Jean Bouveri • 92100 Boulogne Billancourt
Fax : 01 41 10 84 57 • Email : seml@sfr.fr

ORPEA

LA VIE CONTINUE AVEC NOUS

DÉCOUVREZ LA RÉSIDENCE RETRAITE

« LE CORBUSIER »

Ouverture en juillet 2012

Allier des prestations hôtelières de standing
et des soins de qualité

Prendre soin de nos aînés et assurer
leur bien-être

RÉSERVEZ DÈS À PRÉSENT UN SÉJOUR SUR MESURE



Visite 7 j / 7 sans RDV - Une équipe à votre écoute

Résidence Orpea Le Corbusier
61-65 Rue de Bellevue - 92100 Boulogne Billancourt
Tél : 01 55 18 01 00 - boulogne@orpea.net

Bonne rentrée à toutes et à tous,



Pierre-Christophe Baguet

MAIRE DE BOULOGNE-BILLANCOURT

PRÉSIDENT DE GRAND PARIS SEINE
OUEST

Dans toutes les communes de France, l'été est propice aux travaux d'entretien et de rénovation des espaces et des bâtiments publics.

Boulogne-Billancourt n'a pas manqué, comme depuis de très nombreuses années, de rendre nos écoles encore plus accueillantes et fonctionnelles.

Si la responsabilité matérielle des bâtiments scolaires du primaire incombe aux communes, les ouvertures de classe relèvent en revanche de l'État, et je ne vous cache pas mon inquiétude pour certaines de nos écoles. C'est dans ce sens que notre conseil municipal a souhaité, début juillet, par un vœu unanime, attirer l'attention du nouveau directeur académique des services de l'Éducation nationale des Hauts-de-Seine. Enseignants, familles, élèves, élus et moi-même souhaitons qu'il nous entende à l'heure de sa prise de fonction.

La rentrée c'est aussi le traditionnel rendez-vous du forum des inscriptions du dimanche 8 septembre à l'hôtel de ville. C'est le moment de découvrir l'immense richesse des activités proposées tant par les associations que par les services municipaux.

C'est aussi l'occasion de mesurer l'investissement et la générosité des bénévoles associatifs, tout comme l'engagement sans faille des agents municipaux.

Les uns et les autres sont unis dans le même souci de servir les Boulonnais de toutes les générations. Je les remercie tous.

Très bonne rentrée !

BOULOGNE-BILLANCOURT

Une adresse d'exception au coeur du quartier "Île Seguin-Rives de Seine" !



UNE OPPORTUNITÉ UNIQUE AUX PORTES DE PARIS

Découvrez notre nouvelle réalisation "**Cap City**", qui s'intègre naturellement dans cet environnement accueillant, animé et dynamique avec tout à portée de main. Ce bel immeuble à l'architecture résolument moderne et innovante, s'ouvre sur son agréable jardin intérieur. Il propose des appartements, du **charmant studio au somptueux 5 pièces**, avec, pour la plupart, des **balcons**, de magnifiques **terrasses plein ciel** ou des **jardins privés**. Les derniers étages en attique accueillent quant à eux de beaux **duplex** avec des **terrasses panoramiques** et des **jardins suspendus** qui séduiront à coup sûr quelques privilégiés.

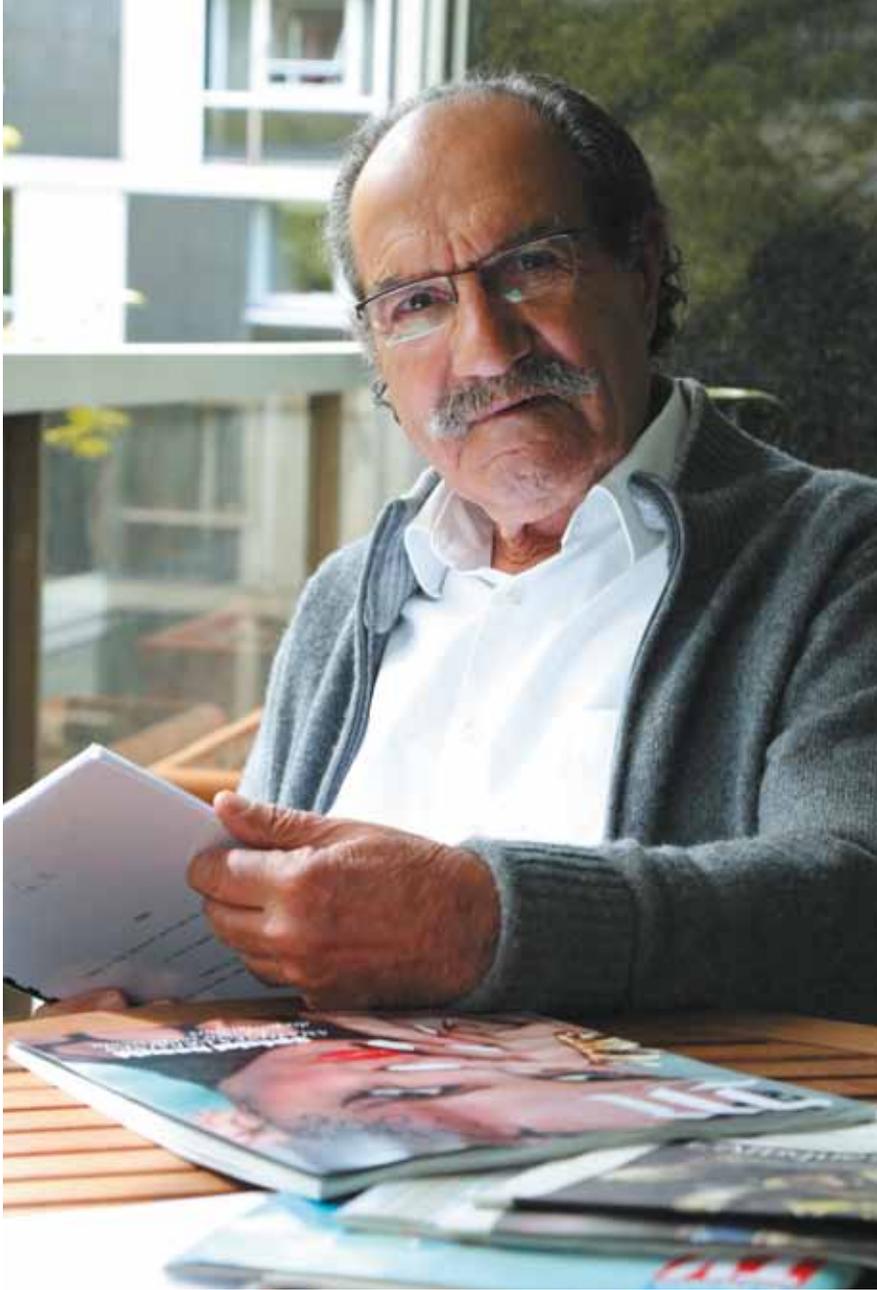


BUREAU DE VENTE : Cap City - 6, quai Georges Gorse - 92100 Boulogne-Billancourt
Ouvert de 10h30 à 12h30 et de 14h à 19h (sauf le lundi matin, le mardi et le mercredi)

KetB.com
0 800 544 000
Numéro vert

KAUFMAN & BROAD

L'AVENIR VOUS APPARTIENT



© Arnaud Olszak

GÉRARD HERNANDEZ

RAYMOND HABITE BOULOGNE !

À 80 ans, Gérard Hernandez, le « Raymond » de *Scènes de ménages*, série diffusée chaque soir sur M6, accède à la notoriété. Entre deux tournages, l'acteur profite de notre ville où il habite depuis onze ans.

Les répétitions tout juste terminées, Gérard Hernandez, alias Raymond, le retraité râleur et acariâtre de la série *Scènes de ménages*, diffusée sur la chaîne M6, revêt son costume de ville pour rejoindre Micheline, son épouse depuis 60 ans. C'est auprès d'elle, loin des plateaux de tournage, que ce Français d'origine espagnole joue son rôle majeur. « *Nous nous sommes connus pendant les vacances, lors d'un concours de danse. Nous n'avions pas encore 20 ans. Ce jour-là, j'ai gagné le gros lot. Nous ne nous sommes plus jamais quittés et je n'ai jamais eu envie d'aller voir ailleurs.* » Tout est dit. Micheline, qui préfère se faire appeler Max, est la seule passion de sa vie. « *Je l'admire. Elle m'étonne et m'apprend toujours quelque chose. Entre nous, pas de scènes de ménage.* »

“ J'aime ce que je fais. C'est un plaisir, une passion. Dans ce métier, on dit : on joue. Et on joue vraiment, comme des enfants. ”

Contrairement à Huguette, sa compagne dans la série, Max bénéficie de toute la tendresse et de l'amour indéfectible de son mari. « *Gérard est tout le contraire de Raymond. Il est drôle, humain, généreux, attentionné et, surtout, il est amoureux de moi depuis 61 ans !* » Sourire.

AUTEUR DE LA PIÈCE DE THÉÂTRE AREU=MC2

C'est pourtant ce rôle de bougon qui révèle Gérard Hernandez au grand public. De ses débuts – c'était en 1956, dans un film d'Yves Allégret, où il avait un petit rôle au côté de son idole Gérard Philippe –, le comédien avoue : « *C'était assez dur. J'ai continué à exercer mon métier de bibliothécaire pendant un certain temps puis j'ai enchaîné les petits boulots : cours d'espagnols, représentant en adoucisseur d'eau...* » Petit à petit, les propositions de seconds rôles au cinéma se sont succédé ainsi que divers rôles au théâtre – Georges Feydeau et Laurent Baffy. Il a même écrit une pièce, *Areu = MC2*, qui s'est jouée pendant 14 ans au théâtre des Blancs-Manteaux. Une belle satisfaction.

Célèbre pour sa moustache, Gérard l'est aussi pour sa voix qu'il a prêtée à une cinquantaine de personnages du paysage audiovisuel français : un personnage des *Muppets show* et le Grand Schtroumpf, entre autres. Une carrière bien remplie, en somme, que l'acteur ne compte pas arrêter là. En témoigne le film qu'il vient tout juste de terminer, *Fonzy*, avec José Garcia, un remake du film canadien *Starbuck*, dans lequel il joue le rôle du père de Fonzy, le « géniteur en série ». Une belle expérience qu'il doit à Isabelle Doval, metteur en scène, et à José Garcia. Ensuite, il reprend les répétitions de la nouvelle saison de *Scènes de ménages*. « *J'aime ce que je fais. C'est un plaisir, une passion. Avec ma partenaire Marion Game on s'amuse comme des fous. C'est sûrement ce qui nous permet de rester jeunes. Il n'y a que les douleurs du matin, au réveil, qui nous ramènent à la réalité. [...] Que des comédiens de mon âge continuent à jouer est un espoir pour tout le monde. C'est une clientèle intéressante à tous les points de vue : artistique, économique... Moi j'ai des tas d'amis qui ne faisaient rien et qui, aujourd'hui, retravaillent. Alors tant mieux.* »

BOULOGNE-BILLANCOURT, UNE BELLE PLACE CENTRALE

Durant ses loisirs, le Boulonnais – depuis onze ans – s'adonne à la pêche et aux courses de chevaux à Longchamp et Auteuil. « *Attention, je ne joue pas mais j'aime le spectacle !* » Sa ville, il l'apprécie tout autant pour son environnement architectural et verdoyant, son cadre de vie paisible que pour son ambiance familiale et conviviale. « *On est au centre de tout et j'aime particulièrement la Grand-Place. Les commerçants de mon quartier (au nord de la ville, NDLR) sont très sympathiques : ceux de la librairie, du tabac où je vais boire un café... Je marche beaucoup. Lorsque ma femme va à la piscine – deux fois par semaine, précise-t-il avec fierté –, je me rends au terrain de boules du bois de Boulogne où je joue avec des copains.* » Ce qui n'empêche pas Gérard de pousser un coup de gueule contre les propriétaires de chiens, notamment « *les très distingués* » habitants de son quartier, qui ne ramassent pas les déjections de leur animal. « *L'un d'eux m'a répondu : "Il y a des gens qui sont payés pour ça !" Quelle honte, j'espère qu'il va se reconnaître.* » ■

Gioconda Leroy

FÊTES DES ÉCOLES : LA JOIE ÉCLATE !

Les fêtes de fin d'année des différentes écoles maternelles et élémentaires de la ville se sont échelonnées pendant tout le mois de juin. Dans le public et le privé, la trêve estivale a été célébrée par les équipes enseignantes, leurs élèves et leurs parents volontaires qui ont offert de magnifiques spectacles aux familles. Quelques pépites (panorama non exhaustif) à savourer pour se souvenir de ces heures joyeuses.

Reportage: Arnaud Olszak



■ Explosion de joie chez les enfants de l'école élémentaire Maître-Jacques le 14 juin.



■ Les petits cow-boys de l'école élémentaire Castéja ont sorti leur colt le 15 juin.



■ Ambiance américaine avec les pom-pom girls de l'école Saint-Alexandre le 15 juin.



■ Les élèves de l'école élémentaire Billancourt avaient préparé un flash mob pour célébrer l'arrivée de l'été le 21 juin.



■ Haut les cœurs à l'école maternelle Seine le 22 juin.



■ Le maire a été invité sur la tribune. Il a félicité professeurs, élèves et parents de l'école Saint-François d'Assise le 22 juin.

SPECTACLES DE DANSE DES ATELIERS ARTISTIQUES

Le mois de juin s'est déroulé au rythme des diverses représentations des ateliers de danse et de théâtre de Boulogne-Billancourt, données sur la scène du Carré Belle-Feuille. Des spectacles qui ont clos une année entière de travail et d'assiduité, et dans lesquels les mini-graines de stars boulonnaises se sont produites avec fierté, devant un public nombreux.

5 juin: Le cinéma (danse moderne)
Final du spectacle: le professeur Lucille Bodossian entourée par quelques-uns de ses 150 élèves. **1 et 2**

8 juin: Martine en vacances (modern' jazz)
110 enfants ont reproduit les aventures de la célèbre fillette, sous le regard attentif et bienveillant de leur professeur Magali André. **3**

9 et 10 juin: L'Opéra Garnier (classique)
250 enfants sur scène, un sacré challenge pour leur professeur, Anne-Laure Baeza. **4**

17 juin: Histoire d'un jour (modern' jazz)
Spectacle dirigé par le professeur Marie Soulliart. **6**

23 et 24 juin: Le corps humain (modern' jazz).
Quelque 190 enfants sur scène grâce à la détermination de leur professeur Zina Amirat. **5**

En chiffres

- 16 spectacles du 1^{er} au 26 juin
- 2 184 jeunes artistes
- 11 professeurs
- 7 453 spectateurs

■ Le maire, aux côtés de Frédéric Morand, maire adjoint chargé de l'Enfance, de la Jeunesse et de la Santé, Nathalie Billard, conseillère municipale déléguée à la Jeunesse (absente sur la photo) et Layla Jebabli, directrice du centre de loisirs Point-du-Jour, qui a assuré la présentation de la plupart des spectacles.



© Sandra Saragoussi



© Sandra Saragoussi



© Bahi



© Sandra Saragoussi



© Sandra Saragoussi



© Sandra Saragoussi



FÊTE DE LA MUSIQUE



De la mairie à l'église Sainte-Thérèse, de l'avenue Jean-Jaurès à la rue Nationale, de la Grand-Place à la rue Pau-Casals en passant par l'auditorium du Centre George-Gorse et le cours de l'île-Seguïn, tous les quartiers ont vibré au son des multiples groupes et formations musicales. Pour la deuxième année, l'ensemble du territoire boulonnais a servi de théâtre à cette belle fête populaire : une recette qui percute et a permis à chacun de profiter de l'ambiance électrique ! Rock, groove, hip-hop, reggae, soul, pop, répertoire classique et baroque, chants berbères, petits et grands ont eu matière à nourrir leurs oreilles pour danser, s'amuser et découvrir de nouveaux talents jusque tard dans la nuit.



■ Ambiance rock devant la mairie.

© Arnaud Olszak



■ La comédie musicale *School of Fame* jouée par les élèves de l'école de musique et de danse, au Centre Georges-Gorse.



■ Le groupe Tuerie Balboa devant la mairie.

© Arnaud Olszak



■ Le groupe Gunnar Ellwanger devant l'annexe Delory.

© Arnaud Olszak



■ L'orchestre Harmonie sur la Grand-Place.



■ Les chanteuses de l'association franco-berbère.



■ La chorale La Lupinelle.



■ Les élèves du Conservatoire à rayonnement régional rue Pau-Casals.

© Arnaud Olszak

REMISE DU PRIX MÉDIA PAR L'ASSOCIATION ENFANCE MAJUSCULE À BOULOGNE-BILLANCOURT

La 1^{re} édition du Prix Média Enfance Majuscule s'est tenue le 26 juin dernier à l'espace Landowski en présence de Patricia Chalon, présidente d'Enfance Majuscule, Anne-Aymone Giscard d'Estaing, présidente d'honneur de la Fondation pour l'enfance, et le maire de Boulogne-Billancourt. Le Prix Média a été initié par la Fondation pour l'enfance il y a plus de 20 ans, et l'association Enfance Majuscule a pris le relais. Un jury de professionnels a choisi de primer des œuvres de télévision de qualité qui ont informé et sensibilisé le grand public au cours de l'année 2012-2013 dans les domaines suivants : enfance en danger, droits de l'enfance, prévention en matière de maltraitance, etc.



© Sandra Saragoussi

CHAMBRE DE MÉTIERS ET DE L'ARTISANAT 92 2 BOULONNAIS RÉCOMPENSÉS



© Bahi

Le 24 juin dernier, au titre de l'année 2012, Miguel Paniagua, artisan BTP, a reçu la médaille d'argent de la reconnaissance artisanale et José Passos, artisan maçon, a quant à lui été décoré de la médaille de bronze en présence de Jehan Coquebert de Neuville, maire adjoint chargé des Affaires économiques. La remise de médailles a eu lieu à la Chambre de métiers et de l'artisanat des Hauts-Seine, avec le président, Daniel Goupillat qui est également président de la Chambre régionale de métiers et de l'artisanat d'Île-de-France, de Nadine Mauduit, trésorière adjointe, de Robin Peltier secrétaire adjoint, et de Fernand Lemour, élu.

Dia Danse fait son show en « Terre inconnue »



© Sandra Saragoussi

Salle comble pour le spectacle de fin d'année de l'association boulonnaise Dia danse, le 30 juin dernier au Carré Belle-Feuille. Léopards, lions, autruches, marabouts, cannibales, guerriers, se sont succédé pour présenter leurs ballets sur le thème de la « Terre inconnue », lors de deux représentations – l'une à 14h et l'autre à 19h – très appréciées du public.



© Bahi

Fête des chœurs au CRR

Pour célébrer la fin d'une année scolaire musicale au Conservatoire à rayonnement régional (CRR), les élèves du cycle 1 et des orchestres initiation ont donné un concert à l'auditorium du CRR le 13 juin dernier, lors de deux représentations, à 19h et 20h30. Un très joli moment musical que ces jeunes interprètes ont offert, sous la houlette de leurs professeurs Catherine Demarest et Pierre Calmelet.

LE PONT-DE-SÈVRES EN FÊTE

L'heure était à la fête au Pont-de-Sèvres le 15 juin dernier! Tout un après-midi durant, les riverains ont pu profiter des nombreuses animations proposées par la mairie et les associations du quartier: ateliers créatifs, jeux, maquillage, mur d'escalade, trampoline, accrobranche, pour les plus jeunes, boxe, ateliers bien-être (manucure, henné...) pour les plus grands. L'occasion de se réapproprier son quartier, de faire connaissance avec ses voisins et de partager un bon repas lors d'un pique-nique pour tous en plein air.



Les squares de l'Avre et des Moulineaux paradent

Samedi 8 juin après-midi, la Ville, le centre social et les associations locales ont donné rendez-vous aux riverains pour la traditionnelle fête des squares (Avre et Moulineaux), dans le quartier République – Point-du-Jour. Au programme des festivités, jeux et ateliers pour petits et grands, stands de dégustation et de boissons. Une occasion, pour les habitants du quartier, de se retrouver et de rencontrer leurs élus: Léon Sebbag, maire adjoint chargé du quartier, Sylvie Rougnon, conseillère municipale territoriale déléguée à la Politique de la ville, Marie-Laure Godin, maire adjointe territoriale et vice-présidente du conseil général.

Joyeux anniversaire le « 14 »!

Les habitants du 14, rue de Sèvres - âgés de 3 mois à 101 ans - se sont réunis le 22 juin pour les 60 ans de la pose de la première pierre de leur résidence édifiée entre 1953 et 1955, à l'initiative de l'association l'Habitat communautaire et sous la conduite de l'architecte Raymond Adda. À l'époque, en pleine crise de logement, l'idée était de construire un immeuble moderne et confortable, dans un esprit solidaire. Pour fêter cette « formidable aventure humaine qui a marqué l'histoire de la commune », de nombreuses animations étaient proposées: tournoi de pétanque, inauguration d'une fresque murale réalisée par les résidents, lâcher de ballons, olympiade, spectacle du Cirque nomade...



Deux mois, deux centenaires

LE 29 JUIN AU ROUVRAY, YVONNE JOLLY...

Samedi 29 juin, à la résidence du Rouvray, établissement géré par l'Office national des anciens combattants et victimes de guerre, c'est avec beaucoup d'émotion qu'Yvonne Jolly a fêté ses 100 ans, entourée par sa famille, ses amis et du personnel de la maison de retraite. Un anniversaire auquel ont également assisté Pascal Louap, maire adjoint, et Esther Kamatari, conseillère municipale.



... ET LE 13 JUILLET JACQUELINE RIDRAY, EN FAMILLE

Le samedi 13 juillet 2013, c'était au tour de Jacqueline Ridray de célébrer ses 100 ans. Avec ses enfants, petits-enfants, arrière-petits-enfants... C'est une aïeule fort bien accompagnée par toute sa descendance que le maire Pierre-Christophe Baguet a tenu à saluer, en fêtant dignement cette date. À chacune d'entre elles, nous souhaitons un joyeux anniversaire et leur adressons nos félicitations.



12 JEUNES BOULONNAIS AMBASSADEURS DES DROITS DE L'HOMME

Courant septembre, ils seront personnellement reçus par le maire qui leur remettra leur diplôme d'ambassadeur des droits de l'Homme. Samara, Justine, Doria, Anass, Louka, Assia, Marielle, Flavio, Kazuo, Arthur, Sarah et Véronica, du centre de loisirs Point-du-Jour élémentaire, ont gagné en juin dernier le concours européen lancé par l'association Regards d'enfants. Le thème ? « Chante-moi les droits de l'Homme ». « *Les enfants ont composé les paroles sur l'air de la Traviata* », explique la directrice du centre, Layla Jebabli, chef du projet, aidée de Merle-Anne Prins-Jorge et Bertrand Ceccaldi. « *Cela montre l'utilité des centres de loisirs, l'on y propose des activités à la fois ludiques et éducatives*, poursuit-elle. *Cette initiative s'inscrit dans une logique puisque Boulogne-Billancourt a déjà reçu le label "Ville amie des enfants" de l'UNICEF.* » En récompense, les élèves ont été invités à chanter à Strasbourg au palais des Congrès lors du 2^e festival européen de la jeunesse et des droits de l'Homme du 8 au 10 juin derniers. Ils ont visité, avant de repartir, la Cour européenne, en compagnie de jeunes Allemands et Hongrois, également lauréats.



© DR

APPEL DU 18 JUIN

Beaucoup de solennité, le mardi 18 juin, devant la stèle du général de Gaulle, place Bernard-Palissy, pour commémorer l'appel du 18 juin 1940. Après le dépôt de gerbes, le maire, le conseiller municipal délégué aux Anciens combattants, Jonathan Papillon, avec Roger Lebon, résistant boulonnais et ancien des Forces françaises libres, Jean-Mathieu Boris, ancien officier ayant combattu à Bir-Hakeim, et Christine Morisseau, qui arborait la médaille de la Libération de son père, ont assisté aux lectures de la lettre du ministre délégué chargé des Anciens combattants et de l'appel du général de Gaulle. La cérémonie s'est déroulée en présence de nombreux élus et des représentants du comité d'entente des associations d'anciens combattants et victimes de Boulogne-Billancourt.



© Bahi



© Bahi



© Bahi

Vernissage de l'exposition des peintres aux armées sur l'Indochine

Le samedi 8 juin, après la cérémonie d'hommage aux morts pour la France en Indochine au cimetière Pierre-Grenier, le maire a inauguré l'exposition des peintres aux armées à l'hôtel de ville. Jusqu'au 30 juin, les Boulonnais ont eu l'occasion de découvrir leurs tableaux et sculptures sur la guerre d'Indochine (1945-1954). La Ville a souhaité ainsi accompagner l'œuvre des anciens combattants par le devoir de mémoire et le



© Bahi

devoir de transmission aux nouvelles générations. Le maire a notamment remercié l'Association des amis des peintres officiels de l'armée (ASAPOA), constituée à Boulogne-Billancourt en janvier 2007 à l'origine de cette exposition. Peintres, sculpteurs, photographes, plus d'une vingtaine d'artistes ont présenté leurs créations réalisées sur l'Indochine, apportant à l'art militaire par leur expression personnelle et originale, « *un supplément d'âme* ».

UN DÎNER DE RUPTURE DE JEÛNE DU RAMADAN

Soirée conviviale vendredi 26 juillet avec le maire Pierre-Christophe Baguet et Pascal Louap, maire adjoint, et le père Marc Ketterer, doyen des paroisses de Boulogne-Billancourt. La communauté musulmane avait également convié le nouveau rabbin à un dîner de rupture de jeûne du ramadan. Retenu par les cérémonies du Shabbat, le rabbin a transmis au président Abdesselem Mabrouk un message de fraternité et de prière. « *Chaque soir, à la nuit tombée, près de 120 personnes partagent avec nous le repas de rupture du ramadan qui se compose notamment de la chorba, soupe traditionnelle orientale* », explique Rabah, l'un des organisateurs. L'occasion pour Abdesselem Mabrouk, président du Centre culturel et culturel musulman de Boulogne-Billancourt (CCCM), et Sidi Dahmani, secrétaire général, de partager ce repas. « *Le maire nous a gentiment donné son accord afin que nous puissions dîner tous les soirs du*

ramadan à l'école Casteja, précise Abdesselem Mabrouk. C'est une période d'ouverture à laquelle nous associons tout le monde, et en priorité les plus démunis.»



© Bahi

FÊTE DE L'ÉTÉ DU CENTRE L'OLIVIER



© Arnaud Olszak

■ De gauche à droite : Sadok Benamara (trésorier), Driss El-Khamlichii (chargé de communication), Abdesselem Mabrouk (président), Abdelbasset Msakni (chargé de l'animation du culte), Sidi Dahmani (secrétaire général) et Louiza Hamoudi (chargée des relations avec les femmes).

C'était une première édition : la fête de fin d'année au centre L'Olivier (Centre culturel et culturel musulman de Boulogne-Billancourt). Près de 400 Boulonnais se sont retrouvés samedi 15 juin dans le stade de ville jouxtant la mosquée, située allée El Ouafi. Au programme de cette après-midi festive, des jeux et un buffet. Pour tous, ce fut un rendez-vous apprécié et sympathique auquel s'est également rendu le maire Pierre-Christophe Baguet.

FÊTE ANNUELLE DU CENTRE COMMUNAUTAIRE ISRAËLITE

Le 11 juin dernier s'est tenue la traditionnelle fête annuelle du Centre communautaire israélite de Boulogne-Billancourt (CCIBB) au gymnase Denfert-Rochereau. Une occasion pour tous - dont Robert Ejnès, président de la communauté juive de Boulogne, et Marc Soussan, président du CCIBB - de se retrouver autour d'un barbecue et d'une buvette. Ambiance festive et ludique avec tournois sportifs, jeux de société et animation musicale toute la journée. Tout le monde en a profité... petits et grands!



© Arnaud Olszak

Visite à Ra'anana, ville israélienne jumelée avec Boulogne-Billancourt



© DR

Fin mai dernier, le maire Pierre-Christophe Baguet, accompagné des élus Léon Sebbag, Michel Amar et Daniel

Benharoun, s'est rendu à Ra'anana, ville israélienne de 80 000 habitants, située à 12 kilomètres au nord-est de Tel-Aviv et jumelée avec Boulogne-Billancourt depuis 1996. À cette occasion, les élus boulonnais ont visité l'école primaire Yavne dirigée par Rizvi Zvoulouni.

100 ANS DU SCOUTISME CATHOLIQUE... SOUS LES ARBRES DU PARC ROTHSCHILD

Un siècle de scoutisme catholique, ça se fête ! Nonobstant un ciel pluvieux, la bonne humeur et l'esprit scout ont bel et bien marqué ce jour exceptionnel, dimanche 23 juin. « Une fête familiale et fraternelle, très scoute, avec drapeaux, chants et jeux et une ambiance très cordiale entre les trois groupes scouts », relate Arnaud Le Jariel, responsable des Scouts et guides de France de Boulogne-Billancourt. Journée qui a débuté par une messe, suivie d'un pique-nique et d'un grand jeu. Tous les anciens guides et scouts, ainsi que les familles de ces 555 guides et scouts appartenant aux groupes Scouts Unitaires de France (SUF) et aux Scouts et guides de France (SGDF) de la ville se sont donc retrouvés au parc Rothschild pour cette date ô combien symbolique.



GRAND MÉCHOUI DES SCOUTS MARINS

Le traditionnel méchoui de fin d'année du CNSMB (Centre nautique des scouts marins de Boulogne) s'est tenu sur la base nautique de l'île Monsieur le dimanche 9 juin. À Boulogne-Billancourt, les scouts marins, ce sont quatre équipages de six scouts dont 24 marins encadrés par cinq chefs. En présence du maire Pierre-Christophe Baguet, de Gérard de Vassal maire adjoint honoraire, du père Augustin Bourge, ancien scout, et de Stanislas Bourriez, chef de la troupe marine.

Les camps d'été se sont bien déroulés pour l'ensemble des scouts (SGDF, SUF et scouts marins de Boulogne).

DIDIER KASSABI, NOUVEAU RABBIN DE BOULOGNE

Nom : Didier Kassabi. Profession : rabbin de Boulogne-Billancourt depuis le 8 juillet dernier. Malgré son jeune âge 35 ans, Boulogne-Billancourt n'est pas son premier poste de rabbin. Après plusieurs années d'études et le diplôme de l'École rabbinique en poche, Didier Kassabi, natif de Paris, a déjà auparavant exercé à Bordeaux et Montpellier. Allure avenante, Didier Kassabi, père de cinq enfants, évoque sa mission en ces termes : « Le rabbin est choisi par les communautés. Il faut que le courant passe et que naisse une adéquation entre la communauté et le rabbin. C'est un choix partagé et c'est toujours une rencontre. Le rabbin vit comme ses fidèles et les suit à chaque

étape de leur vie. » Didier Kassabi a exprimé au maire, lors de son premier rendez-vous, sa joie d'être à Boulogne-Billancourt. « Ici vit l'une des plus importantes communautés juives de la région parisienne dont les membres sont fortement investis, de différentes manières, dans la vie sociale de leur cité. Je veux prendre le temps de bien connaître ma communauté, de m'investir auprès de la jeunesse notamment, et de participer à son rayonnement. » D'ores et déjà, le nouveau rabbin s'active fort pour sa première « rentrée » officielle. Avec, entre autres, l'organisation des fêtes juives de Roch Hachana, le nouvel an juif, et le Yom Kippour... Shana Tova, donc ! **S. D.**

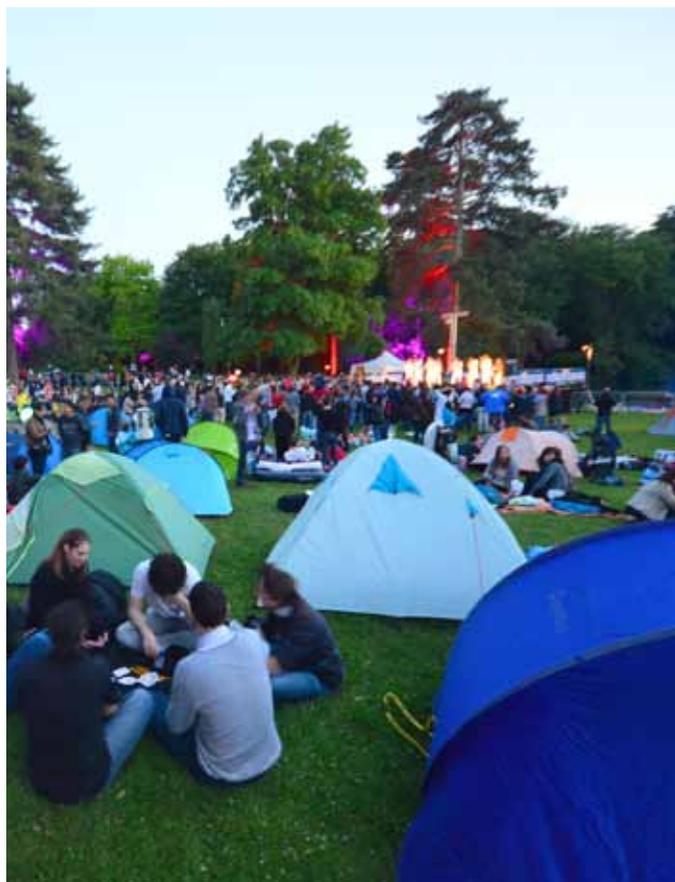


2^e NUIT À LA BELLE ÉTOILE

L'immense pelouse du parc Rothschild a accueilli pour la deuxième année consécutive la Nuit à la belle étoile, organisée par Michel et Augustin le 14 juin dernier, en étroite collaboration avec la ville de Boulogne-Billancourt. Démonstration de capoeira, spectacle de Guignol, promenades à poneys, concerts, parties de football improvisées, ateliers maquillage, numéros d'artistes, et bien sûr dégustations de gâteaux de la marque des deux trublions du goût. « *L'envol des lanternes, qui a clôturé la soirée, était un moment féerique, explique Julie. Mon fils avait les yeux écarquillés, remplis d'étoiles... C'était magique!* » Une 3^e édition est d'ores et déjà prévue le 13 juin 2014, dans 10 grandes villes françaises dont, bien entendu, Boulogne-Billancourt, la pionnière.



© Arnaud Olszak



© Arnaud Olszak

Apéro breton à l'hôtel Marriott

C'est sur le toit-terrasse de l'hôtel Marriott, route de la Reine, que s'est tenu le premier apéro breton organisé par Yann-Maël Larher et Simon Thomas le 13 juin. Boulonnais et Bretons d'origine, les deux jeunes sont à l'initiative de ce premier rendez-vous (d'autres suivront) dont l'objectif est d'encourager les rencontres entre les amoureux de la Bretagne, développer du lien social et partager un moment sympathique. Le maire Pierre-Christophe Baguet et Béatrice de Villepin, conseillère municipale, ont partagé avec plaisir le lancement de cette belle initiative.



© Bahi



© Bahi

CONCERT DE LA LUPINELLE À L'ÉGLISE SAINTE-THÉRÈSE

De nombreux Boulonnais ont assisté au concert annuel donné le 11 juin dernier à l'église Sainte-Thérèse par la chorale La Lupinelle. Une association bien connue des habitants car elle existe à Boulogne-Billancourt depuis 1975 et ne cesse d'enchanter mélomanes et... néophytes! Le chœur dirigé par Jean-François Claudel et l'orchestre ont magistralement interprété les *Gloria* d'Antonio Vivaldi et Francis Poulenc.

VIVE LE SPORT EN NATURE ET EN FAMILLE À MARCEL-BEC

La 4^e édition du festival des sports de nature s'est déroulée les 29 et 30 juin au complexe sportif Marcel-Bec de Meudon. Organisée par la communauté d'agglomération GPSO, cette manifestation associant sport et nature, goût de la performance et développement durable, a fédéré, outre les sept villes membres, une trentaine d'associations sportives, culturelles et environnementales, et nécessité la collaboration de 300 bénévoles. Un pari réussi pour cet événement et son « village animations » (mur d'escalade, tyrolienne, tir à l'arc, segway, accrobranche, ferme pédagogique, jeux et animations aquatiques, cours de gym et de zumba, parcours sport nature familial en forêt...) et qui attire chaque année toujours plus de fidèles !



© Julie Barbet

1^{re} ÉDITION DE LA NUIT DES CONTES

Organisée conjointement par l'Office de tourisme et l'association bouloonnaise Mémoires d'Afrique fondée par Israël Mensah, prêtre oratorien, la soirée « Contes croisés du Bénin et de France » a attiré quelque 300 personnes le 5 juillet, mail du Maréchal-Juin. Près du kiosque qui a fait office d'arbre à palabres, les conteurs et le griot ont su capter l'intérêt d'un public de tous âges, attentif à la morale des histoires. L'argent et le bonheur, les apparences, la jalousie, ou l'orgueil font partie des thématiques abordées dans les 13 contes nago, fon, bariba, dendi, entrecoupés de classiques français (fables de La Fontaine et contes de Perrault). L'occasion de rassembler jusque tard dans la nuit (un peu plus de minuit), les nombreux Bouloonnais venus de tous les coins de la ville autour de la pure tradition orale et de contribuer à une meilleure connaissance mutuelle des cultures.



© Arnaud Olszak

13^e Défi fou: les centres de loisirs se sont jetés à l'eau !

Le 24 juillet, ambiance festive sur l'île de Monsieur, où pas loin de 200 enfants des centres de loisirs de la ville et d'autres communes GPSO se sont donné rendez-vous pour participer au 13^e Défi fou Michel-Brès (en hommage au fondateur de la manifestation, ex-coordonateur des centres de loisirs bouloonnais). Au programme : structure gonflable, canoë-kayak, poney, piscine... et surtout, compétition de bateaux ! Sur le thème du Moyen-Âge cette année, les enfants se sont attelés tout le mois à fabriquer des embarcations loufoques et colorées à base de matériaux de récupération. C'est à bord d'une vingtaine de drakkars, dragons et châteaux forts flottants, que se sont affrontés les animateurs municipaux durant trois courses effrénées sur la Seine, sous les encouragements et les rires des enfants, très amusés par leurs chutes. Ces derniers ont voté pour leurs préférés, en tenant compte de l'esthétique des radeaux, de leur flottabilité et de leur positionnement dans la course. Après un flash mob médiéval, s'est déroulée la traditionnelle remise des médailles, en présence du maire et des élus Frédéric Morand et Nathalie Billard. Vainqueur cette année : l'école élémentaire Sèvres/Jean-Baptiste-Clément avec un total de 151 points.



© Arnaud Olszak

de grand-mères (ressuscitées pour 100% VRAI l'occasion) pour faire croquer des sablés, boiver des vaches et déguster des yaourts grecs... Schmilblick 8 : développer une entreprise heureuse en respectant le plus possible notre petite planète. youpi !

Schmilblick 11 : développer une entreprise équilibrée en préférant à la considération exclusive du profit économique, un ensemble de valeurs : la joie de vivre, le partage de la richesse, l'épanouissement de la tribu des trublions et de toutes les personnes qui la fréquentent. Schmilblick 3 : privilégier qu'il n'est pas besoin d'inventer des histoires abracadabrantèques.



Nos INCROYABLES nouveautés de l'été qui ne pointe pas le bout de son nez (le nez de l'été)

Une pâte sablée pur beurre avec sa pointe de sel, recouverte d'une ganache fondante



4 petits carrés à la queue leu leu ;)



4 petits carrés à la queue leu leu ;)

2 chouettes recettes : chocolat noir ou caramel et chocolat au lait



Et leur prêt-à-vendre

Une idée ? Une recette ? Envie de suivre en direct l'ambiance torride de la Bananeraie ? C'est très simple. 5 options très techniques !



Téléphonez nous au 01 71 18 11 69



Notre VRAI site www.MichelEtAugustin.com



Notre page facebook

Portes ouvertes de la Bananeraie chaque 1er jeudi du mois de 19h à 20h30 151, rue de Billancourt (Attention ! métro Billancourt Placés limités ;)



Notre compte twitter



FÊTE NATIONALE: LA MAGIE DE L'ÎLE SEGUIN

« **U**nique, exceptionnelle ! » C'est ainsi que les Boulonnais ont décrit la soirée du 13 juillet organisée sur le Trapèze par la Ville, à l'occasion de la fête nationale. Une soirée qui a débuté vers 18 h avec des animations, un pique-nique et une zumba géante. À la nuit tombée, petits et grands se sont dirigés, un lampion à la main, vers le pont Renault et l'île Seguin pour assister à un spectacle pyrotechnique « *absolument magique!* ». Puis, la fête a continué avec deux bals, l'un sur l'île et l'autre à la caserne des pompiers, rue Gallieni.



© Bahi



© Arnaud Oliszak



© Bahi



© Bahi



© Bahi

UNE ENTENTE HISTORIQUE QUI COURONNE CINQ

L'accord historique du 6 juin 2013, conclu entre l'ACBB et le TCBB après des années d'échanges, a aussitôt donné lieu à un schéma d'orientation des sports de plein air, adopté le 13 juillet lors d'un conseil municipal exceptionnel. Totalement engagée dans l'encouragement de la pratique sportive, aussi bien dans le secteur scolaire que dans les clubs, la municipalité lance un ambitieux plan de développement d'installations sportives de plein air pour un budget de 35 millions d'euros. De nouveaux stades et sites d'entraînement sortiront de terre d'ici à 2018.

Un territoire de 617 hectares, plus de 115 000 habitants, de prestigieuses associations sportives dont l'ACBB (plus de 11 000 adhérents), premier club omnisports de France qui vient de fêter ses 70 ans, le TCBB (près de 3 200 membres) et un constat : Boulogne-Billancourt, à ce jour, en raison d'une faible superficie et d'un manque de réserves foncières, ne disposait pas d'infrastructures

pour les sports de plein air dignes de ce nom. Ce déficit est rattrapé avec le vote, le 13 juillet lors d'un conseil municipal extraordinaire, d'un schéma d'orientation des sports de plein air. Ce dernier redessine la carte sportive de la ville qui compte, outre ses clubs historiques, plus de 4 300 adhérents dans diverses associations. Autorisation a également été donnée au maire, lors de ce conseil, de lancer la procédure de concours restreint de maîtrise d'œuvre pour l'opération dite « Complexe sportif Le Gallo ».

PREMIER STADE DE RUGBY DANS LA VILLE

Chacun regrette qu'aucun projet de terrain de sport n'ait malheureusement été retenu sur la ZAC Seguin-Rives de Seine lors du schéma d'aménagement de 2003. Par ailleurs, la ville de Paris ayant récemment décidé de reprendre possession de son stade du Saut-du-Loup (conçue pour vingt ans, en 1991, à la ville de Boulogne-Billancourt), il était urgent de trouver une solution pour les amateurs de rugby, tout en offrant de nouveaux terrains au tennis et au football. Cette politique, voulue par le maire et président de GPSO, Pierre-Christophe Bagnuet, s'inscrit dans la perspective de Grand Paris

Seine Ouest, d'une plus grande utilisation du stade Marcel-Bec (à Meudon) et du stade de la Marche à Marnes-la-Coquette.

La Ville s'est par ailleurs engagée auprès des clubs et associations sportives à assurer la continuité de leurs activités pendant les différentes phases des travaux, quitte à s'appuyer sur les sites de communes proches. Cela vaut, notamment, pour la ville de Puteaux qui met déjà son stade à disposition de l'ACBB rugby, dans le cadre d'une convention renouvelée avec Boulogne-Billancourt.

Si le dialogue fut parfois vif entre les associations sportives, le débat, toujours et encore, aura abouti à la signature d'un accord historique pour l'avenir du sport de la ville. ■

CALENDRIER DES OPÉRATIONS

Avant fin 2013 : démolition de la halle « ex-LMT ».

Mars 2014 : livraison du parc des Glacières.

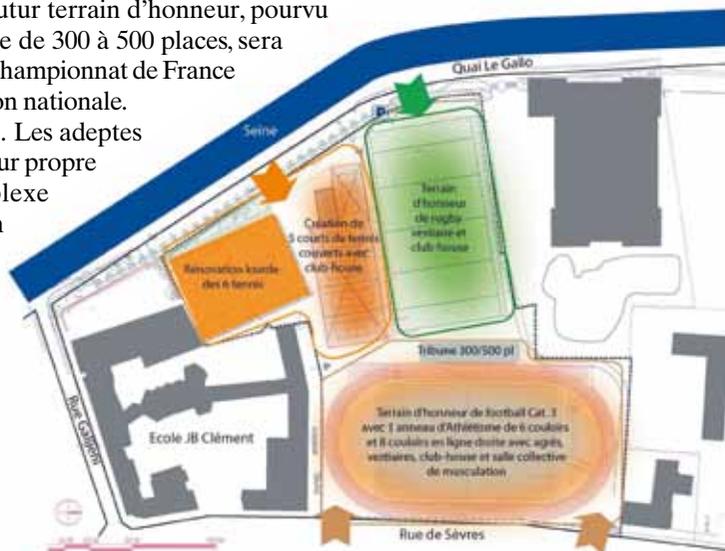
Été 2015 : ouverture du parc Est de Billancourt.

Printemps 2017 : livraison du nouveau complexe sportif Le Gallo.

Été 2018 : ouverture de l'équipement sportif de l'île Seguin.

Complexe sportif Le Gallo : foot, rugby, tennis, athlétisme, triathlon et parkings... sur 4,4 hectares.

- **Les sections athlétisme et triathlon de l'ACBB**, ainsi que les scolaires boulonnais, bénéficieront d'infrastructures de qualité sur le site : création d'un nouvel anneau de course de 6 couloirs (et 8 en ligne droite).
- Au même endroit, l'**ACBB football** évoluera sur un terrain synthétique dernier cri avec tribune et club-house. Le futur terrain d'honneur, pourvu d'un éclairage et doté d'une tribune de 300 à 500 places, sera homologable pour le niveau CFA (Championnat de France amateurs), équivalent de la 4^e division nationale.
- Ils l'attendaient depuis longtemps... Les adeptes du ballon ovale auront également leur propre « stade d'honneur » sur le complexe sportif Le Gallo. Ce nouveau terrain d'honneur pour le **rugby** (en synthétique) sera éclairé et doté d'un club-house.
- **Tennis :** création d'une structure dédiée au tennis (6 courts couvrables + 5 couverts).
- S'ajoutent à l'ensemble une salle de musculation collective, un parking souterrain et un accès dédié aux autocars.



COMPLEXE LE GALLO CALENDRIER :

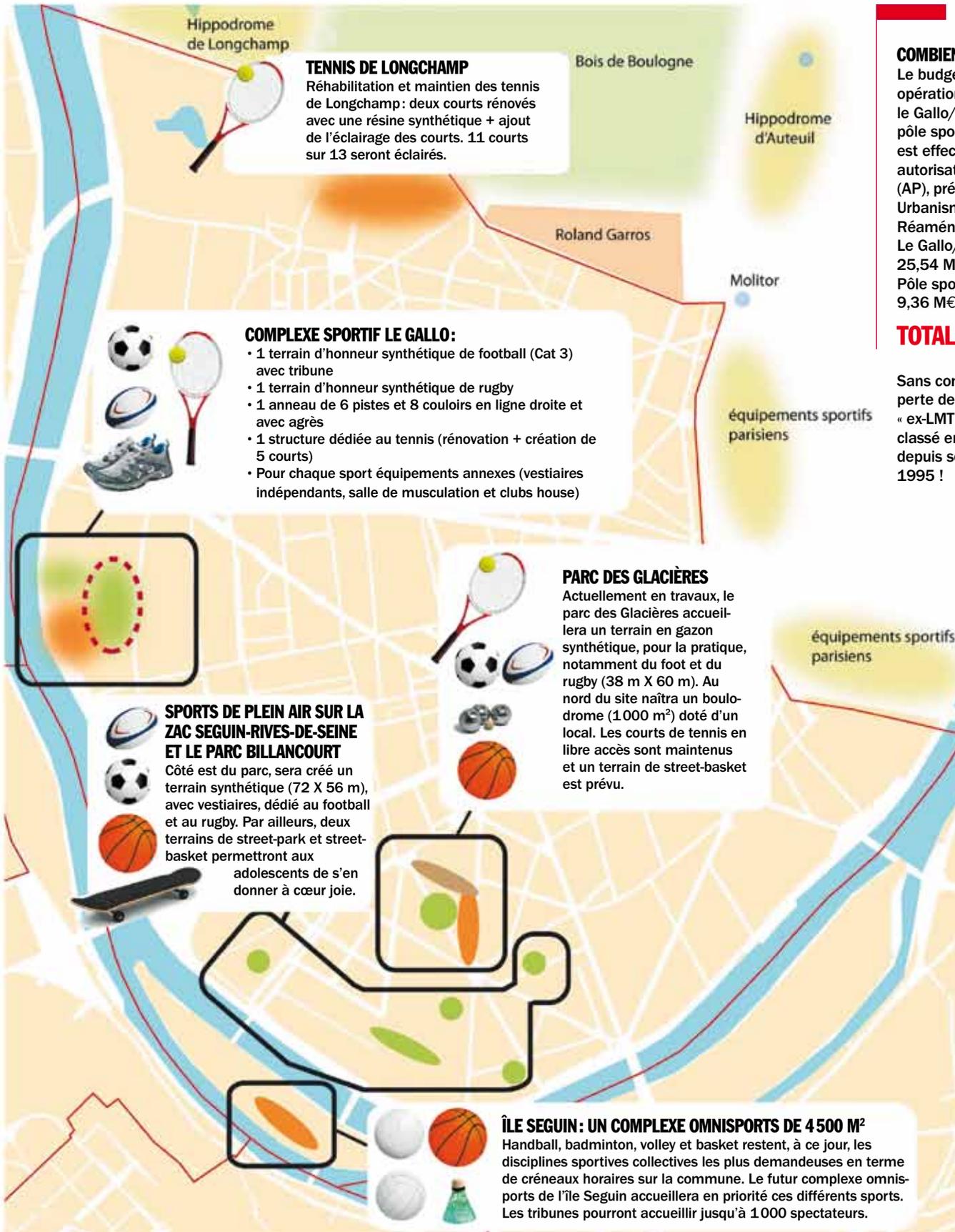
Octobre 2013 : lancement du concours d'architecte. Cinq équipes d'architectes au maximum pourront participer à ce concours.

Avril 2014 : jury de sélection du projet. Seront membres du jury les conseillers municipaux, membres de la commission d'appels d'offres. Des personnalités dont la compétence présente un intérêt pour le choix du projet, par exemple des représentants de clubs sportifs, compléteront le jury.

Septembre 2015 : démarrage des travaux.

Printemps 2017 : livraison.

ANS D'EFFORTS POUR LE SPORT BOULONNAIS



COMBIEN ÇA COÛTE ?

Le budget prévisionnel des opérations, hors parkings, (stade le Gallo/rénovation des tennis-pôle sportif/parc Rothschild) est effectué sur la base de deux autorisations de programme (AP), préexistantes sur le budget Urbanisme de la Ville.

Réaménagement du stade Le Gallo/rénovation tennis: 25,54 M€ H.T.
Pôle sportif/parc Rothschild: 9,36 M€ H.T.

TOTAL: 34,9 M€ H.T.

Sans compter les 26 M€ de perte de recettes du terrain « ex-LMT », rue de Sèvres, jamais classé en zone sportive au PLU depuis son achat par la Ville en 1995 !

SCHÉMA D'ORIENTATION DES SPORTS DE PLEIN AIR

ILS ONT DIT

Jean-Pierre Epars,
président de l'ACBB omnisports

« **Il fallait bouger** »

« J'ai connu un nombre incalculable de plans. Il fallait bouger sinon, dans vingt ans, nous en serions encore au même point. Un grand pas a été fait pour établir un consensus entre les différentes composantes sportives et réaliser ce projet sur Le Gallo, complété par d'autres sites d'entraînement sur la ville. C'est le départ de quelque chose, pour les enfants aussi, les jeunes et... les années à venir. »

Pierre Laurencin,
président du TCBB

« **Très satisfaits** »

« Avec tous les dirigeants du TCBB, nous sommes très satisfaits de ce projet, avec cinq terrains couverts, un club-house et les six « bulles » déjà existantes. Nous pourrions ainsi aller encore plus au-devant de la population boulonnaise et des jeunes en particulier. Le tout en poursuivant l'Open des 10-12 ans, un événement majeur, mais aussi les compétitions interclubs toujours de très haut niveau... »

Pierre Capillon, dirigeant-responsable,
avec Stéphane Grégory, de l'ACBB rugby

« **Enfin !** » « C'est génial : il n'y a jamais eu de lieu pérenne pour pratiquer le rugby dans Boulogne intra-muros. Dans la logique du sport amateur qui aurait toujours dû être la nôtre, l'arrivée de ce stade multisports, avec un terrain de rugby aux normes officielles ainsi que des lieux de vie indépendants, nous permettra d'abord de « reconstruire » en mettant l'accent sur la formation des jeunes, de relancer une belle école de rugby sans oublier la catégorie féminine. C'est un projet porté par les fidèles du sport boulonnais qui servira à nos enfants et petits-enfants pour une vraie pratique sportive populaire au sein même de la cité. »



■ Lors des 70 ans de l'ACBB, le maire Pierre-Christophe Baguet a dévoilé le nouveau schéma directeur des sports de plein air qui allait être voté quelques semaines plus tard par le conseil municipal. Jean-Pierre Epars, président général de l'ACBB depuis 1997, a remis, en sa présence, des trophées « jeunes » à plusieurs sportifs particulièrement prometteurs, entourés des élus Pascal Louap et Christine Lavarde.

8 JUIN 2013

L'ACBB FÊTE SES 70 ANS ET INAUGURE SON NOUVEAU SIÈGE

Les élus municipaux, les responsables de sections, adhérents et bénévoles infatigables, champions d'hier et d'aujourd'hui, petits et grands supporters du club, se sont réunis le samedi 8 juin pour célébrer ensemble les 70 ans de l'ACBB et inaugurer le nouveau siège du club rue Liot.

C'est une grande famille qui a investi le terrain du marché de Billancourt pendant quelques heures le samedi 8 juin. Sportifs, bénévoles et grands champions se sont rassemblés pour fêter le 70^e anniversaire de leur club, l'ACBB. Alain Calmat, Michel Vermeulin, Larbi Benboudaoud, Philippe Renaud et

Stéphane Tardieu, les grands champions ayant marqué l'histoire du club n'ont pas manqué ce rendez-vous. « C'est quelque chose de tellement important pour moi, l'ACBB, a confié Alain Calmat, médaillé olympique en patinage artistique. C'est un moment très fort et c'est toujours un plaisir de revenir à Boulogne-Billancourt car c'est là que j'ai construit toute ma carrière. »

UN CLUB À LA LONGÉVITÉ EXCEPTIONNELLE

La joie, le respect, le dépassement de soi, la loyauté, les participants, « ces valeurs font vivre l'ACBB tout au long de l'année, a déclaré le maire à l'occasion de son discours. Elles ont nourri les nombreuses générations de Boulonnais inscrits dans les différentes sections depuis

70 ans, c'est elles qui ont permis l'exceptionnelle longévité de l'ACBB que nous fêtons aujourd'hui ». Après avoir remercié la mairie pour les nouveaux locaux du siège, « un beau cadeau », le président emblématique de l'ACBB depuis plus de 16 ans, Jean-Pierre Épars, a insisté sur l'avenir du club en le confiant symboliquement aux jeunes.

Une jeunesse qui a été récompensée à travers la remise des trophées « jeunes », par les élus Pascal



DEPUIS 2008, DÉJÀ 71 MILLIONS D'EUROS AU SERVICE DU SPORT

La politique sportive de la Ville s'inscrit dans la continuité. Depuis 2008, 71 M€ ont été investis par la Ville soit un budget multiplié par trois.

- Après des années de retard dans le domaine sportif, la Ville a fourni un effort d'investissement pour améliorer la qualité des infrastructures sportives municipales.
- Trois nouveaux gymnases (Maître-Jacques en 2009, Robert-Doisneau en 2010 et Jacqueline-Auriol en 2011) ont d'ores et déjà été livrés pour un coût total de 18 M€. Trois gymnases supplémentaires sont programmés (A4Est en 2014, îlot M en 2016 et île Seguin en 2018).
- Le montant total des subventions versées aux clubs sportifs, 3 093 300 € pour 2012, s'est accru de 44 % depuis 2008, correspondant à une hausse moyenne annuelle de 7,5 %.
- Signature d'un contrat olympique et paralympique avec l'ACBB.
- 1,5 M€ au budget 2013 pour l'achat du matériel sportif : le crédit octroyé à ce poste a triplé entre 2008 et 2013.
- Création des bourses aux jeunes sportifs de haut niveau.
- La Ville a signé en 2009 une participation financière à hauteur de 2 500 000 € pour l'acquisition du complexe sportif Marcel-Bec à Meudon, équipement d'intérêt communautaire, soit 25 % du montant total de l'achat du terrain.
- Près de 16,5 M€ ont été investis pour mener à bien l'indispensable remise aux normes de la piscine municipale, achevée en mars 2013, et compenser les insuffisances du programme de travaux décidé en 2003.



■ L'École municipale des sports.

- La Ville s'est notamment impliquée pour permettre à l'ACBB rugby de poursuivre son activité après la perte du stade Mortemart en 2012, en trouvant dans les meilleurs délais des accords de mise à disposition d'équipements sportifs avec les villes de Puteaux (stade de l'île) et de Marnes-la-Coquette (stade de La Marche), notamment pour les matches de niveau Fédérale 3.
- Les liens entre l'École municipale des sports et les clubs boulonnais ont été renforcés pour assurer une vraie complémentarité avec l'ACBB. L'École dispose désormais de 39 éducateurs

qui sont des entraîneurs ou des sportifs de haut niveau issus des clubs. Le mercredi 19 juin dernier, 450 enfants ont célébré au stade Le Gallo les 25 ans d'existence de l'École qui compte 1 400 jeunes adhérents.

- Un dispositif d'emploi du temps avec des aménagements horaires pour la pratique du sport au profit des quatre collèges publics a été instauré en 2010, dans le cadre d'une convention tripartite (ville-éducation nationale-clubs sportifs).
- Depuis le 2 janvier 2010, la direction des sports dispose d'un référent handisport, éducateur mensualisé à l'École. ■

SOCIAL



Louap et Christine Lavarde, à certains sportifs particulièrement prometteurs. « Cet anniversaire a été un moment plein d'émotion, a dit Pascal Louap, maire adjoint chargé des Sports. Toutes les générations de la famille de l'ACBB se sont retrouvées en nombre pour fêter un passé glorieux mais aussi constater que le présent présage d'un futur fleurant ». La soirée s'est poursuivie autour d'un buffet dans une belle ambiance

musicale assurée par un groupe jazz puis un de rock de l'école de musique et de danse de Boulogne-Billancourt. ■ J.-S. F.



Pascal Louap, maire adjoint chargé des Sports
Christine Lavarde, conseillère municipale déléguée à l'animation sportive et à l'École des sports

« Depuis 2008, nous n'avons pas ménagé nos efforts et initiatives pour trouver des solutions afin de développer les équipements nécessaires à l'accueil des sports de plein air. Démarches d'autant plus complexes que rien n'avait été prévu sur les 52 hectares de la ZAC Seguin-Rives de Seine lors de l'élaboration de son schéma d'aménagement d'ensemble en 2003! Acte manqué, lourd de conséquences, dont nous avons hérité! Courageusement et de manière constructive, les deux principaux clubs de la ville, l'ACBB et le TCBB, ont relevé le défi et sont parvenus le 6 juin dernier à se mettre d'accord pour proposer ensemble à la ville un schéma d'orientation des sports de plein air. Bravo aux deux présidents Jean-Pierre Epars et Pierre Laurencin, pour leur persévérance! Ce schéma qui prévoit un partage intelligent des espaces sur l'ensemble du territoire communal profitera au plus grand nombre: clubs, scolaires, école des sports et riverains.

« Rattraper le retard ! »

En le faisant adopter par le conseil municipal, le maire vient de mettre en œuvre ce que tant d'autres n'ont pas eu la volonté d'accomplir! Adopté par la majorité du groupe de gauche et la totalité de la majorité municipale, ce vote est loin d'être une étape symbolique. Il autorise le maire à lancer les différentes procédures préalables à la construction. Les lignes budgétaires sont inscrites. La volonté politique est là

pour mener les différents chantiers dans les meilleurs délais. Aujourd'hui, plus rien ne doit ralentir l'arrivée des pelleteuses! Le fondateur des Jeux olympiques modernes, Pierre de Coubertin, affirmait à juste titre que « le sport fait partie du patrimoine de tout homme et de toute femme et rien ne pourra jamais compenser son absence ».

Nous croyons sincèrement qu'avec toutes les réalisations de ces dernières années et qu'avec ce schéma d'orientation, la Ville se fait l'écho de Pierre de Coubertin en poursuivant de manière résolue dans la voie choisie depuis 2008... celle du sport pour tous et à chacun son sport. »

RENTRÉE SCOLAIRE

L'ANCIEN COLLÈGE DU VIEUX-PONT ACCUEILLE LES ÉCOLIERS DU TRAPÈZE

En attendant l'ouverture, en septembre 2014, de l'école des sciences et de la biodiversité, la municipalité a entièrement réhabilité le collège du Vieux-Pont pour accueillir, cette année, les enfants des familles venues s'installer récemment sur le Trapèze.

Libéré il y a trois ans après le départ des collégiens du sud de la ville – qui ont rejoint en septembre 2010 le nouvel établissement Jacqueline-Auriol –, l'ancien collège du Vieux-Pont a été entièrement réhabilité et adapté aux besoins des nouveaux utilisateurs. Les enfants habitant le Trapèze vont y passer l'année scolaire 2013-2014, dans l'attente de la livraison du groupe scolaire des sciences et de la biodiversité. Composé de deux bâtiments – l'un donne sur la rue du Vieux-Pont-de-Sèvres, le second sur le boulevard Jean-Jaurès –, il peut accueillir jusqu'à 25 classes (16 élémentaires et 9 maternelles), deux réfectoires, une salle polyvalente pour les élémentaires, une bibliothèque centre documentaire, une salle informatique, des dortoirs pour les enfants des maternelles ainsi que des locaux dédiés à l'administration et au centre de loisirs.

Pour l'année scolaire 2013-2014, toutes les salles de classes ne sont pas occupées et les élèves sont accueillis dans le bâtiment donnant sur la rue du Vieux-Pont-de-Sèvres. Les élèves élémentaires déjeuneront avec leurs camarades de l'élémentaire des Glacières dans le réfectoire existant du bâtiment Jaurès. Cette réhabilitation était prévue de longue date afin de pouvoir accueil-

lir, si besoin, des élèves des écoles en travaux de la ville.

Finalement, ce sont les enfants du Trapèze qui l'occuperont pendant l'année scolaire 2013-2014 afin de faire face à l'arrivée massive, dans le secteur, de jeunes couples ayant des enfants en bas âge. Le maire, en accord avec l'inspectrice de l'Éducation nationale, Françoise Dutilleul, a mis cette école provisoire à la disposition des nouveaux arrivants. « *Lorsque Renault a libéré les 32 hectares du Trapèze, au début des années 2000, la ville avait envisagé la construction de trois écoles de 16 classes chacune, livrées en 2010, en 2014 et en 2016. La municipalité s'était alors appuyée sur les estimations de l'Éducation nationale, des effectifs scolaires sur la ville et les prévisions des promoteurs. Or, si la moyenne d'âge est de 40 ans sur l'ensemble de la commune, elle est de 28 ans sur le Trapèze ! C'est donc une population très jeune qui a besoin de places dans les crèches et dans les écoles. Cet afflux a faussé les prévisions.* »

INITIATION À L'ANGLAIS DÈS LA GRANDE SECTION

Ainsi, l'école Robert-Doisneau, livrée en 2010, n'a pu répondre à toutes les demandes pour la rentrée 2013-2014 malgré une capacité portée de 16 à 18 classes. Près d'une cinquantaine d'enfants se sont retrouvés sur liste d'attente. Avec les jeunes arrivés dernièrement, environ une centaine, ils sont accueillis provisoirement dans cet ancien collège réhabilité en attendant l'ouverture de la nouvelle école. Comme dans toutes les écoles de la ville, les enfants y bénéficieront de tous les avantages offerts par la politique éducative municipale : initiation à l'anglais dès la grande section, enseignement de l'éducation physique et sportive par un éducateur sportif dès le CP, présence d'une infirmière et d'une assistante sociale scolaire...

À la rentrée 2014-2015, tous les élèves et l'ensemble du personnel pédagogique, administratif et de service quitteront le site pour l'école des sciences et de la biodiversité situé sur le Trapèze est. ■



Christine Bruneau, maire adjointe chargée de l'Éducation, du Développement durable

« En cette rentrée, la Ville a fait en sorte que les enfants scolarisés le soient dans un environnement humain et matériel optimum. Les élèves de la future école des sciences et de la biodiversité seront particulièrement suivis, pendant leur année transitoire, par la direction de l'Éducation et l'inspectrice du secteur. Les évaluations de fonctionnement seront régulières surtout pour les enfants qui intégreront l'école en cours d'année. J'assurerai une permanence d'information pour les parents, afin que toutes les questions trouvent une réponse.

De manière plus générale, le chantier de l'année sera celui de la réforme des rythmes scolaires, chantier déjà engagé en concertation avec la communauté éducative et les associations de parents d'élèves très mobilisés sur ce dossier. Nous prévoyons de présenter notre projet à la fin de l'automne, l'objectif étant de trouver le meilleur compromis entre la qualité de vie des enfants et les obligations des parents d'un côté, les exigences de l'enseignement et des activités périphériques de l'autre.

Excellente rentrée à tous les enfants bouloonnais. »

Classes : ouvertes/fermées

• 10 ouvertures :

Élémentaires : Les Glacières, Thiers (2), Robert-Doisneau, Castéja, Saint-Denis, Sciences et biodiversité.

Maternelles : Sciences et biodiversité (3).

• 6 fermetures :

Élémentaires : Escudier, Denfert-Rochereau, Billancourt, Sèvres.

Maternelles : Abondances, Robert-Doisneau (au profit de l'ouverture d'une classe élémentaire. L'école primaire conserve au total le même nombre que l'année dernière, soit 18 classes).

Carte scolaire : lire le vœu du conseil municipal du 4 juillet page 45.



LA FUTURE ÉCOLE DES SCIENCES ET DE LA BIODIVERSITÉ



Livré à la rentrée scolaire 2014, le groupe scolaire des sciences et de la biodiversité et le gymnase accueilleront les enfants habitant le Trapèze, dont ceux accueillis temporairement au collège Vieux-Pont réhabilité. L'école, composée de 18 salles de classe, de deux réfectoires et de deux centres de loisirs, se développe sur trois niveaux et se présente comme un paysage en hauteur dans lequel une nature indigène se développe librement. Conçu par le cabinet Chartier-Dalix Architectes, ce projet a été élaboré avec l'aide d'écologues engagés sur la préservation de la biodiversité locale pour créer un paysage en cœur d'îlot dont bénéficieront également les bâtiments alentours et l'ensemble du quartier. Les deux équipements évoluent dans une enveloppe « vivante » pouvant accueillir diverses espèces de faune et de flore ; un programme extrêmement innovant dont le défi est de créer un écosystème en toiture, soit un paysage naturel qui se prolonge et se ramifie dans la texture d'un mur d'enceinte habité.

Trois questions à

Catherine Fournié, directrice de l'école Les Glacières



Catherine Fournié est arrivée en tant qu'enseignante à l'école d'application* Les Glacières en 1997. Elle y est aujourd'hui directrice et maître formateur. Depuis 2010, elle participe à l'élaboration des manuels scolaires de mathématiques Bordas.

Qu'est-ce qui vous a conduit à participer à l'élaboration de cet ouvrage ?

C'est mon travail de formateur à l'IUFM, et notamment avec Josiane Helayel, une professeure de mathématiques et directrice de la collection *Au rythme des maths*. Elle m'a proposé de faire partie de l'équipe d'auteurs pour la collection qu'elle lançait. J'écris pour Bordas depuis une dizaine d'années mais c'est la deuxième collection d'ouvrages à laquelle je participe. Nous avons déjà sorti les manuels du CM2, CM1 et CE2 et, cette année, celui du CP. L'an prochain nous sortirons celui du CE1.

Que peut-on dire des manuels scolaires d'aujourd'hui ?

Ce qui évolue dans le monde de l'édition, c'est la forme du manuel. La version papier s'est enrichie de variantes numériques, interactives, avec des Cédéroms complémentaires. En géométrie, notamment, elles permettent de présenter un solide qui tourne sur lui-même à l'écran, que l'enfant peut ainsi mieux visualiser. La version papier est néanmoins indispensable,

c'est l'outil de base et le lien entre l'école et la maison. Elle permet aux parents de visualiser tout le programme scolaire.

Grâce à ces outils, les enfants appréhendent-ils mieux les mathématiques ?

J'aurais tendance à dire non, en me fondant sur ma propre expérience qui n'est pas très longue. Même si nous sommes obligés d'aller vers des formes plus ludiques et interactives, pour retenir l'attention des enfants d'aujourd'hui, il faut rattacher les mathématiques aux problèmes de la vie. Les problèmes de trains et de robinets sont révolus. En revanche, le développement durable, par exemple, leur parle d'avantage. Il n'y a pas moins de jeunes aujourd'hui qui aiment les maths qu'auparavant. Ils ne voient simplement pas à quoi ça sert, parce qu'il leur faut un résultat immédiat.

**Établissement rattaché à l'institut de formation des enseignants (IUFM) dans lesquels est dispensée la formation des stagiaires.*

AIDE À DOMICILE

Le confort du service à domicile

- Ménage
- Courses
- Repas
- Linge
- Promenade

AUXILIAIRE DE VIE

Le choix de rester chez soi

- Toilette
- Aide au lever/coucher
- Prise des repas
- Prise des médicaments
- Gardes jour/nuit

AIDE ADMINISTRATIVE

Pour en finir avec les papiers

- Courrier courant
- Démarches administratives
- Dossier d'APA
- Sécurité Sociale
- Classement

01 74 71 30 30

43, rue des tilleuls - 92100 Boulogne-Billancourt
boulogne@petits-fils.com

Agrément et Déclaration n° SAP494773740

www.petits-fils.com



Principaux travaux effectués dans les écoles cet été Coût total : 1,2 M€

MATERNELLES

- **Albert-Bezançon** : création du bureau du directeur du centre de loisirs.
- **Silly** : peinture d'une salle de classe.
- **Sèvres** : réfection du hall d'entrée, remplacement des films sur les vitres, réfection du bureau de la directrice.
- **Point-du-Jour** : modification d'une réserve et cloisonnement d'un local électrique, peinture RDC et cages d'escaliers.
- **Castéja** : réfection des sanitaires du RDC et des étages.
- **Seine** : réfection totale de la salle mutualisée du centre de loisirs.
- **Dôme** : remplacement des entourages d'arbres, réfection étanchéité sol de la cour du petit train.
- **Jean-Guillon** : réparation et/ou pose de stores occultants, réfection du sol RDC et 1^{er} étage, création d'un bureau pour la directrice du centre de loisirs.
- **Belle-Feuille** : réfection chambre froide, peinture du couloir au 1^{er} étage.
- **Jacques-Deray** : réfection du revêtement du sol.
- **Fessart** : rehausse du portail.
- **Lazare-Hoche** : remplacement des menuiseries, traitement des infiltrations du réfectoire.

ÉLÉMENTAIRES

- **Saint-Denis** : réfection du faux-plafond, accessibilité aux PMR du réfectoire, réfection d'un logement de fonction.
- **Jean-Baptiste-Clément** : travaux sur stores et pose de films sur les vitres.
- **Billancourt** : canalisation.
- **Les Glacières** : peinture dans deux classes et couloirs des étages, étanchéité.
- **Castéja** : peinture du portail.
- **Point-du-Jour** : aménagement de la salle polyvalente en salle d'anglais.
- **Escudier** : remplacement des châssis et des rideaux.
- **Denfert-Rochereau** : aménagement des toilettes, peinture dans bâtiment rue de Paris, ravalement façade sur cour.
- **Thiers** : réfection complète des sanitaires filles et garçons, peinture dans trois salles de classe du RDC.

UNE CÉRÉMONIE ET DES BONS CADEAUX POUR LES BACHELIERS 2013

Comme tous les ans, la Ville organise une cérémonie en l'honneur des bacheliers boulonnais ayant obtenu leur baccalauréat. Sur les 755 lycéens boulonnais qui se sont présentés cette année aux épreuves, 704 ont remporté le fameux sésame, soit 93 % des candidats. À noter, également, un nombre impressionnant de mentions : 69 très bien, 138 bien et 249 assez bien. La cérémonie se déroulera dans les salons d'honneur de l'hôtel de ville le mardi 1^{er} octobre à 18h30. Les jeunes seront accueillis et félicités par le maire Pierre-Christophe Baguet, en présence de nombreux élus, et se verront remettre des bons cadeaux : 150 € aux mentions très bien, 100 € aux mentions bien, 50 € aux mentions assez bien, 30 € aux admis. Bravo à tous ces jeunes pour leur travail !

Attention : les bacheliers boulonnais qui ont obtenu leur baccalauréat dans une autre commune doivent se faire connaître avant le 13 septembre en envoyant leurs noms, prénoms, adresse, relevé de notes et justificatifs de domicile par courriel à actions.scolaires@mairie-boulogne-billancourt.fr. Ils recevront ensuite une invitation à la cérémonie. Tous ceux qui ne se manifesteront pas pourront retirer leur cadeau jusqu'en décembre.

BILAN PAR ÉTABLISSEMENTS BACCALAURÉAT 2013

	Nombre de candidats présentés au BAC	Mention TB	Mention B	Mention AB	Admis	Total reçus	Pourcentage de réussite
Lycée Etienne-Jules-Marey	146	3	16	36	67	122	83,60 %
Lycée Jacques-Prévert	256	11	26	66	126	229	89,45 %
Lycée Notre-Dame	287	40	83	126	52	287	100 %
Lycée Rambam	66	15	13	21	17	66	100 %
TOTAL	755	69	138	249	262	704	

ILS ONT PRIS LEUR RETRAITE



© Bahi

AU REVOIR... ET UN GRAND MERCI

Émouvante cérémonie de départ en retraite le 20 juin dans les salons d'honneur de l'hôtel de ville où étaient réunis directeurs et enseignants des établissements publics et privés qui partaient à la retraite. Le maire a tenu à rendre « un hommage légitime à ceux qui permettent à nos enfants d'apprendre et de progresser » et prononcer quelques mots à chacun d'entre eux. Notamment aux directeurs **Elisabeth Ferrié**, élémentaire Point-du-Jour, pour son investissement dans le devoir de mémoire ; à **Anne-Marie Sizorn**, élémentaire Castéja et pionnière dans l'enseignement de l'anglais, à **Christian Farque**, élémentaire Thiers et

impliqué dans de nombreux projets, et à **Alain Le Blevac**, élémentaire Sèvres, pour son travail auprès de l'enfance en difficulté.

ÉGALEMENT

Établissements publics :

Daniel Lanoue, enseignant à l'école élémentaire Thiers, Nadine Lecareux, enseignante à l'école élémentaire Denfert-Rochereau, Alain Pennel, professeur de technologie au collège Jean-Renoir, Gérald Navaron, enseignant au lycée Etienne-Jules-Marey.

Établissements privés :

Marie-Claire Bitton, enseignante au collège Rambam, Bernadette Le Fort, enseignante à l'école élémentaire Saint-François, Édith Dager, enseignante à l'école élémentaire Dupanloup, Dominique Guérin, enseignante au collège Dupanloup, Mokhtar El Aziz, enseignant au lycée Notre-Dame, Martine Raynaud, enseignante au lycée Notre-Dame.

Dossier réalisé par Gioconda Leroy

ÎLE SEGUIN

LE NOUVEAU HAUT LIEU DE LA CULTURE

Le 11 juillet, le président du conseil général des Hauts-de-Seine, Patrick Devedjian, et le maire ont dévoilé la maquette de la Cité musicale. Le 24 juillet, Pierre-Christophe Baguet a tout à la fois signé le permis de construire de R4 et la vente de 9 000 m² complémentaires au pôle d'art contemporain. Ces projets d'envergure internationale de plus de 320 M€ façonneront le futur visage de l'île Seguin. Les deux chantiers commenceront début 2014.

LANCEMENT DE LA CITÉ MUSICALE ET PERMIS DE CONSTRUIRE DÉPOSÉ

« **C**e sera un ensemble qui constitue à ce jour un projet unique en France et en Europe. » C'est par ces mots que le président du conseil général des Hauts-de-Seine, Patrick Devedjian, a qualifié le projet de Cité musicale qui ouvrira ses portes en 2016, et dont il a dévoilé la maquette le 11 juillet, aux côtés du maire de Boulogne-Billancourt. L'ampleur du projet avait nécessité la mise en place d'un concours pour déterminer le signataire d'un Partenariat public-privé (PPP), qui se verrait confier la conception, la construction, l'exploitation, l'entretien et la maintenance de l'ouvrage pour une durée de trente ans.

Le contrat de la Cité musicale a donc été signé avec le lauréat, un groupement composé de Bouygues Bâtiment Ile-de-France, Sodexo, TF1 et OFI InfraVia. Les architectes Shigeru Ban et Jean de Gastines ont conçu un « extraordinaire vaisseau de 170 M€ » qui abritera un auditorium de 1 100 places et une salle de spectacle modulable de 4 000 à 6 000 places. R4 pourra héberger des formations musicales en résidence. L'ensemble Insula Orchestra dirigé par Laurence Equilbey, déjà en résidence au Carré Belle-Feuille depuis la saison dernière, et la Maîtrise des Hauts-de-Seine, partenaire habituel de l'Opéra de Paris, qui trouveront sur l'île Seguin les moyens d'un rayonnement international.

Le projet a été pensé comme un véritable quartier, relié harmonieusement aux autres installations prévues sur l'île, en particulier avec le Pôle R4. Il sera pourvu d'espaces de répétition et d'enregistrements, de restaurants et de commerces à vocation culturelle.

Le permis de construire a été déposé au mois d'août, le terrassement est prévu pour début 2014, les travaux du bâtiment en juillet 2014. L'ouverture de l'équipement dédié à la Maîtrise se fera en mars 2016, la mise à la disposition de l'ensemble de la Cité musicale en juin 2016. ■

Ch. D.



Pour voir le projet, flashez le code



■ Pierre Lescure, le maire Pierre-Christophe Baguet, les architectes Jean de Gastines et Shigeru Ban et le président du conseil général des Hauts-de-Seine Patrick Devedjian ont présenté, le 11 juillet, la maquette de la future Cité de la musique.



■ La Cité de la musique ressemblera à un gigantesque nid de bois tressé, lové dans une plume.

Laurence Equilbey, chef d'orchestre, conseillère musicale de la Cité, le 11 juillet :

« C'est un joli jour, émouvant. J'imagine des choses innovantes mais complémentaires de ce qui se fait en Île-de-France. Des formats de concerts nouveaux, en plus des traditionnels. C'est pourquoi j'ai insisté pour qu'il y ait une fosse pour les musiciens, une configuration qui permet un travail scénique avec des plasticiens, des scénographes... Entre autres concerts, il y aura une quinzaine de représentations de l'Insula Orchestra par saison dans l'auditorium. »

DE L'OUEST FRANCILIEN AVANCE !



LA SCI R4 OBTIENT SON PERMIS DE CONSTRUIRE ET ACQUIERT 9 000 M² SUPPLÉMENTAIRES

Gâce au nouveau PLU, voté par le conseil municipal du 4 juillet dernier qui entérine le résultat de la votation du 16 décembre 2012, le calendrier général s'accélère. C'est dans ce contexte de grande confiance dans l'avenir de l'île Seguin qu'ont été signés le 24 juillet dernier par la Ville, la SAEM et la SCI R4, le permis de construire du futur pôle des arts plastiques et visuels ainsi qu'un avenant à la promesse de vente du R4, permettant au projet son extension jusqu'à l'extrême pointe amont de l'île Seguin.

PLUS DE 150 M€ POUR 34 000 M² INTÉGRALEMENT FINANCÉS PAR DES FONDS PRIVÉS

Conçu par l'investisseur suisse Yves Bouvier, sa directrice Nelly Wenger et l'architecte Jean Nouvel, le R4 est un futur complexe de près de 25 000 m² dédié à l'art contemporain. Après le lancement de la cité musicale sur la pointe aval, le projet culturel de l'île Seguin vient de franchir une nouvelle étape. « Ce futur projet R4 qui va se prolonger jusqu'à la pointe amont, sur une surface d'environ 9 000 m², intégralement financé par des fonds privés, couvrira donc la totalité de l'extrême pointe amont de l'île, a précisé d'emblée le maire Pierre-Christophe Baguet. C'est une superbe journée pour l'art international, l'art français en général et pour Boulogne-Billancourt en particulier. Ainsi, le projet culturel emblématique de l'île Seguin se construira sur

les deux pointes selon un calendrier cohérent et il offrira au public de nouveaux lieux de loisirs animés et attractifs mi-2016. C'est une très belle réalisation qui va prendre toute sa place dans le Grand Paris culturel. Avec ces deux pôles culturels, qui vont être suivis par la signature de deux autres équipements majeurs, le cirque de Madona Bouglione et les cinémas portés par le groupe Gaumont Pathé, c'est une superbe « concentration » culturelle qui voit le jour. Ces réalisations vont générer une réelle activité économique et je crois beaucoup à l'économie de la culture. »

UNE COMMUNAUTÉ VIVANTE DE L'ART

Le R4 va regrouper, sous une forme nouvelle et sur un même emplacement, tous les acteurs du monde de l'art, et ce, afin de créer une « communauté vivante de l'art ». Un endroit composé

d'espaces d'exposition, d'ateliers artistiques et d'artisans d'art, de lieux pédagogiques, de salles de vente et d'entrepôts, de plateformes numériques, de résidences hôtelières, universitaires et artistiques, de lieux pédagogiques, etc. « L'idée de réunir sur ce site exceptionnel tous les acteurs du monde des arts est inédite et unique en Europe. Ce concept de micro-ville de la création, de micro-ville artistique est totalement novateur. Ce que l'on fait ici, on ne peut le faire nulle part ailleurs, » a de son côté expliqué Nelly Wenger. Une perspective avant-gardiste qui tourne aussi résolument l'île vers l'international. D'ores et déjà, des tour-opérateurs se renseignent sur des trajets touristiques qui pourraient relier l'île Seguin à Versailles ! Les travaux avancent vite. Avec la pose des premières pierres du chantier R4 attendue pour le premier trimestre 2014 et

une ouverture prévue mi-2016.

S. D.



■ Le maire Pierre-Christophe Baguet, entouré par l'investisseur privé Yves Bouvier et sa directrice Nelly Wenger, au moment de la signature de l'achat du nouveau terrain.

Les AS de la QUALITÉ

Rue du Point du Jour

FROMAGER LA FERME SAINT-AUBIN

97, RUE DU POINT DU JOUR
92100 BOULOGNE BILLANCOURT

Tél. : 01 46 21 62 72

OUVERT DU MARDI AU VENDREDI
DE 10H À 14H ET DE 16H À 20H.
SAMEDI DE 9H À 19H30.



BOUCHERIE AUVRAY

105, RUE DU POINT DU JOUR
92100 BOULOGNE-BILLANCOURT

Tél. : 01 46 08 47 57

OUVERT DU MARDI AU VENDREDI
DE 7H30 À 13H ET DE 15H30 À 19H30.
SAMEDI DE 7H30 À 19H30
DIMANCHE DE 9H À 13H.



LE VERGER DU POINT DU JOUR

97, RUE DU POINT DU JOUR
92100 BOULOGNE BILLANCOURT

Tél. : 01 46 20 39 08

OUVERT DU MARDI AU SAMEDI
DE 7H À 20H ET DE 00H À 00H.
DIMANCHE DE 7H À 19H.



POISSONNERIE POINT DU JOUR

101, RUE DU POINT DU JOUR
92100 BOULOGNE-BILLANCOURT

Tél. : 01 46 08 41 62

OUVERT DU MARDI AU SAMEDI
DE 8H30 À 13H ET DE 16H À 19H30.
DIMANCHE DE 9H00 À 13H.





© Arnaud Olszak

LES RENDEZ-VOUS DE SEPTEMBRE

Forum des activités

Dimanche 8 septembre de 8h à 18h, mairie et nef de l'espace Landowski

C'est le rendez-vous le plus sollicité de l'année : plus de 170 associations privées ou municipales, se répartissent entre l'espace Landowski et l'hôtel de ville. Le panel d'activités proposées impressionne car il y en a pour tous les goûts : sportifs, humanitaires, ludiques, intellectuels, artistiques... Un orchestre et des danseurs sont présents.

Un guide, édité à cette occasion, a été adressé aux familles détentrices de la carte B+B. Il est également disponible dans les permanences de quartier et téléchargeable sur le site de la ville : www.boulognebillancourt.com

Fête de la Famille et du Sport

Samedi 14 septembre, de 14h à 18h30, au parc Rothschild

Rendez-vous le temps d'une après-midi. Côté famille, de nombreuses animations sont prévues par les services municipaux à l'attention des tout-petits ou des ados (ateliers maquillage, structure gonflable, balades à poney, spectacles déambulatoires...). Côté sport, L'École municipale des sports et d'autres associations sportives de Boulogne-Billancourt (ACBB, COB...) initieront ceux qui le souhaitent à la discipline sportive de leur choix.

Fête des quais, organisée par l'AQBB

Dimanche 15 septembre, à partir de 11h

Accueil à 11h : présentation de l'association des quais de Boulogne (AQBB), expo photo, matelotage, ambiance musicale, buvette et buffet, tombola, mini-croisière, animations pour les enfants avec le l'ACBB canoë-kayak de l'île de Monsieur. 18h : retour de la dernière croisière et jusqu'à 20h, buffet et ambiance familiale.

AQBB - Bateau Capricorne. Face au 29, quai Georges-Gorse/ www.aqbb.org

Journée de la mobilité

Samedi 21 septembre : « Bouger autrement »

Pour la cinquième année consécutive, la Ville organise la Journée de la mobilité, dans le cadre de la semaine nationale éponyme. La Grand-Place et le boulevard Jean-Jaurès, de la route Reine à la place Marcel-Sembar, seront fermés à la circulation automobile et les Boulonnais pourront y circuler à pied, à vélo ou en rollers. Informations et animations, exposition de voitures électriques, jeux, stands maquillage, circuit de karting électrique, etc.

Dimanche 22 septembre :

Rando-roller : 3^e édition organisée par l'OTBB et Franck Andersen avec le soutien de la Ville



RAND ROLLERS
RASSEMBLEMENT, À 15 H 00,
KEYS DE LA MAIRIE DE BOULOGNE-BILLANCOURT

Pour clore la Semaine européenne de la mobilité, l'Office du tourisme de Boulogne-Billancourt (OTBB) organise en partenariat avec la Ville et Roller Partner, société créée par le Boulonnais Franck Andersen, la rando-roller. Quid de cette rando-

roller ? « C'est l'identité même du roller. La rando-roller boucle la Semaine de la mobilité. À chaque fois, nous comptons près de 200 participants de 8 à 45 ans et notre parcours d'environ 15 kilomètres diffère chaque année. Un trajet que les habitués veulent toujours de plus en plus long ! » Cette manifestation est également soutenue par Fleurs d'Auteuil, Nox, Frelon detox. Une façon sportive et saine de traverser Boulogne.

Du nord au sud... roulez jeunesse !

Départ à 15h sur le parvis de la mairie.

Renseignement auprès de l'OTBB :

01 55 18 50 50/ www.boulogne-billancourt-tourisme.com. www.rollerpartner.com

L'Animal en ville, deuxième édition

Samedi 28 septembre, Grand-Place et salle des Fougères, de 14h à 19h

Fort du succès de la première édition, L'Animal en ville revient. Au programme : spectacles, ateliers maquillage, animaux de la ferme et un parcours de sensibilisation pour les enfants. Une façon ludique d'aborder la vie citadine des propriétaires de compagnons à quatre pattes. Cette journée organisée par GPSO et la Ville, en partenariat avec les vétérinaires de la ville et plusieurs associations chargées de la protection des animaux, a pour objectif de mieux intégrer les animaux dans la ville. Au moins sept stands vont accueillir le public afin de dialoguer sur la problématique de l'animal en ville : les vétérinaires de la commune, l'École du chat, la société Edition Animal Bien être, Lovely dog, Wouaf club... Deux conférences seront également données par le vétérinaire Philippe de Wailly ayant pour thème : « Le sixième sens des animaux ».

L'OFFRE HÔTELIÈRE À BOULOGNE-BILLANCOURT : UN VRAI SUCCÈS ! DIVERSITÉ ET QUALITÉ

Première ville de la région Ile-de-France après Paris, Boulogne-Billancourt est particulièrement recherchée pour son cadre de vie et son dynamisme économique. Premier pôle d'affaires avec GPSO, après Paris, notre territoire construit son avenir en valorisant une forte capacité de développement.

Un territoire particulièrement dynamique, 160 000 emplois, 20 000 entreprises dont 12 000 sur notre ville, un patrimoine culturel renommé, une desserte exceptionnelle avec 2 lignes de métro, un tramway très proche et la future première gare du Grand Paris Express font de Boulogne-Billancourt une ville très attractive. Si on y ajoute le développement économique en cours avec notamment le Trapèze, une politique culturelle d'expositions reconnues, des spectacles appréciés et les projets de l'île Seguin, il fallait pour le moins une offre hôtelière de qualité et diversifiée

Ce sont aujourd'hui 31 établissements qui répondent à la demande d'accueil ambitieuse de la ville. Soutenus par l'Office du tourisme qui vient d'éditer un guide très complet, ils répondent parfaitement aux attentes du tourisme d'affaires comme de loisirs. ■

HÔTELS 4*

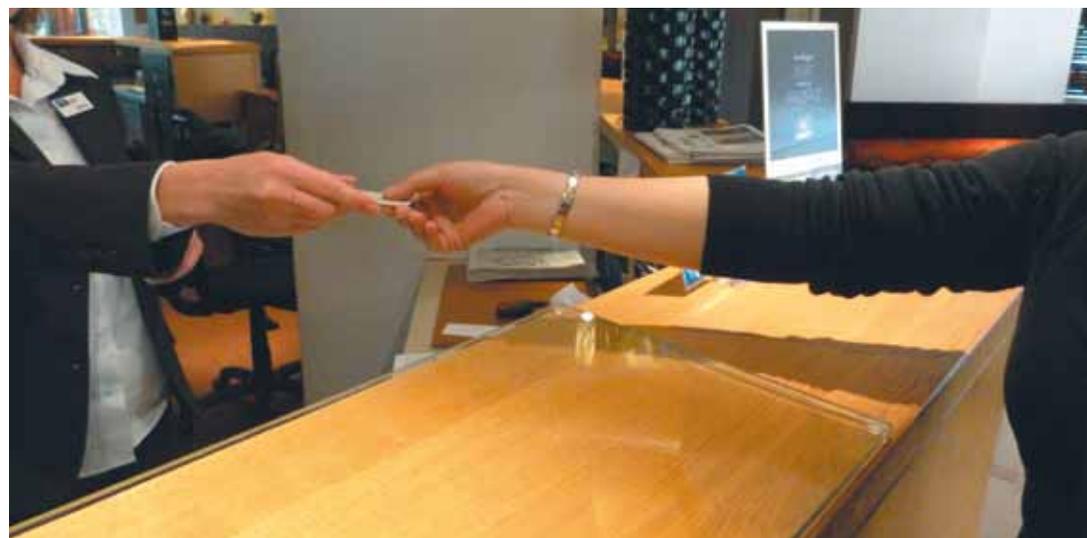
- Hôtel Mercure - 37, place René-Clair.
- Hôtel Radisson Blu - 33, avenue Édouard-Vaillant.
- Courtyard By Marriott - 114, Route de la Reine.
- Hôtel Kyriad Prestige 20-22, rue des Abondances.

HÔTELS 3*

- Quality Hôtel Acanthe 9, Rond-Point Rhin-et-Danube.
- Hôtel Alpha Tour Eiffel 26, rue Emile-Landrin.
- Select Hôtel 66, avenue du Général-Leclerc.
- Timhotel - 92, boulevard de la République.
- Hôtel Ibis - 12, rue de la Ferme.

HÔTELS 2*

- Hôtel Campanile - 5, rue Carnot.



© OTBB/ Alain Saül Dumont

- Hôtel Villa Sorel - 20, rue Georges-Sorel.
- Hôtel Printania - 48, avenue Édouard-Vaillant.
- Acropolis Hôtel - 63, rue Thiers.
- Timhotel Rives de Seine - 251, boulevard Jean-Jaurès.
- Hôtel de France - 112, avenue du Général-Leclerc.
- Hôtel de Paris - 104 bis rue de Paris.
- Hôtel B - 210 bis, boulevard Jean-Jaurès.
- Olympic Hôtel - 69, avenue Victor-Hugo.
- Hôtel Bijou - 15, rue Victor-Griffuelhes.

HÔTEL 1*

- Camélia Hôtel - 70, avenue du Général-Leclerc.

RÉSIDENCES HÔTELIÈRES

- Boulogne Residence Hôtel - 32, rue des Longs-Prés.
- Lagrange City - 16, cours de l'Île-Seguin.
- Résidence Aurmat - 106, rue de Paris.
- Résidence Mercure Le Scénario - 63, place René-Clair.
- Villa Escudier - 64, rue Escudier.
- Hôtel les Pâquerettes - 50, rue du Dôme.

LOCATION MEUBLÉE TRÈS BON CONFORT 4 CLÉS

- 5, rue de Vanves.

LOCATIONS MEUBLÉES TRÈS BON CONFORT 3 CLÉS

- 43, rue Escudier.
- 64, rue de Billancourt.

LOCATION MEUBLÉE BON CONFORT 2 CLÉS

- 109, rue de Bellevue.

CHAMBRES D'HÔTES

- Bed&Breakfast - 3, rue Liot.

Les chiffres-clés

LES NUITÉES ENREGISTRÉES À BOULOGNE-BILLANCOURT
2010 – 378 820
2011 – 421 530
2012 – 456 000

RENSEIGNEMENTS

Office de tourisme de Boulogne-Billancourt.
Tél. : 01 55 18 50 50 ou
www.boulogne-billancourt-tourisme.com



© DR

Natacha Poncet, Directrice du Kyriad Prestige Boulogne, représentante des hôtels au sein du conseil d'administration de l'Office du Tourisme de Boulogne-Billancourt.
« Les possibilités d'hébergements sont très variées sur la ville de Boulogne-Billancourt; en effet, toutes les catégories d'hôtels sont représentées, et le client peut ainsi choisir

en fonction de la gamme et des prestations recherchées. La clientèle est essentiellement « affaires » la semaine. La proximité de Paris et de ses attraits touristiques nous permet de toucher une clientèle loisir sur le week-end. Le métier a énormément changé ces derniers temps, Internet nous permet de multiplier les canaux de distribution et notre visibilité. À nous ensuite de mettre en avant les atouts de notre établissement et de Boulogne-Billancourt pour décider le client. »



© Arnaud Olszak

■ Medtronic France, leader mondial dans le domaine des technologies médicales, s'est installé quai Le Gallo depuis quelques mois.

**ARNAUD DELHAYE,
PDG DE MEDTRONIC FRANCE**

« TOUTES LES TROIS SECONDES DANS LE MONDE, UN PATIENT REÇOIT UNE DE NOS THÉRAPIES »

C'est une histoire qui commence après-guerre dans un garage de Minneapolis, où un étudiant en électronique répare des équipements médicaux. À la demande d'un cardiologue, il met au point ce qui deviendra le premier pacemaker externe autonome. Medtronic voit le jour et ne cessera, depuis, de proposer des dispositifs médicaux miniaturisés qui sauveront des vies et soulageront la douleur. Il devient leader mondial dans le traitement des maladies chroniques.

Medtronic France est installé à Boulogne-Billancourt depuis longtemps.

Arnaud Delhaye : Depuis une quinzaine d'années. D'abord avenue du Général-Leclerc, puis ici dans l'immeuble Iléo depuis quelques mois. La société avait fortement grossi et nous tenions à rester à Boulogne-Billancourt. La moitié de nos collaborateurs habitent en région parisienne et en particulier dans les Hauts-de-Seine. Ici, nous sommes proches de tout et le cadre est très agréable. Nous avons opté pour un bâtiment HQE (Haute Qualité Environnementale) pour marquer l'engagement de Medtronic dans le développement durable et responsable.

Medtronic, c'est d'abord une histoire et ce que vous appelez une « mission » ?

A. D. : Notre histoire est particulière, celle de ce jeune électronicien qui met au point dans son garage le premier pacemaker externe autonome. L'entreprise, née à ce moment-là, s'est ensuite développée autour des maladies du cœur, en travaillant sur la miniaturisation électronique et l'implantation in vivo. Puis, par croissance interne et externe, nous avons diversifié nos activités. Mais c'est vrai, nous maintenons fortement l'idée de nos fondateurs qui est bien de l'ordre de la mission : nous travaillons pour sauver des vies.

Les pathologies cardiaques sont toujours le cœur de votre activité ?

A. D. : Nous avons cinq divisions commerciales qui couvrent un grand nombre de pathologies chroniques. Le cardiovasculaire avec les pacemakers, les stents, les prothèses aortiques, en somme tout ce qui tourne autour de la pompe cardiaque représente effectivement la moitié de notre activité. Une deuxième branche s'intéresse à la neuromodulation, donc aux maladies neurologiques telles que la maladie de Parkinson ou les traitements de la douleur chronique. Nous participons au traitement du diabète avec nos pompes à insuline externes et internes. Nous avons une division rachis et biomatériaux, avec des implants de colonnes vertébrales. Et puis une dernière activité, la seule qui ne propose pas de matériel implantable, qui commercialise des matériels médicaux pour les chirurgiens, qui les aident à opérer, comme des scanners préopératoires et du matériel de monitoring. Dans les quatre premières activités, nous sommes leaders mondiaux. Toutes les trois secondes dans le monde, un patient bénéficie d'une de nos thérapies.

Comment met-on au point un dispositif destiné à entrer dans le corps humain ?

A. D. : C'est long ! Nous investissons environ 10 % de notre chiffre d'affaires dans la recherche. Et même si les cycles de développement sont plus courts que pour un médicament, il faut – et c'est normal – respecter une législation exigeante. À l'origine, l'idée peut venir de nos ingénieurs. Mais elle est très souvent proposée par un médecin qui cherche à innover pour transformer ou faire évoluer les traitements existants. Nous avons d'ailleurs un site pour les médecins, « Eureka », dédié aux propositions. Le processus est différent s'il s'agit d'une amélioration ou d'une « innovation de rupture ». En interne, nous agissons rapidement : nous

construisons des prototypes, que nous passons au « banc ». D'autres essais sont faits ensuite par des équipes médicales avec lesquelles nous travaillons. Cette évaluation est un processus continu qui ne s'arrête pas à l'autorisation de mise sur le marché ; nous faisons des études cliniques dans le cadre de l'utilisation du dispositif par les patients afin de garantir dans le temps l'efficacité de nos traitements.

Dans votre métier, vous êtes contraints à l'innovation permanente ?

A. D. : Dans l'esprit, nous sommes restés la start-up des débuts ! La moitié de notre chiffre d'affaires vient de produits qui n'existaient pas il y a cinq ans. Les maladies cardiovasculaires sont toujours, hélas, la première cause de mortalité. Nous cherchons en permanence des solutions nouvelles présentant un bénéfice clinique pour les patients et une valeur économique pour le système de santé, à travers, notamment, la réduction des durées d'hospitalisation, la prévention de complications ou encore de situations de dépendance. Il faut également toujours prévoir les générations suivantes des dispositifs : miniaturiser, allonger la durée des batteries, anticiper la comptabilité des matériaux, faciliter les gestes chirurgicaux : quand nous créons, nous devons penser à ce qui va se passer dans 10-15 ans pour le patient. L'engagement patient est un engagement partagé par tous les employés de Medtronic. C'est une grande fierté. ■

Propos recueillis par Christiane Degrain

EN CHIFFRES

17 milliards de dollars : CA mondial
45 000 collaborateurs dans 120 pays
550 collaborateurs France (répartis sur trois sites) dont 170 à Boulogne-Billancourt

Avec le Cnam de Boulogne



Ile-de-France

Tous nos cours peuvent être financés par les plans de formation d'entreprise et par le DIF.

Vous souhaitez

acquérir de nouvelles connaissances,
reprendre une activité,
changer de vie professionnelle

Préparer un diplôme
du niveau bac à bac+4 en :

- Anglais professionnel, chinois
- World-Excel-Ciel-Power point
- Comptabilité, gestion, économie, finance
- Droit du travail et droit social
- Management
- Marketing, commerce
- Sociologie du travail
- Ressources humaines
- Informatique réseaux, webmestre, maintenance
- **Certificat technicien micro réseaux et Internet (formation en 1 an soir ou jour)**
- Préparation retour à l'emploi (CV + lettre motivation et entretien)

Développer vos compétences en :

- Économie, gestion
- Sciences sociales
- Informatique

Informations, conseil pédagogique et inscriptions :
du lundi au vendredi de 14h à 19h

Début des cours :
23 septembre 2013

Cnam de Boulogne-Billancourt
Lycée Étienne-Jules Marey
154, rue de Silly
92100 Boulogne-Billancourt
M^e Billancourt ou Pont de Sèvres
01 55 19 82 96 - boulogne@cnam-idf.fr
www.cnam-boulogne.fr

iledeFrance
action financée par la Région Ile de France
2009-10-11

Votre facture divisée par 2 (grâce à la réduction fiscale)



ENGAGEMENT N°2 :
PARTAGER, AVEC VOUS, LA CONFIANCE EN NOTRE PERSONNEL

Votre intérieur et votre bien-être, nous sont chers !
Découvrez le **Contrat de Service en Or Cléyade**.


MÉNAGE JARDINAGE


AIDE AUX PERSONNES ÂGÉES


GARDE D'ENFANTS


La aide à Domicile en IDF

Cléyade Boulogne-Billancourt
50 rue Marcel Dassault
92100 Boulogne-Billancourt

01 41 41 01 04
www.cleyade.com



depuis 1968
CUISINES IZARD

Une visite s'impose avant toute décision

www.cuisinesizard.com

01.48.25.36.00

- De la conception à la réalisation.
- Rénovation d'appartement.
- Art de la table.



Cuisine IZARD depuis 1988



DÉPANNAGE RAPIDE

Le spécialiste du dépannage rapide depuis 1968

Plomberie - Chauffage - Sanitaire - Electricité

01 46 08 16 16



SOREM - IZARD

PULSAT - www.pulsat.fr

Electroménager - Télévision - Dépannage rapide

SAV MAISON

01 46 08 11 33

IZARD & Cie SARL - 36 Avenue Pierre Grenier - 92100 BOULOGNE-BILLANCOURT

DEUX NOUVEAUX KIOSQUES À JOURNAUX À BOULOGNE-BILLANCOURT

Plus de 500 fermetures de points de vente de presse sont recensées par an en France. Boulogne-Billancourt n'échappe pas à cette hémorragie. 45 en 1985, 16 aujourd'hui ! Pour enrayer cette chute, la municipalité, en concertation avec l'UCABB et les libraires boulonnais, a décidé d'implanter sur la voie publique des kiosques à journaux. Le premier a été inauguré le 3 juillet à l'angle de la route de la Reine et de l'avenue Victor-Hugo. Un deuxième ouvre en septembre, sur la Grand-Place.

L'emplacement est stratégique, très passant. Le tout nouveau kiosque à journaux, situé devant le 36, route de la Reine, était très attendu, en particulier depuis la fermeture de la librairie du Parc et la vente du bail suite au départ en retraite de son gérant. « Les clients affluent nombreux, ils ont tout de suite répondu présent, ça fait plaisir », s'exclament en cœur Céline et Patrick Ghanem, diffuseurs de presse indépendants. Le couple a pris possession du kiosque depuis le 1^{er} juillet. « C'est une excellente nouvelle, cela devenait plus qu'indispensable », lance Sylviane, pimpante octogénaire résidant à deux pas de là. « C'est pratique, ça évite de devoir aller trop loin pour se procurer ses journaux », souligne Christophe, la cinquantaine.

Mobiliers emblématiques du patrimoine urbain, les kiosques sont financés et gérés par la société Médiakiosk, filiale de JC-Decaux. Leur arrivée sur le territoire boulonnais a été possible grâce à une forte volonté municipale. Leur implantation a bien entendu fait l'objet au préalable d'une concertation élargie avec le conseil de quartier, l'union des commerçants et artisans de la ville (UCABB) et les librairies existantes afin de ne pas affaiblir leurs activités en leur faisant concurrence.

UN COMMERCE DE PROXIMITÉ ESSENTIEL À LA VIE DE QUARTIER ET À LA DÉMOCRATIE

Point de repère pratique et lieu d'attractivité, ces jolies petites cahutes vert émeraude sont aussi des vecteurs de lien social. « Outre l'achat de journaux, les gens



■ Inauguration le 3 juillet en présence du maire, d'Anne-Marie Couderc, présidente de Prestatilis, de Jean-Paul Abonnenc, directeur général de Médiakiosk, de Marc Feuillée, directeur général du groupe Figaro et président du Syndicat de la presse quotidienne nationale (SPQN), et des kiosquiers, Céline et Patrick Ghanem.

viennent souvent me demander leur chemin ou faire la causette, confirme Patrick, ancien cuisinier reconverti dans la presse. C'est un véritable lieu de rencontre, qui permet aux riverains de se connaître et de discuter. ».

LA VILLE DÉFEND ACTIVEMENT LA LIBERTÉ ET LA DIVERSITÉ DE LA PRESSE

Les fermetures successives des points presse s'expliquent notamment par la crise du système de distribution et la baisse de la diffusion. Une crise due en partie à la concurrence de la presse gratuite, sur Internet, ou encore, de la multiplication des points dans la grande distribution... Prélevés à la source, sur livraison imposée, les professionnels de la presse réalisent souvent de très faibles marges (environ 10 % nets de commission). Afin de compenser la baisse des revenus des kiosquiers, la Ville leur offre la possibilité de vendre à titre accessoire des confiseries, des cartes postales, des articles de papeterie, des cartes téléphoniques et des produits dérivés de la Ville. En définitive, même si le métier est prenant, phy-

siquement difficile (longues heures en station debout, en milieu urbain) et assez contraignant, notamment à cause de la lourde gestion des invendus, les Ghanem savourent leur chance d'exercer en indépendant dans un secteur noble. Pour les clients, c'est une chance aussi. De quoi reprendre goût à la lecture. ■

Marie Kouassi-Dehais

Un autre kiosque

Cette 1^{ère} implantation sera suivie d'une deuxième, début septembre, sur la Grand-Place, boulevard Jean-Jaurès, pour répondre à la fermeture de la librairie des Passages à la suite d'un désaccord entre le gérant et le propriétaire des murs en dépit du soutien actif du maire et de la Ville. Souhaitons à ce nouveau kiosque le même succès qu'à celui de M. et Mme Ghanem !



© Bahi

Ouvert 7j/7
de 7h30 à 19h
(sauf le dimanche
après-midi).



© Arnaud Olszak

OPÉRATION QUALITÉ-HABITAT

UN COUP DE POUCE POUR LES PROPRIÉTAIRES

Lancée au printemps 2010, l'Opération Habitat Qualité est un dispositif qui permet aux propriétaires de bénéficier d'un accompagnement complet leur permettant de trouver les solutions les plus adéquates pour réaliser et financer des travaux nécessaires à l'entretien et la rénovation de leur habitation.

Cette opération est formalisée par deux conventions signées avec l'Agence nationale de l'habitat (Anah) et le Conseil général des Hauts-de-Seine :

- une convention de Programme d'intérêt général (PIG), signée le 28 décembre 2009 pour une durée de cinq ans. Ce programme concerne aujourd'hui 47 immeubles à Boulogne-Billancourt comptant 563 logements;
- une convention d'Opération programmée d'amélioration de l'habitat copropriété (OPAH Copropriété), signée le 9 juillet 2012 pour une durée de cinq ans. Ce dispositif renforcé permet d'accompagner la réhabilitation de 10 immeubles bouloonnais en difficulté comptant au total 183 logements. Une convention est par ailleurs en cours d'élaboration avec les services de l'État afin de finaliser un projet de Plan de sauvegarde pour le 27, rue Michelet, copropriété de 47 logements cumulant des difficultés à la fois techniques, financières et sociales.

Faciliter la réhabilitation des immeubles en difficulté, améliorer le confort et la performance énergétique des logements, lutter contre les situations d'insalubrité et de péril, inciter à la production de logements à loyers maîtrisés, à la remise en location des logements vacants, et soutenir des propriétaires et locataires en difficulté : tels sont les objectifs de l'Opération Habitat Qualité.

Coordonné par la Communauté d'agglomération Grand Paris Seine Ouest, le suivi-animation de l'opération est assuré par URBANIS, société de conseil en habitat, urbanisme et réhabilitation, qui apporte des conseils techniques, juridiques et financiers aux propriétaires et occupants des adresses intégrées au programme.

UN BILAN TRÈS ENCOURAGEANT À MI-PARCOURS

Trois ans après le lancement de ce vaste programme de réhabilitation, quelques chiffres peuvent être donnés en forme de bilan à mi-parcours :

- 57 diagnostics d'immeubles ont été réalisés à Boulogne-Billancourt ;

- 181 personnes ont pu bénéficier des conseils personnalisés, 87 réunions d'information ont été réalisées auprès des copropriétaires et le dispositif a fait l'objet d'une présentation détaillée lors de 40 réunions de copropriété ;

- 47 immeubles bouloonnais sont actuellement suivis dans le cadre du dispositif Opération Habitat Qualité ;
- 433 ménages ont été rencontrés dans les immeubles par l'équipe d'URBANIS ;

- après instruction de 51 dossiers bouloonnais, GPSO a d'ores et déjà mobilisé 105 497 € d'aides financières dont 20 593 € pour la réhabilitation des parties privatives et 84 904 € pour les parties communes. Les aides de la Communauté d'agglomération représentent à ce jour 30 % des aides mobilisées par l'ensemble des financeurs publics ;

- plus de 1 250 000 € de travaux dans les parties communes et privatives des immeubles concernés ont été engagés ;
- 65 logements ont été sortis d'indignité (arrêtés de péril ou d'insalubrité, injonctions plomb, interdictions d'habiter).

Ce dispositif permet en effet la mobilisation d'aides financières de la part des différents intervenants publics (toujours sous conditions). À ce titre, ont pu être mobilisés pour la réhabilitation d'immeubles et de logements à Boulogne-Billancourt : 146 611 € par l'Anah, 68 289 € par le Conseil général des Hauts-de-Seine, et 23 551 € par la Région Île-de-France.

Pierre-Christophe Baguet, président de GPSO et maire de Boulogne-Billancourt a présidé, vendredi 14 juin dernier, le comité de pilotage qui clôturerait la troisième année de cette opération. Il a conclu son propos en saluant la mobilisation de tous les acteurs et la bonne articulation entre les services municipaux et intercommunaux ainsi que ceux de l'État, qui sont les facteurs permettant l'avancement de cette Opération Habitat Qualité.

La 4^e année d'activité de l'Opération Habitat Qualité devrait confirmer l'attrait constant de ce dispositif. ■

52, QUAI ALPHONSE-LE-GALLO

Coût des travaux : 67 260 € TTC

Subventions :

- Anah: 3 243 €
- CG92: 12 943 €
- GPSO: 14 993 €



44, RUE ESCUDIER

Coût des travaux : 183 671 € TTC

Subventions :

- Anah: 82 835 €
- CG92: 16 567 €
- GPSO: 9 116 €
- Région: 21 703 €



La liste des adresses concernées par l'Opération Habitat Qualité est accessible sur le site de la Communauté d'agglomération Grand Paris Seine Ouest :

http://www.agglo-gpso.fr/quels_beneficiaires.html



© Arnaud Olszak

■ La séance du 7 juin dernier a réuni Yves Ménel, vice-président du conseil général, les adjoints au maire Sylvie Rougnon et Philippe Tellini, le sous-préfet Jean-Pierre Guardiola, le préfet Pierre-André Peyvel, le maire, le procureur de la République Robert Gelli, Philippe Lods (Éducation nationale), Eric Draillard, directeur de la sécurité de proximité des Hauts-de-Seine, et Alain Véron, commissaire divisionnaire de Boulogne-Billancourt.

CONSEIL LOCAL DE SÉCURITÉ ET DE PRÉVENTION DE LA DÉLINQUANCE

ENSEMBLE POUR VOTRE SÉCURITÉ

Si 91 %* des Boulonnais se sentent en sécurité dans leur ville, ce n'est pas le fruit du hasard. C'est le résultat de partenariats toujours plus étroits et féconds entre les services de la Ville, de la police, de la justice, de la direction académique et d'associations. L'ensemble de ces acteurs locaux de la sécurité se sont réunis le 7 juin dernier dans le cadre du Conseil local de sécurité et de prévention de la délinquance (CLSPD).

Présidé par le maire, le Conseil local de sécurité et de prévention de la délinquance s'est réuni le 7 juin à l'hôtel de ville en présence de tous les acteurs de la sécurité et de la prévention à Boulogne-Billancourt. L'ordre du jour comportait la présentation du nouveau diagnostic local de sécurité et des axes de la stratégie territoriale de prévention. Ce diagnostic établi entre janvier et avril 2013 a permis d'appréhender l'état de la délinquance, de la sécurité et de la tranquillité publique sur la période comprise entre 2010 et 2012. Le document présenté révèle une baisse de la délinquance de 12 % et également une diminution des dégra-

datations (-35 %). Le diagnostic montre aussi la très bonne réactivité de la police municipale car 75 % de ses interventions s'effectuent suite aux signalements des Boulonnais et 9 % à l'occasion des patrouilles. En réponse au point noir de l'augmentation des cambriolages sur les Hauts-de-Seine et à Boulogne-Billancourt, le maire a demandé une augmentation des effectifs de police.

COORDINATION CONSOLIDÉE ENTRE LES POLICES NATIONALE ET MUNICIPALE

Pour consolider encore plus les liens entre les polices nationale et municipale, une convention de coordination entre les deux entités a été présentée lors de la réunion. Elle permettra notamment de renforcer les plans de lutte contre le cambriolage et l'opération « Tranquillité vacances ». Cette convention propose la création d'une police de l'environnement urbain chargée de la sensibilisation et de la protection de l'environnement (contre le bruit, les dépôts sauvages par exemple). Le maire a alors rappelé l'urgence d'un nouveau commissariat, d'autant que la Ville offre à l'État le terrain.

Au cours de la séance, les participants ont également abordé le bilan de l'absentéisme et des violences scolaires

avec une présentation du dispositif de lutte contre le décrochage scolaire de Boulogne-Billancourt. Présidé par Christine Bruneau, maire adjointe chargée de l'Éducation, ce dispositif suit 44 jeunes depuis le 1^{er} janvier 2012. Le rapport d'activité de la Maison du droit a ensuite été exposé, montrant que depuis son ouverture en janvier 2012, elle accueille et renseigne plus de 700 personnes par mois.

CRÉATION DE TROIS GROUPES DE TRAVAIL

En fin de réunion, les participants sont revenus sur les conclusions du diagnostic local de sécurité et se sont entendus sur la création de trois groupes de travail déjà actifs depuis le mois de juillet. Premier groupe : sécurisation de l'espace public ; deuxième groupe : sécurisation des grands ensembles immobiliers ; troisième groupe : coordination des actions de prévention entre les différents acteurs locaux institutionnels et associatifs. À terme, le travail réalisé par les groupes permettra de mettre en œuvre la stratégie territoriale de sécurité et de prévention de la délinquance. ■

Jean-Sébastien Favard

*Baromètre Ipsos des 18 et 19 décembre 2012.

Premier bilan de la vidéo-protection

Durant la réunion du CLSPD, un premier bilan sur l'action du Centre de surveillance urbaine (CSU) a été exposé. Après une année de fonctionnement à Boulogne-Billancourt, ce dispositif de surveillance a montré toute l'étendue de son efficacité. La vidéoprotection permet notamment des réquisitions judiciaires, des interpellations et la lutte contre les stationnements gênants et les dépôts sauvages.

ENVIRONNEMENT

DEUX MILLIONS D'EUROS POUR LES SQUARES ET ESPACES VERTS



© Arnaud Olszak

■ Le square Pierre-de-Coubertin a été rénové pour un coût total de 510 000 euros.

Dans son programme d'aménagement urbain, la Ville et GPSO viennent de lancer de nouvelles opérations d'envergure. Entre la création de nouveaux squares, la rénovation des espaces verts existants et la requalification des voiries, Boulogne-Billancourt offre un cadre de vie toujours plus agréable. Inauguré le 15 juin dernier, le square Pierre-de-Coubertin entièrement rénové fait le bonheur des enfants du quartier. Autour d'un petit-déjeuner champêtre, les riverains ont pu redécouvrir ce véritable écrin de nature qui a gardé son grand cèdre et a vu arriver de nouveaux arbres et de nombreux jeux pour les enfants comme la pyramide de cordes et une table de ping-pong, pour un coût total de 510 000 €. Achevée aussi, la rénovation du passage Legrand, qui relie l'avenue Édouard-Vaillant au boulevard de La République, offre désormais plus de confort pour les riverains grâce au grand plateau semi-piétonnier et aux espaces plantés. Pour un coût de 250 000 €, la modernisation du réseau d'assainissement, l'effacement des réseaux aériens et la requalification totale des surfaces de voirie donnent au passage un nouveau visage.

RUE THIERS: UN NOUVEAU PARC ARBORÉ POUR DÉCEMBRE

À l'image du square Pierre-de-Coubertin et du passage Legrand, de nombreuses autres opérations de rénovation et d'embellissement sont



© Arnaud Olszak

■ Inauguration du nouveau square Pierre-de-Coubertin le 15 juin dernier en présence du maire et de plusieurs élus.

actuellement en cours. Par exemple, rue Thiers, un nouveau parc vert (981 000 €) et attractif va voir le jour avant Noël. La parcelle située entre le collège Jacqueline-Auriol et la caserne des pompiers de Paris, utilisée auparavant par les services techniques municipaux, va laisser la place à un espace de verdure. Ce parc, baptisé square Thiers, sera composé de trois aires de jeux (2/6 ans, 4/8 ans et 8/12 ans) et de jardins arborés avec pelouses et massifs fleuris. Sa vaste surface de 1 850 m² permettra donc de faire la part belle à la végétation pour contribuer au

développement de la biodiversité et pour répondre aux attentes des riverains en matière d'espaces de détente et de repos. Autre projet: le réaménagement de l'espace longeant le cimetière sur la route de la Reine. Cette opération, d'un montant de 250 000 €, permettra de mettre en lumière le magnifique bas-relief « Le Feu », œuvre, du sculpteur Pascal Bouraille réalisée dans les années 30, ainsi que d'aménager deux squares clôturés et de revaloriser les deux boulevards. De belles réalisations en perspective pour que Boulogne-Billancourt soit toujours plus agréable. ■ **Jean-Sébastien Favard**



© DR

■ Coût de la l'opération route de la Reine : 250 000 euros.



© DR

■ Le tout nouveau square Thiers verra le jour avant Noël. Coût : 981 000 euros.

ET AUSSI... DE NOMBREUSES VOIES RÉNOVÉES DURANT L'ÉTÉ POUR VOTRE CONFORT

Nouveaux revêtements: sente de la pyramide, rue Maurice-Delafosse, rue Moreau-Vauthier, rue Vauthier, rue de Sèvres, rue de Paris, rue du Port, rue de l'Ancienne-Mairie, avenue Desfeu.

PROPRETÉ

LES RUES DE BOULOGNE-BILLANCOURT RETROUVENT UNE DEUXIÈME JEUNESSE

Utilisée depuis février 2013, la nouvelle technique baptisée «nettoyage par nébulisation» offre d'excellents résultats. Un travail qui commence à l'aube.

En complément des réparations et rectifications nécessaires sur le mobilier urbain, les opérations programmées ont pour objet :

- l'enlèvement de tous les stickers, autocollants et graffitis sur le mobilier urbain,
- le désherbage manuel au pied des immeubles,
- le lavage du mobilier urbain (bancs, abribus, poteaux, panneaux, bornes, plots, jardinières, parcs à vélo...),
- le lavage particulier avec une machine à nébulisation lorsque cela est nécessaire (gras, essence, recoins...),
- le lavage à haute pression des trottoirs et chaussées.

LE NETTOYAGE PAR NÉBULISATION, COMMENT ÇA MARCHE ?

La nébulisation consiste à décaiper une surface par la projection

d'eau chaude (environ 70 °C) à haute pression, sans adjonction de produits chimiques, soit une action plus respectueuse de l'environnement et des surfaces. Les services de GPSO viennent d'acquérir une cloche de lavage fonctionnant sur la base d'un générateur de vapeur ainsi qu'un kit vapeur pour l'enlèvement des stickers sur les candélabres. Sorte de grande coupelle de deux diamètres différents (50 cm et 90 cm), la nouvelle machine décape noir, gras et *chewing-gum* sur la plupart des surfaces avec une pression allant de 200 à 500 bars et une température de l'eau montant jusqu'à 100 °C.

DES AGENTS TOUT-TERRAIN

Dans le but de préserver l'environnement et de rendre le cadre de vie le plus agréable possible, les agents techniques de GPSO veillent chaque jour à la propreté de la ville de Boulogne-Billancourt. Dès 6h du matin, ils lavent et balayent manuellement chaussées, trottoirs et caniveaux sur les 140 kms de trottoirs que compte la ville. De nombreux moyens matériels mécaniques ont été

également mis en place afin de permettre aux Boulonnais et personnes travaillant sur la ville de préserver la qualité de l'environnement. Répartis en deux équipes de deux, les agents sillonnent ainsi les rues de la ville afin de nettoyer en profondeur les surfaces pavées, les emplacements vélos, les bétons gravillonnés et de récurer tous les sols et recoins difficiles d'accès. ■

LES AVANTAGES DE LA TECHNIQUE DE NETTOYAGE PAR NÉBULISATION

- Un résultat parfait
- Un nettoyage en profondeur contrairement à tout nettoyage par brossage
- Un nettoyage régulier
- Un nettoyage sans projection
- La protection de l'opérateur, des murs, vitres et plantations
- Grande maniabilité

CHIFFRES CLÉS DES OPÉRATIONS DE GRAND NETTOYAGE

- 10 à 12 agents de la Direction de la propreté urbaine
- 4 à 5 agents du service Voiries et réseaux divers
- 6 engins (balayeuse, laveuse, nébulisation, hydro-gommeuse, 2 camions-plateaux)
- 3 débroussailleuses adaptées avec tête de désherbage



© DR



© Bahi

■ Julien Chevance, nouveau capitaine de la 16^e compagnie de sapeurs-pompiers, lors de la cérémonie devant l'hôtel de ville.

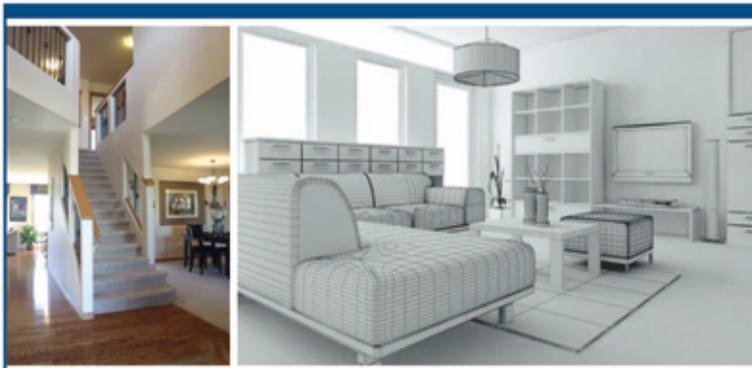
Un nouveau capitaine à la tête des pompiers de Boulogne-Billancourt

La cérémonie militaire de passation de commandement de la 16^e compagnie s'est déroulée le mercredi 27 juin sur le parvis de l'hôtel de ville. Devant de nombreux Boulonnais et en présence du maire, le capitaine Matthieu Catty, en place depuis trois ans à la tête de la compagnie basée à Boulogne-Billancourt, a passé le commandement au capitaine Julien Chevance. Ce dernier commandera pour les trois années à venir les quelque 200 hommes et femmes qui composent la compagnie et qui agissent sur les communes de Boulogne-Billancourt, Meudon, Saint-Cloud et Sèvres. Arrivé l'année dernière à Boulogne-Billancourt comme officier adjoint, Julien Chevance, 29 ans, a débuté sa carrière militaire par l'école spéciale militaire de Saint-Cyr. Il a ensuite servi au 3^e régiment de Charleville-Mézières avant de rejoindre la brigade de sapeurs-pompiers de Paris à Gennevilliers puis à Boulogne-Billancourt.



© Bahi

Double félicitations à lui pour sa nomination et son récent mariage. À l'issue de la cérémonie, le maire a salué le travail remarquable du capitaine Catty qui rejoint le quartier général de la brigade à Champerret.



Travaux de peinture
Rénovation d'appartements,
locaux commerciaux...

Pose de moquette, parquet, plastique...

Dégât des eaux

DEVIS GRATUIT



Agence
24, route de la Reine
92100 Boulogne Billancourt
01 41 31 21 95
06 79 78 60 93
arnaudpeinturerenovation@orange.fr



SANTÉ DES PROFESSIONNELS

MAL DE DOS ? OSTÉOPATHIE REMBOURSÉE*, ARRÊT DE TRAVAIL ÉVITÉ !

PROMO
du 29 août
au 2 novembre
2013,
jusqu'à 200€ d'offret
sur votre contrat santé



Cabinet DEBAILLEUL
Agent Général MMA
85 Route de la reine à Boulogne
Tél. : 01 46 03 08 50
Orias n° 07011024 - www.orias.fr
http://agence.mma.fr/boulogne-billancourt-mairie



VOTRE PREMIER RÉSEAU SOCIAL D'ASSURANCES
1 800 réseaux sociaux de proximité partout en France

www.mma.fr

GARAGE RAVIER | PEUGEOT

LE SERVICE SOURIRE



**DES RÉVISIONS
POUR UNE RENTRÉE
SUR LES CHAPEAUX
DE ROUE !**

Après les longs trajets d'été, voici le **retour des petits parcours journaliers** : travail, école, domicile, votre véhicule reprend son rythme de ville... **Faites réviser votre auto à la rentrée**, pour qu'elle vous accompagne toute l'année ! Le garage Ravier vous propose une révision agréée **Peugeot Planet System**, basée sur de nombreux points de contrôle. Chaque devis éventuel est expliqué, et vous pouvez garder un interlocuteur unique durant toute l'opération. **C'est ça, la qualité Ravier.**

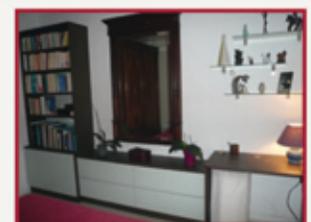
63 rue de Sèvres | 92100 BOULOGNE
Tél. : 01 46 05 20 45 | Fax : 01 46 05 50 02
info@garage-ravier.fr | www.garage-ravier.fr

CARROSSIER
RÉPARATEUR
MULTIMARQUES

AGENCEMENT DECORATION LALLEMENT S.A.

Maison fondée en 1974

RANGEMENT & MENUISERIE



Création et Fabrication sur mesure • Agencement • Placards
Cuisine • Dressing • Portes Coulissantes et Ouvrantes • Bibliothèques...

FABRICATION ET POSE PAR NOS MENUISIERS

01 47 12 99 50 • Fax : 01 47 12 19 80
59, route de la Reine • 92100 Boulogne-Billancourt
www.agencement-lallement.fr - agencement.lallement@yahoo.fr

LES ASCENSEURS DU PARKING DE L'HÔTEL DE VILLE

UNE RÉNOVATION RÉUSSIE

Après un an de chantier, le parking de l'hôtel de ville s'offre de nouveaux accès. Ascenseurs et abords restaurés, c'est un espace moderne et désormais accessible à tous.

En dépit des anciens et lourds contentieux juridiques et techniques, le maire avait fixé le calendrier ! Démarrage du chantier le lendemain du forum des activités 2012 et livraison avant le forum 2013 ! Pari tenu ! Le montant des travaux s'élève à 950 000 euros financés à parts égales par la ville de Boulogne-Billancourt et la Communauté d'agglomération Grand Paris Seine Ouest. Aujourd'hui, le résultat allie l'esthétique au confort. « *C'est vraiment une rénovation de qualité et nous l'attendions depuis des années* », confie Marie, 40 ans, salariée dans une agence de voyage située boulevard Jean-Jaurès et habituée à stationner dans ce parking. Le projet de modernisation de ces ascenseurs, approuvé par l'architecte des bâtiments de France en raison de sa proximité avec l'hôtel de ville,



© Nathalie Six

œuvre art déco inscrite à l'inventaire des monuments historiques, s'est appuyé sur des principes d'urbanisme : continuité visuelle avec l'ascenseur situé face à l'annexe Delory (à l'air libre et haut de 3,8 m), choix d'une teinte vert-gris se fondant avec les conifères environnants.

UN COÛT TOTAL DE 950 000 EUROS FINANCÉS PAR LA VILLE ET GPSO

Au lieu des anciens escaliers mécaniques devenus obsolètes, les usagers peuvent désormais emprunter ces deux nouveaux ascenseurs accessibles directement depuis le parvis de l'hôtel de ville, répondant aux normes d'accessibilité PMR. Parallèlement, et suite à la demande du maire, Pierre-Christophe Baguet, les abords de l'hôtel de ville ont fait l'objet d'une rénovation. Pour un montant de 250 000 euros supportés par GPSO, les travaux finalisés au mois de septembre ont permis de redonner un coup de jeune aux jardins, classés « refuge LPO ». Les travaux menés par la

Communauté d'agglomération ont consisté en la réfection de la rue Jules-Henripré en asphalte avec bordure en pavés, rappelant la nouvelle esthétique des trottoirs du boulevard Jean-Jaurès voisin. Par ailleurs, un nettoyage en profondeur des circulations piétonnes a été réalisé afin de retrouver la tonalité d'origine. En simultanément, la direction des Parcs, jardins et paysages (GPSO) a rénové les margelles très endommagées par les passages répétés des skateurs et cyclistes irrespectueux des bassins ainsi que les bordures de circulation piétonne et des murets. Début septembre, les bassins et murs d'eau seront remis en eau. Des plantations complémentaires seront réalisées dans les jardins, notamment celle d'un nouvel arbre qui remplacera le cèdre de l'Atlas. ■

Sabine Dusch

À découvrir lors du forum de rentrée, le dimanche 8 septembre.

Distribution du courrier, le maire saisit les directeurs de la Poste

Pour répondre aux nombreuses plaintes reçues par le maire, concernant les retards et absences de distribution du courrier, Pierre-Christophe Baguet a saisi Guy Henicker, directeur d'établissement de la Poste de Boulogne-Billancourt, et le directeur courrier des Hauts-de-Seine, Yannick Lancien, sur ces dysfonctionnements

Régulièrement et dans tous les quartiers de la ville, de nombreux Boulonnais constatent d'importants retards, erreurs et absences de livraison du courrier. Alors que les Boulonnais avaient connu des problèmes similaires finalement résolus en 2011, de nouvelles carences de distribution liées à La Poste sont apparues au cours de l'année 2013. Le 15 mai dernier, alors qu'il participe à la

réunion du quartier République - Point-du-Jour, le maire est alerté par les riverains sur ces grandes difficultés d'acheminement du courrier, l'absence de distribution de lettres recommandées et des retours à l'expéditeur sans raisons plausibles, des rues non couvertes par la Poste de Boulogne-Billancourt au motif qu'elles sont frontalières avec Paris. Ces difficultés ne sont pas sans conséquences sur la vie quotidienne des personnes concernées notamment dans leurs relations avec les administrations fiscales. Le maire, Pierre-Christophe Baguet, a reçu le 28 mai Guy Henicker, directeur de La Poste de Boulogne-Billancourt et Yannick Lancien, directeur du groupement de La Poste (couvrant la zone Boulogne-Billancourt, Issy-les-Moulineaux, Sèvres, Chaville, Ville d'Avray, Suresnes, Rueil-Malmaison et Meudon) en demandant une réponse rapide et circonstanciée sur chacun des cas évoqués mais également une reprise en main de la situation actuelle caracté-

sée par une dégradation de l'image des services de La Poste.

- Avec 73 400 boîtes aux lettres réparties dans Boulogne-Billancourt, ce sont plus de 140 000 plis qui sont distribués chaque jour aux particuliers, 36 000 aux entreprises et entre 5 000 et 7 000 recommandés.
- En cas de problèmes de distribution, La Poste préconise d'appeler les numéros de « service consommateurs », à savoir : 36 31 pour le courrier des particuliers et le 36 34 pour les entreprises et professionnels. Un nouveau service de distribution des courriers A/R va également être mis en place.

Le maire a proposé au directeur départemental de répondre dans BBI. Contacté, ce dernier a accepté de s'exprimer dès le prochain numéro.



© Bahi

■ De gauche à droite : Stéphane Velay (vice-président du conseil presbytéral), Prunelle Halajko (secrétaire), Christiane Guillard (trésorière), le maire Pierre-Christophe Baguet, le pasteur Béatrice Cléro-Mazire, Élisabeth Marguerat (secrétaire) David Brunat (président), Jean-Vincent Pompéi (conseiller), Birgitta Guingand (responsable des locaux), Élisabeth Davi (responsable du groupe local des éclairés unionistes de Boulogne) et Jean-Georges Doumbe (conseiller). Le conseil presbytéral comprend également Christine Schulz et François Duparc.

ÉGLISE PROTESTANTE UNIE DE FRANCE À BOULOGNE-BILLANCOURT

PASTEUR BÉATRICE CLÉRO-MAZIRE : « NOUS NE FERMONS LA PORTE À PERSONNE »

Depuis mai, luthériens et réformés forment désormais l'Église protestante unie de France. À Boulogne-Billancourt, cette unification, événement historique s'il en est, a été fêtée le 9 juin au cours d'une célébration présidée par le pasteur Béatrice Cléro-Mazire en présence du maire. Le BBI lui donne la parole pour mieux connaître cette Église « multitudiniste », c'est-à-dire qui accueille des fidèles de toutes confessions et les athées.

En quoi l'union des Églises luthérienne et réformée constitue-t-elle une étape historique ?

L'Église luthérienne et l'Église réformée travaillaient à ce rapprochement depuis 1969 dans le Conseil permanent luthéro-réformé (CPLR) qui regroupe environ 40 pasteurs luthériens pour 400 chez les réformés. Au sein de la nouvelle Église protestante, les deux traditions seront maintenues vivantes et garderont leur identité : pour mémoire, Martin Luther, moine augustin du XV^e siècle, a prôné un retour au texte original de la Bible, débarrassé des commentaires. Jean Calvin, d'abord considéré comme « luthérien » est avant tout un humaniste. Il a organisé toutes les Églises de France, des Pays-Bas, d'Écosse et d'Allemagne. Dans les faits, nous avons déjà, depuis les années 60, une formation commune en théologie à la faculté de

Paris. Désormais, les pasteurs pourront exercer leur ministère indifféremment dans une église de tradition luthérienne ou de tradition réformée.

À Boulogne-Billancourt, combien de fidèles compte la communauté ?

On peut tabler sur 200 familles dont 77 enfants catéchisés, auxquels on ajoute une centaine de familles sympathisantes abonnées à notre bulletin paroissial, et qui nous envoient des dons, mais sont parfois trop loin ou dans l'incapacité de venir au temple le dimanche. Réellement, c'est impossible de connaître le chiffre exact car il existe beaucoup de familles mixtes, mariages entre des catholiques et des protestants. Notre Église a vocation à accueillir la multitude, nous ne fermons la porte à personne.

Chaque conseil presbytéral local a un projet de vie particulier, quel est le vôtre ?

Il est centré sur l'accueil. Comment aider chaque fidèle, quelles que soient ses croyances, à trouver sa place dans notre monde et à identifier sa vocation personnelle. À Boulogne, l'activité catéchétique (de 6 à 16 ans) puis les études bibliques pour les adultes représentent aussi un aspect très important. Mais nous ne prétendons pas donner la foi, seul Dieu la donne. Nous n'avons aucun dogme ni certitude. En septembre, nous allons inaugurer des rencontres inter-

religieuses au sein de « La Fabrique du dialogue ». Ce projet permettra à des membres de toutes les communautés religieuses (catholiques, juives, musulmanes, bouddhistes) mais aussi des athées et des agnostiques, de se parler et de se rapprocher. ■

Propos recueillis par Nathalie Six

Mon pasteur est une femme



© Bahi

En France, sur 500 pasteurs, un tiers sont des femmes comme Béatrice Cléro-Mazire. Issue d'une famille catholique pratiquante, cette étudiante en philosophie à Rouen prend pour sujet de mémoire « Le silence et l'infini chez les penseurs du XVII^e siècle ». Divorcée, elle se met à fréquenter le temple où le pasteur, afin de répondre à ses interrogations intellectuelles et spirituelles, lui conseille de s'orienter vers un cursus en théologie protestante. Elle y apprend, parallèlement à l'histoire ancienne et moderne, le grec et l'hébreu. Dès la deuxième année, ses professeurs remarquant son engagement, lui suggèrent de devenir pasteur. Au bout de cinq ans d'études, elle est proposée comme pasteur au Havre et y assume son premier ministère personnel. Sur appel du conseil local et en accord avec le conseil national, elle est envoyée à Boulogne-Billancourt où elle prêche depuis bientôt six ans. À 42 ans, elle est aussi maman d'une adolescente de 16 ans. « Être mère me permet d'appréhender plus facilement le quotidien des familles. La difficulté de mon métier – car pasteur requiert un savoir-faire en plus de la vocation –, est d'arriver à reconforter des gens dans les moments cruciaux de leur vie. Émotionnellement c'est très fort et parfois aussi épuisant, raconte-t-elle. Mais je n'ai jamais été tentée d'arrêter. »

CENTRE DE GÉRONTOLOGIE DES ABONDANCES

ALZHEIMER : UNE APPROCHE PERSONNALISÉE

Fortement soutenu par la municipalité, le centre de gérontologie Les Abondances multiplie ses actions. L'établissement propose ainsi une pluralité de prises en charge à destination des aidants ou des proches de personnes atteintes de la maladie d'Alzheimer ou de troubles apparentés.

Désormais, c'est au cœur d'un bâtiment entièrement neuf, doté d'un jardin spécialement aménagé, d'un salon de coiffure et d'un pôle d'activité et de soins adaptés que se niche l'unité protégée de l'EHPAD (Établissement d'hébergement pour personnes âgées dépendantes). Très impliqué, le maire Pierre-Christophe Baguet, également président du conseil de surveillance, poursuit, avec les équipes concernées, le travail de modernisation du centre des Abondances.

Depuis l'ouverture de son unité d'évaluation et d'orientation gérontologique en 1995, le centre de gérontologie des Abondances, précurseur

en matière de prise en soin gérontologique par son approche pluridisciplinaire, individualisée et permettant un suivi dans le temps, n'a cessé de développer son expertise dans l'accompagnement des personnes souffrant d'Alzheimer ou de troubles apparentés. Aujourd'hui, près de 450 personnes sont accompagnées chaque jour par les professionnels des Abondances, avec le soutien de leurs partenaires de la filière gériatrique de territoire (CLIC, SSIAD, CCAS, CG, autres hôpitaux...). « 80 % des personnes que nous accueillons souffrent de troubles cognitifs. À partir de cela, nous adaptons le mieux possible l'accueil, le soin et l'hébergement aux différents stades de l'évolution de la maladie et aux spécificités des contextes individuels », indique le docteur Léa Sharifian.

Pour cela, les professionnels de l'unité d'évaluation et d'orientation gérontologique reçoivent en consultation sur rendez-vous, notamment « mémoire ». Ces consultations permettent ensuite de proposer et de s'accorder avec le patient sur une orientation vers le service le plus adapté.

Si les personnes âgées peuvent rester à domicile, elles pourront être prises en charge par le service de soins infirmiers à domicile, participer aux activités thérapeutiques spécifiques proposées au sein de l'hôpital de jour ou encore être accueillies en accueil de jour. Le choix entre ces trois possibilités, bien distinctes dépend des situations de chacun, appréciées

de manière globale. En revanche, si elles nécessitent d'entrer en institution, elles pourront intégrer l'unité protégée de 40 lits de la maison de retraite, dans un cadre adapté à leur pathologie. Dans tous les cas cette entrée en institution est préparée et individualisée. À ce niveau, l'établissement peut aussi compter sur l'expérience de l'association France Alzheimer, très présente aux Abondances.

FORMATION AUX AIDANTS : UNE INITIATIVE ATTENDUE

« Il y a également une attente forte des aidants », poursuit Emmanuelle Garoche, coordinatrice de l'unité d'évaluation et d'orientation gérontologique. Outre les contacts quotidiens de l'équipe du centre de gérontologie avec ces derniers, les Abondances leur proposent pour la seconde année, une formation spécifique. « L'objectif est de transmettre des connaissances sur cette pathologie aux aidants afin d'améliorer la qualité de l'accompagnement de la personne aidée et de favoriser in fine le mieux vivre à domicile. Cette formation est assurée par une équipe pluridisciplinaire composée de médecins gériatres, d'infirmiers, d'orthophonistes, de psychologues, d'ergothérapeutes, d'une psychomotricienne et d'une assistante sociale, tous travaillant aux Abondances. Les professionnels du CLIC (Centre local d'information et de coordination gérontologique) de Boulogne participent également. Le témoignage et l'expérience d'autres aidants sont ainsi partagés », explique l'équipe des Abondances. ■

Sabine Dusch



© Arnaud Olszék

Formation aux aidants

Formation du 30 septembre au 13 janvier 2014. Gratuite, accessible également pour les aidants de personnes non prises en charge aux Abondances. Nombre de places limitées. Renseignements au secrétariat médical des Abondances au 01.41.22.56.18 ou auprès de madame Garoche, coordinatrice au 01.41.22.56.41. Plus d'informations sur www.lesabondances.fr

Les Abondances, perspectives

Le centre de gérontologie Les Abondances a la volonté de continuer à proposer des prises en charge de la maladie d'Alzheimer nouvelles pour s'adapter au mieux aux différents besoins. Il est ainsi candidat à la mise en place de nouvelles modalités de prise en charge : plateforme de répit, unité d'hébergement renforcée, unité cognitive-comportementale.

Centre de gérontologie Les Abondances, 56, rue des Abondances.
www.lesabondances.fr.

PARMI LES DÉLIBÉRATIONS DU CONSEIL MUNICIPAL

DÉCISION MODIFICATIVE N° 1 DU 4 JUILLET

POURSUITE DU DÉSENDETTEMENT ET NOUVEAUX SERVICES

Bien qu'aucun emprunt n'ait été contracté l'année dernière, et que le budget consolidé a même affiché un désendettement de - 10,2M€, l'excédent global de clôture de l'exercice 2012 (autrement appelé « Fonds de Roulement ») s'est hissé à 39,7M€, lesquels sont donc repris en recettes 2013.

Ces recettes permettent à la Ville:

- De financer 5,2 M€ de nouvelles dépenses courantes afin d'optimiser encore le service rendu à la population avec, par exemple, 113 K€ pour améliorer l'offre de séjours vacances et de classes de découvertes, 141 K€ pour l'achat de places en

crèches, 164 K€ pour accompagner les nouveaux succès sportifs de l'ACBB, ou encore 4200 K€ pour poursuivre le désendettement du budget annexe Billancourt-Seguin.

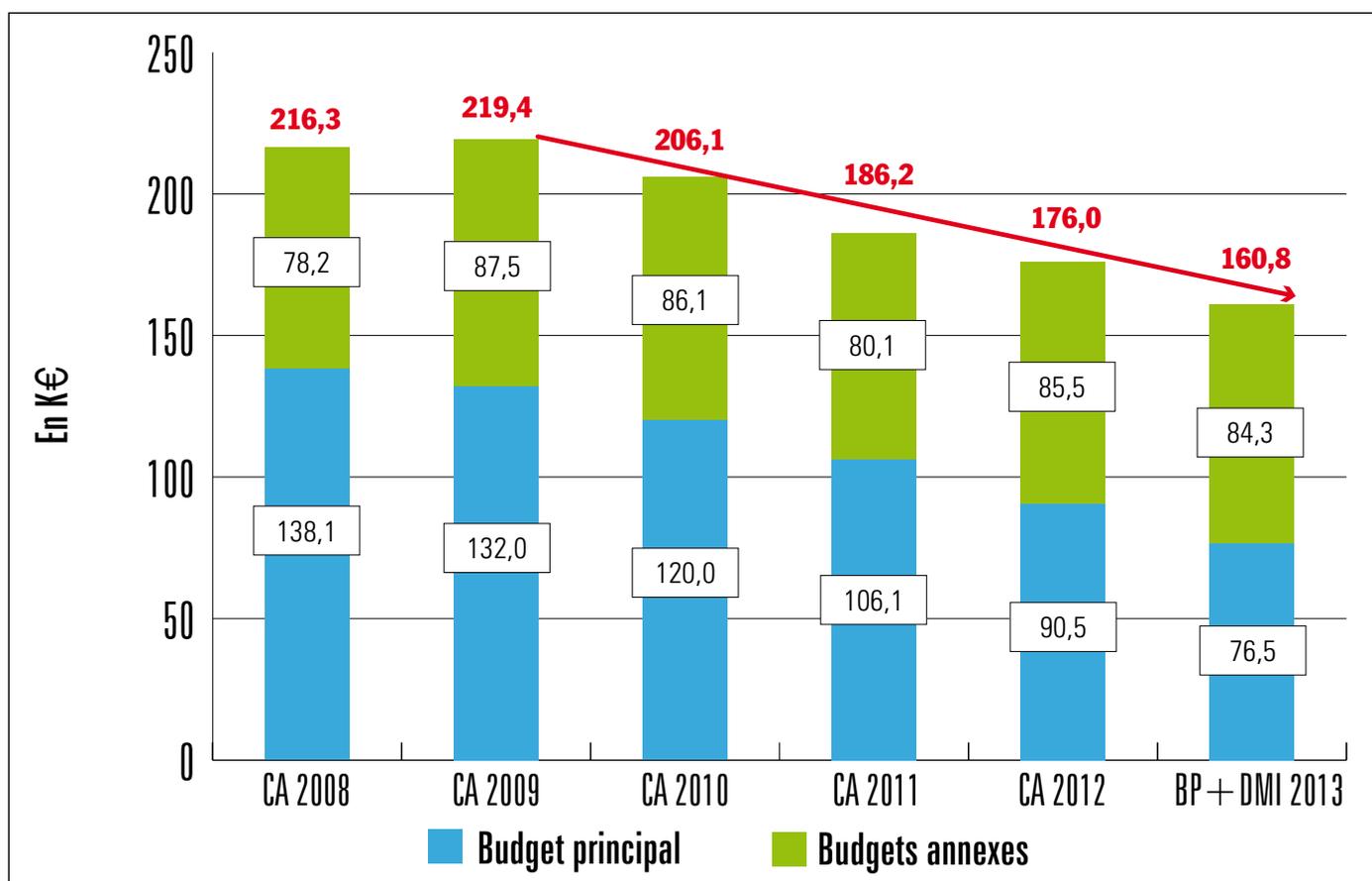
- De réaliser 6,2 M€ d'investissements nouveaux, parmi lesquels 655 K€ au titre des reports de 2012, et 5600 K€ de crédits de paiement. Ce nouvel effort d'équipement concerne notamment 1817K€ alloués aux opérations de proximité lancées avec GPSO (réaménagement des places, amélioration de la voirie, création de pistes cyclables...), 1132 K€ de travaux dans les écoles, 230 K€ pour la réfection du terrain de football synthétique du stade Le Gallo, 240 K€ pour un

local dédié aux associations sportives sur le parc des Glacières...

- De poursuivre dans la voie orthodoxe du désendettement : cette DM1 permet d'anticiper 5,2 M€ de remboursements supplémentaires.

Au total, les excédents de 2012 associés à la maîtrise des dépenses de fonctionnement permettent de poursuivre le désendettement engagé sur l'actuel mandat, avec **une réduction prévisionnelle de l'encours de dette de 15,2 M€ sur 2013**, et un **repli de la dette consolidée de 58,6 M€ depuis 2009**.

Évolution de la dette consolidée au 31 décembre 2012



DU 4 JUILLET

CONVENTION DE PARTENARIAT ENTRE LA VILLE ET LA CAISSE D'ALLOCATION FAMILIALE POUR LE FINANCEMENT D'UN RAM

Ouvert en janvier 2012, le deuxième Relais assistants maternels (RAM) bouloonnais a pour mission d'instaurer un environnement favorable à l'accueil d'enfants aux domiciles des assistants maternels indépendants. Cet espace de vie, d'écoute et de partage d'expériences est animé par des agents municipaux et fait l'objet d'un projet approuvé par la Caisse d'allocations familiales (CAF) qui participe activement à son fonctionnement. Pour concrétiser ce partenariat, la Ville et la CAF signent une convention d'objectifs et de financement pour la période allant du 1^{er} janvier 2013 au 31 décembre 2014. Grâce à la signature de cette convention, conjuguée à l'inscription de cet équipement au Contrat enfance jeunesse (CEJ), la CAF prendrait en charge plus de la moitié du budget de fonctionnement du Relais des assistants maternels.

DEMANDE D'UN PUCE POUR ROUVRIRE BRICORAMA LE DIMANCHE



Le conseil municipal a demandé la création d'un PUCE (Périmètre d'usage de consommation exceptionnel) au profit du magasin Bricorama. Objectif : permettre la réouverture de certains magasins le dimanche, sur un territoire géographique limité. Les commerces de détail alimentaire sont déjà régis, eux, par des dispositions réglementaires particulières leur permettant d'ouvrir jusqu'à 13 heures. Ce dossier PUCE, transmis à la préfecture, est soutenu par l'association des commerçants de la ville (UCABB) et GPSO. Une pétition de 25 000 signatures soutient la réouverture d'un magasin qui a également dû réduire son nombre de salariés depuis novembre 2012 (voir aussi l'article du BBI été, N° 417).

Vœux

Ouverture de classes : la municipalité demande le réexamen de la carte scolaire

Le comité technique chargé d'examiner les dernières mesures de la carte scolaire dans le département des Hauts-de-Seine s'est réuni mardi 25 juin à l'Inspection académique pour examiner les décisions d'ouvertures et de fermetures de classes supplémentaires pour la rentrée scolaire 2013/2014. Par courrier en date du 10 juin 2013, Le maire Pierre-Christophe Baguet, avait fait part au directeur académique de la forte augmentation des effectifs constatée aussi bien dans le sud que dans le nord de la ville nécessitant un réajustement des mesures arrêtées lors du conseil départemental de l'Éducation nationale du 24 avril 2013. Dans le nord de Boulogne- Billancourt, trois écoles sont en particulier concernées, pour lesquelles le maire avait sollicité l'ouverture de trois classes supplémentaires :

- l'école maternelle Fessart, avec une moyenne de 32,33 élèves par classe ;
- l'école maternelle Silly, avec une moyenne de plus de 32 élèves par classe ;
- l'école maternelle Abondances, avec une moyenne de 32,28 élèves par classe dans le cas de la fermeture annoncée.

Par ailleurs, une seule classe supplémentaire est prévue à l'école des sciences et de la biodiversité alors même que Pierre-Christophe Baguet avait demandé l'ouverture de trois postes supplémentaires pour ce groupe scolaire.

Devant l'incompréhension suscitée par le refus de la direction académique d'ouvrir ces classes supplémentaires, il a de nouveau saisi le directeur académique le 2 juillet dernier en lui demandant de bien vouloir réexaminer très rapidement sa décision. Prenant connaissance de ces décisions qui vont à l'encontre des intérêts des enfants, des familles et de la communauté éducative, le conseil municipal, réuni jeudi 4 juillet 2013, a demandé solennellement, sur proposition du maire, par un vœu, un réexamen des mesures d'ouverture et de fermetures pour notre ville et ce sans attendre la rentrée scolaire.

Non à la métropole du Grand Paris

Le conseil municipal de Boulogne-Billancourt réuni jeudi 4 juillet adopte un vœu d'opposition à la création de la métropole du Grand Paris présentée par le gouvernement.

Ce vœu va à l'encontre de l'amendement du 3 juillet 2013 de la commission des lois de l'Assemblée nationale sur la métropole du Grand Paris. Cet amendement prévoit que la future métropole soit organisée sur la base de territoires regroupant au moins 300 000 habitants et gouvernée par un conseil de la métropole du Grand Paris. Cet amendement sonnerait le glas des EPCI (établissement public de coopération intercommunale), dont notre communauté d'agglomération Grand Paris Seine Ouest, au profit d'un redécoupage opéré de manière autoritaire par décret gouvernemental.

Dans ce vœu, Pierre-Christophe Baguet, maire de Boulogne-Billancourt, président de Grand Paris Seine Ouest, et le conseil municipal redoutent qu'en transférant à un organisme de décisions déconnecté de notre territoire l'ensemble des compétences assurées par les EPCI, et en s'arrogeant celles liées à l'urbanisme, au logement et au développement durable, ce projet de loi ne mette fin à leur autonomie financière et signe par conséquent la fin pure et simple des communes.

Pour toutes ces raisons, le conseil municipal s'élève contre ce texte qu'il juge précipité, mal préparé, non concerté, de nature à éloigner encore plus les centres de décision et les élus de nos concitoyens, dont l'architecture financière n'est aucunement précisée, et qui mettrait nombre d'agents municipaux et communautaires dans des situations impossibles tant sur le plan personnel que professionnel.

GRUPE « UNIS POUR BOULOGNE-BILLANCOURT »

LE MILLEFEUILLE TERRITORIAL VA-T-IL S'ÉPAISSIR ?



Le président de la République et le gouvernement viennent de faire adopter par la majorité parlementaire des dispositions qui vont compliquer le fonctionnement des collectivités territoriales.

Aux trois structures traditionnelles, communes, départements et régions auxquelles s'ajoutent les communautés de communes, la loi ajoute les métropoles. Afin d'éviter l'empilage, il est proposé de transformer les communa-

tés en « territoires » et de leur enlever presque toutes leurs compétences.

L'opposition proposait autre chose : elle laissait le choix entre une véritable spécialisation des compétences ou la suppression d'une des structures traditionnelles, par exemple les départements lorsqu'une métropole était créée. Rien n'a été retenu par la majorité et pour les citoyens de Boulogne-Billancourt, il y aura cinq niveaux de responsabilités.

Les conséquences risquent d'être lourdes. Chaque niveau voulant s'emparer de plusieurs compétences, à l'exemple de ce qui se passe aujourd'hui en matière culturelle, le désordre

sera grand. Et tout naturellement, la fiscalité aura tendance à augmenter au-delà du raisonnable.

Là où il aurait fallu un grand effort d'économies, nous constaterons un accroissement de la dépense publique et une singularité en Europe, car tous nos partenaires s'en tiennent à trois niveaux de collectivités et de responsabilités. Je souhaite beaucoup de courage et de discernement à nos futurs élus. ■

■ **Jean-Pierre Fourcade**
et le groupe Unis pour Boulogne-Billancourt.

GRUPE « @LTERNANCE »

SANTÉ PUBLIQUE



La rentrée s'annonce, les bonnes résolutions refont surface. À chacun d'entretenir sa forme estivale en pratiquant quelques activités sportives, selon ses possibilités physiques. Et pour certains, les trajets domicile – travail, à pied ou à vélo, pourront constituer une bonne base. Oui, mais dans notre ville, se maintenir en forme relève du parcours du combattant : toujours pas suffisamment d'équipements sportifs, des listes d'attente sans fin pour certaines disciplines, une piscine saturée, des trottoirs encombrés, des pistes cyclables virtuelles, une congestion automobile quasi permanente. Quant aux parents, ils vont encore devoir se battre pour pouvoir inscrire leurs enfants dans un club sportif.

Il s'agit pourtant d'un problème de santé

publique. Pratiquer une activité sportive, c'est mettre les atouts de son côté pour rester le plus longtemps possible en bonne forme physique, c'est également se créer des occasions de rencontres et d'enrichissement de notre vie sociale.

Depuis plusieurs mandats, nous alertons l'exécutif municipal sur cette aberration qui consiste à organiser l'accroissement de la population bouloonnaise (aménagement des terrains Renault, aménagement du centre-ville, du terrain Thiers-Vaillant) sans prendre en compte l'augmentation parallèle des besoins en équipements publics et notamment en équipements sportifs. Des familles nous rejoignent, souvent avec enfants, et dans le même temps, la place des seniors s'accroît. Chacun doit pouvoir bénéficier des activités nécessaires et adaptées. Certes, l'inscription d'un équipement sportif sur l'île Seguin constitue une de nos plus belles

victoires et a demandé des années d'argumentation. Mais cet équipement ne suffira pas à compenser le manque constaté.

Il est bien tard pour ce qui concerne l'aménagement des terrains Renault. Nous demandons néanmoins à travailler avec l'équipe actuelle à la définition précise de ce futur équipement de l'île Seguin. Nous demandons également, depuis si longtemps !, à ce que des relations positives avec la mairie de Paris permettent enfin de mutualiser autour des équipements sportifs parisiens qui ceignent la ville.

Vous n'êtes sans doute pas surpris par ce billet. Nous vous en parlons régulièrement. La rentrée est l'occasion de revenir sur ces principes d'équilibre des différentes activités de la vie de nos concitoyens, en espérant pouvoir préparer autrement l'avenir durable de notre ville. ■

■ **Marie-Hélène Vouette.**

GROUPE DE LA MAJORITÉ RASSEMBLÉE UMP-UDI-DIVERS DROITE

L'AVENIR DE NOS TERRITOIRES EN QUESTION

Un événement majeur passé presque inaperçu s'est produit au début de l'été à l'Assemblée nationale.

En cause : un amendement adopté par la commission des lois le 3 juillet dernier, qui menace l'identité et la vitalité de notre Communauté d'agglomération Grand Paris Seine Ouest.

Cet amendement prévoit tout simplement la création d'une nébuleuse géante, comprenant Paris et les communes des trois départements de la petite couronne, surnommée « la Métropole du Grand Paris ». Tout ou presque est dit dans cette dénomination flatteuse, qui traduit en réalité l'édification d'une super structure administrative, dont le noyau et le cœur battant serait Paris et personne d'autre. Retour au jacobinisme d'un autre âge : Paris décide, et peu importe ce qu'en pensent les élus locaux ou l'intérêt de leur territoire. Ils exécutent.

Dans cette future organisation, notre Communauté d'agglomération Grand Paris Seine Ouest devient un super arrondissement de Paris, et les communes qui la composent des coquilles vides. Des coquilles vides, car vidées de leur substance : « L'argent est le nerf de la guerre », disait Thomas More. Sans autonomie financière, nos communes n'ont plus les moyens d'exister par elles seules. Elles ne peuvent plus décider ni imaginer leur avenir. Paris commande et décide pour elles. Pour leur urbanisme, pour leur logement social, pour leur développement durable.

Résolument hostiles à cette réforme, nous avons souhaité attiré l'attention du gouvernement sur ses conséquences nuisibles, dans

la mesure où elle transfère des compétences fondamentales à un organisme déconnecté de nos territoires, et qu'elle éloigne encore plus les centres de décision et les élus de nos concitoyens. Plus grave encore, elle risque de mettre nombre d'agents municipaux et communautaires dans des situations impossibles, tant sur le plan personnel que professionnel. Ainsi, le conseil municipal de Boulogne-Billancourt, réuni le jeudi 4 juillet dernier, a adopté un vœu d'opposition à la création de la « Métropole du Grand Paris » du gouvernement, tout comme le bureau de la Communauté d'agglomération Grand Paris Seine Ouest, réuni le vendredi 12 juillet 2013 et composé des sept maires des communes membres, Boulogne-Billancourt, Issy-les-Moulineaux, Chaville, Meudon, Sèvres, Vanves, et Ville d'Avray, qui s'est prononcé à l'unanimité en faveur de ce vœu.

Avec 22 000 entreprises et commerces et 160 000 emplois, GPSO constitue un pôle économique incontournable. En charge du développement économique, de l'aménagement du territoire, de la voirie et de l'environnement, comme des équipements culturels, ce sont plus de 1000 agents qui travaillent pour l'avenir de nos villes, mais avec un lien de proximité indispensable que la « Métropole du Grand Paris » briserait de manière inéluctable.

Nous demandons au Gouvernement de ne pas bousculer les équilibres actifs et les entreprises qui marchent. ■

■ **Les élus de la Majorité rassemblée**



une belle vie immobilière

UNIK

**GRAND SUCCÈS
COMMERCIAL !**

BOULOGNE-BILLANCOURT - QUARTIER "RIVES DE SEINE"



DEVENEZ PROPRIÉTAIRE DANS UNE RÉSIDENCE VRAIMENT UNIK

- > Appartements d'exception du studio au 5 pièces duplex
- > Des vues Parc / Seine
- > Balcons, terrasses, solariums...
- > Idéal pour habiter ou investir

PROFITEZ ÉGALEMENT DE NOS AUTRES TRÈS BELLES OPPORTUNITÉS À BOULOGNE-BILLANCOURT :

CARAT



BALCONS, LOGGIAS, JARDINS SUSPENDUS

REFLETS EN SEINE



ENTRE SEINE ET PARC



Pour tout renseignement

0 810 027 027

prix d'un appel local

www.nexity.fr

RENSEIGNEMENTS ET VENTE :

ESPACE DE VENTE : A L'ANGLE DE LA RUE DE MEUDON

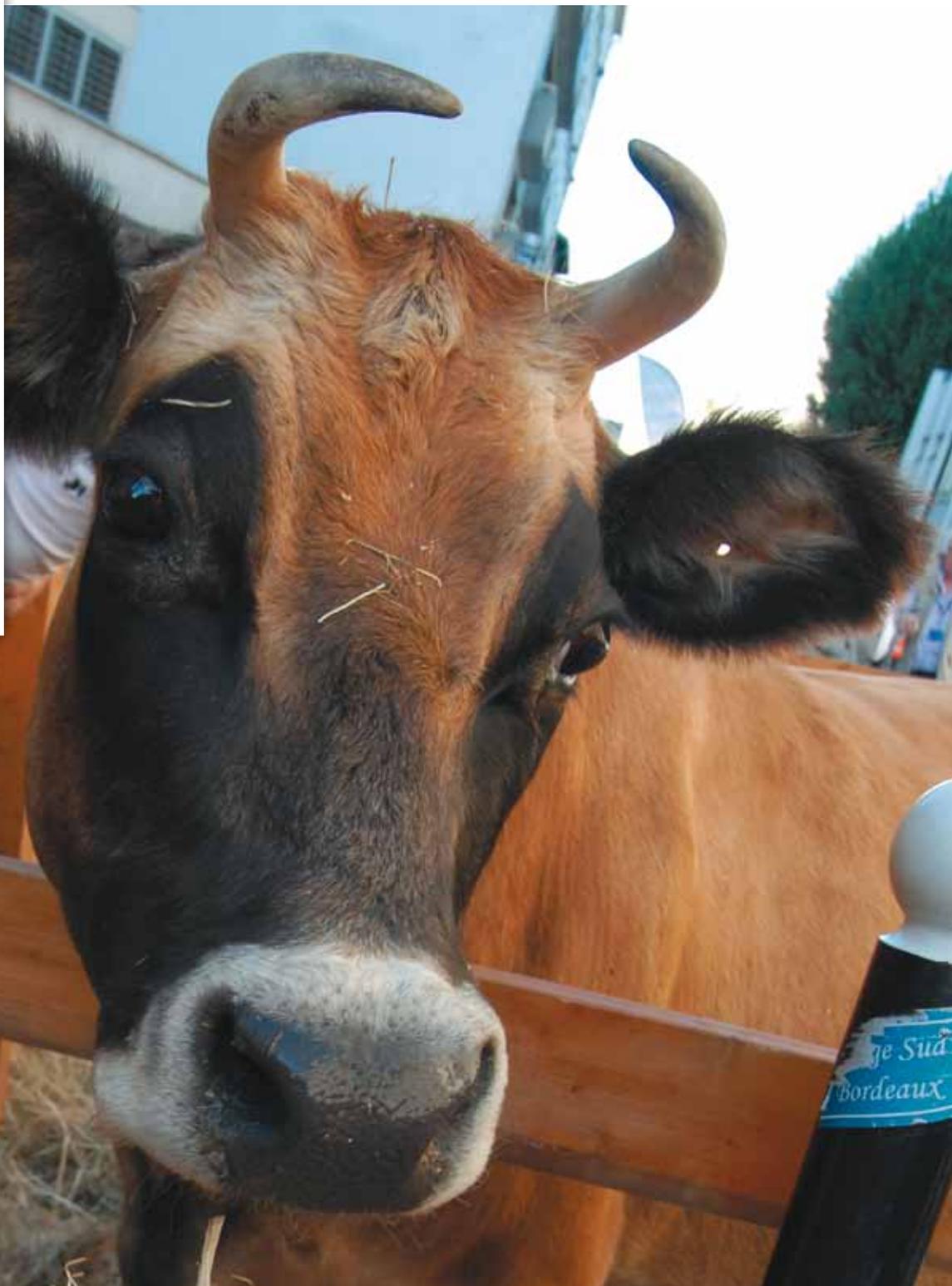
ET DU QUAI GEORGES GORSE 92100 BOULOGNE-BILLANCOURT

Ouvert lundi de 14h à 19h et du jeudi au dimanche de 11h à 13h et de 14h à 19h.

ÉVÉNEMENT

LA FÊTE DE LA FERME AUX COULEURS DE LA PROVENCE

Plus besoin de présenter l'une des manifestations boulonnaises des plus appréciées de la rentrée : la fête de la ferme aura lieu **samedi 7 septembre** rue du Point-du-Jour (côté angle rue de Seine). Après la Bretagne en 2012, c'est le sud de la France qui sera à l'honneur cette fois avec une région enchantée : la Provence. Une occasion de déguster les spécialités gastronomiques provençales ou de se fournir en sachets 100% lavande méridionale ! Le plus de cette quatrième édition ? Une animation pédagogique, à destination des plus jeunes, sur le miel et les abeilles. Exposition sur la biodiversité, dégustation de miel, animation et quizz sur l'apiculture, présence d'abeilles dans des ruches vitrées et explications d'un apiculteur ! Comme les autres années, possibilité d'un tour en calèche pour qui le souhaite, distribution de pancakes, etc. Deux nouveautés : la présence d'un orchestre de jazz manouche et un enclos qui, cette fois, restera ouvert afin que les plus petits puissent voir, et surtout toucher, ces animaux. Venez nombreux !



- 1 Parchamp – Albert-Kahn**
Tunnel de l'A13 : bientôt la fin des travaux
- 2 Silly-Gallieni**
Ces cheminées ont une histoire
- 3 Billancourt – Rives de Seine**
Circulation : des déviations provisoires

- 4 République – Point-du-Jour**
Ce jeune boulanger va croissant
- 5 Centre-ville**
L'avenue Victor-Hugo bientôt rénovée
- 6 Les Princes – Marmottan**
Des livres magiques et électroniques



1 PARCHAMP-ALBERT-KAHN

Ségolène Missoffe Maire adjointe
Béatrice de Villepin Conseillère municipale

Permanence : 42, avenue J.-B.-Clément.
N° vert : 0800 29 93 27.
Lundi de 14h à 18h, du mardi au vendredi de 9h à 12h et de 14h à 18h.
parchamp.albertkahn@mairie-boulogne-billancourt.fr



MEMO

Brocante
Dimanche 22 septembre de 8h à 18h, route de la Reine, rues de Paris, Silly, Billancourt, de l'Ancienne Mairie.

Vide-grenier de la rue Pau-Casals
Dimanche 29 septembre de 12h à 19h aura lieu le vide-grenier d'automne de l'Amicale des locataires de la résidence Pablo-Casals, avec plus de 100 stands tenus par des particuliers. Barbe à papa gratuite pour les enfants. Accès 32, avenue Jean-Baptiste-Clément - amicalefm@yahoo.fr

Prochaine réunion de quartier

Mercredi 18 septembre à 19h30, salle du Parchamp (2, rue de l'église) avec une démonstration de défibrillateurs à 19h.

Nouveau professionnel

MYRIAM CREMER, sophrologue. Diplômée de l'Académie de sophrologie caycédienne de Paris. Consulte à domicile, nombreux champs d'application de l'enfant au senior.
86 bis, route de la Reine - Contact au 06 67 31 10 18 ou mcremer.sophro@yahoo.fr

Débutés à l'été 2012, les travaux extérieurs des issues de secours du tunnel de l'A13 seront achevés dès cet automne.

Aux abords du TCBB, la rue du Transvaal et le boulevard Anatole-France ont été entièrement nettoyés. Près de l'hôpital Ambroise-Paré, les emprises avenue Charles-de-Gaulle et rue des Menus seront restituées début octobre.



TRAVAUX DE L'A13 : LA FIN DU TUNNEL EST PROCHE

C'est un *happy end*. Si les travaux sur l'ensemble du viaduc de l'A13 doivent encore durer jusqu'en 2015, la partie concernant le tunnel Ambroise-Paré sera totalement achevée fin 2013. Les cinq issues de secours situées au nord de ville, dont la réalisation avait entraîné des désagréments pour les riverains, seront livrées d'ici à la fin de l'année. « Actuellement sur l'autoroute A13, une voie sur trois est neutralisée. Dès octobre ou novembre, ce balisage pourra être enlevé, restituant les voies à la circulation. Il y a aura cependant des fermetures nocturnes de l'autoroute comme c'est déjà le cas, pour réaliser des tests », explique François Remond, directeur travaux chez GTMTP Île-de-France (Vinci Construction). « Cela n'a pas été sans mal mais on a réussi », se réjouit Ségolène Missoffe devant une trentaine de Boulonnais du quartier 1 (représentants de copropriétés, collège, lycée, TCBB...), ainsi que des conseillers de quartiers et des élus territoriaux, tous conviés à une visite du chantier fin juin. D'autres visites ouvertes aux Boulonnais seront organisées dès la rentrée pour voir de plus près les quatre trappes situées au niveau du sol. « Grâce à la ténacité de la mairie, nous avons des voies de secours quasiment invisibles si ce n'est leur couleur, verte, nécessaire pour le

repérage par les pompiers », poursuit la maire adjointe et conseillère régionale. La cinquième issue de secours est intégrée au mur du TCBB.

15 ISSUES DE SECOURS

« Sous terre, cinq escaliers de secours, trois dans un sens, deux dans l'autre, ont été construits et sont accessibles via 15 sorties de secours, sept d'un côté, huit de l'autre. » La galerie qui relie ces sorties existait déjà : « elle servait auparavant à l'aération et à la ventilation du tunnel, et a été transformée en galerie d'évacuation », poursuit François Remond. À l'intérieur du tunnel, les portes des issues de secours pourront en permanence être ouvertes, mais si quelqu'un s'avisait de les utiliser en-dehors d'une situation d'urgence, un signal serait envoyé automatiquement à une équipe de surveillance reliée 24 heures sur 24 au tunnel. La sécurité des riverains comme des conducteurs est la priorité numéro un de la mairie et de la DIRIF qui ont su, « à force de discussions parfois vives mais constructives », marcher de concert sur ce projet. En novembre dernier, le maire avait fait arrêter les travaux pour des raisons d'insuffisance dans la sécurisation des chantiers et de sécurité des piétons. ■

N. Six

Autrefois caractéristiques du paysage bouloonnais, les hautes cheminées ont petit à petit disparu. Symboles du travail des hommes, véritables « beffrois du labour », seules trois d'entre elles subsistent aujourd'hui, témoins du passé industriel de la ville.

UNE CHEMINÉE PEUT EN CACHER DEUX AUTRES



■ Rue Georges Sorel, face au commissariat, une cheminée typique des années 1920

■ L'ancienne cheminée de la blanchisserie Robat se dresse au-dessus du 57, avenue André-Morizet

Oui, il s'agit bien de la cheminée des anciennes blanchisseries Robat. Au 57, avenue André-Morizet s'élève l'ancienne cheminée de la chaufferie de cette blanchisserie qui comptait parmi les trois plus grandes blanchisseries industrielles d'Ile de France. Vestige d'une période où Boulogne-Billancourt comptait de très nombreuses industries, cette cheminée est l'une des trois rares cheminées encore debout dans la ville. Rachetée en 1996, les locaux de la blanchisserie Robat ont été transformés. Mais la municipalité a fait préserver la haute cheminée, symbole de cette vie industrielle. Le nouveau bâtiment accueille aujourd'hui l'agence de communication Young & Rubicam. Et grâce à l'ingéniosité des concepteurs du bâtiment, la cheminée en béton caractéristique des années 1920 connaît une belle reconversion : elle sert aujourd'hui de conduit d'aération au parking situé sous l'agence. Deux autres cheminées sont encore debout. La plus ancienne se trouve au 24, rue d'Aguesseau.

UNE GALERIE, UNE AGENCE DE PUB ET DES LOGEMENTS

Invisible depuis la rue, il faut passer la porte cochère pour la découvrir au fond d'une petite

cour tranquille. La vieille cheminée dresse ses briques rouges au-dessus de la galerie d'art contemporain et de photos nommée La Blanchisserie installée en 1997. « *Il y avait autrefois une blanchisserie comme il y en avait beaucoup rue d'Aguesseau*, rappelle la gérante de la galerie. *En 1950, la société Dufresnes, spécialiste dans le serrage de boulons a investi les lieux. Et depuis, la cheminée n'a plus jamais fonctionné.* » Sa construction en brique est typique des cheminées réalisées au 19^e siècle. La dernière cheminée se dresse face au commissariat au 50, rue Georges Sorel. Construite en 1929 avec l'ensemble des bâtiments de la rue Georges Sorel, cette cheminée a toujours servi pour la chaufferie de la résidence. « *Elle alimente chaque sous-station des bâtiments situés de part et d'autres de la rue ce qui correspond à plus de 200 logements*, indique Helena Da Costa, la gardienne. *D'abord au charbon, puis au fioul, la chaufferie fonctionne au gaz depuis l'an 2000.* » Similaire à celle située à l'agence Young & Rubicam, cette cheminée n'a donc jamais servi pour l'industrie. Mais sa conception rappelle néanmoins l'époque de l'industrialisation et de l'urbanisation de la ville avant les années Trente. ■

Jean-Sébastien Favard



2 SULLY - GALLIENI

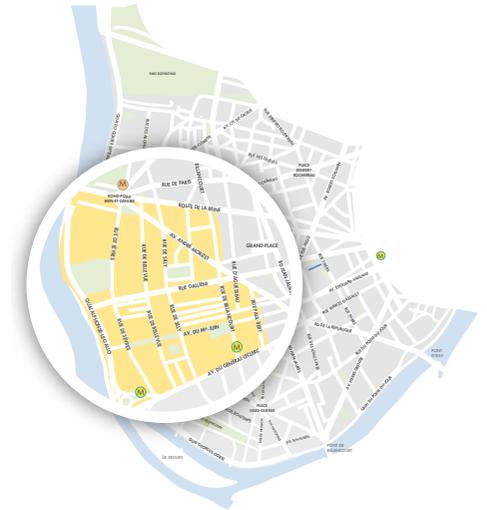
Pascal Louap
Maire adjoint

Sylvia Bondoux
Conseillère municipale

Permanence : 652, mail du Maréchal-Juin
N° vert : 0 800 50 90 62.

Lundi de 14h à 18h, du mardi au vendredi de 9h à 12h et de 14h à 18h.

sully.gallieni@mairie-boulogne-billancourt.fr



Pharmacie Icart, 20 ans déjà !

Cela fait tout juste 20 ans que Marie-Claire Icart et Catherine Khiat se sont associées pour reprendre la pharmacie du 56, rue de Sèvres. Un anniversaire fêté comme il se doit au restaurant du coin, Le Michelet, avec familles, amis, collaborateurs en présence du maire Pierre-Christophe Baguet.



© J.-S. Favard

Nouvelle activité

YOGA Cours de Hatha yoga. Quatre modules : serenity, vitality, dynamic, méditation.

Salle YogaTime - 164, rue d'Aguesseau.

www.yogatime.fr



3 BILLANCOURT – RIVES DE SEINE

Marie Laure Godin
Maire adjointe

Sylvie Rougnon
Conseillère municipale

Permanence :

5, place Bir-Hakeim

N° vert : 0800 36 13 53.

Lundi de 14h à 18h, du mardi au vendredi

de 9h à 12h et de 14h à 18h.

billancourt.rivesdeseine@mairie-boulogne-

billancourt.fr



Dîner en blanc

C'est devenu l'un des dîners les plus « courus » de la ville. Le 11 juin, place du marché derrière la patinoire, les habitants sont venus nombreux, dotés de leur panier pique-nique et pour certains, tout vêtus de blanc. Organisée par la mairie, cette soirée, avec orchestre et piste de danse, s'est déroulée en présence du maire, de Béatrice Belliard, Marie-Laure Godin, Léon Sebbag et des élus du quartier.



© Arnaud Olszak

L'aménagement du quartier du Trapèze se poursuit avec les chantiers de la partie Est qui avancent rapidement et atteignent désormais le secteur des rues de Meudon et Traversière.



UN PLAN DE CIRCULATION PROVISOIRE

Situé sur les anciens terrains Renault, le Trapèze, qui accueille déjà plus de 4 000 habitants et 4 000 emplois, est aujourd'hui un nouveau quartier agréable, dynamique avec ses commerces, ses espaces verts et ses équipements publics.

Dans le cadre de la construction des nouveaux immeubles et de la deuxième partie du parc de Billancourt, les rues de Meudon et Traversière font l'objet d'importants travaux. Ainsi, pour assurer la liaison avec la partie est de ce parc et en conformité avec le Plan de prévention des risques d'inondation (PPRI), elles seront rehaussées de deux mètres.

À partir de la fin août 2013 :

- Les rues de Meudon et Traversière sont partiellement fermées à la circulation.

- L'accès aux quais de Stalingrad et Georges Gorse ne pourra plus se faire par ces rues.

Les résidents et salariés des immeubles situés des n°22 à 30 de la rue de Meudon et des n°1 à 37 de la rue Traversière pourront accéder normalement à leur entrée d'immeuble et à leur parking.

À cette occasion, la SAEM et la Ville mettent en place une équipe de « médiateurs » sur site, du lundi 26 août au vendredi 6 septembre 2013 (inclus), pour accompagner et orienter les riverains.

Le ramassage des ordures aura lieu normalement, les camions-poubelle empruntant un itinéraire passant à l'intérieur de la ZAC pour éviter des manœuvres occasionnant des risques

pour le voisinage (pas de marche arrière notamment).

DES TRAVAUX D'ENVERGURE ET DES BÉNÉFICES FUTURS...

L'aménagement de la seconde partie du Trapèze (37,5 ha dont 50 % de la superficie seront dédiés aux espaces libres) se poursuit : de nouveaux immeubles de logements et d'habitation sont en construction, avec les mêmes ambitions de qualité, d'innovation et de développement durable. Il accueillera 15 équipements publics : deux autres crèches, deux groupes scolaires (dont le premier est lancé), un lycée, une « maison d'église » et des équipements médico-sociaux. Parallèlement aux 120 000 m² de bureaux (11 entreprises pour le moment), plus de 70 commerces de proximité sur deux pôles vont y être implantés. À la fin l'aménagement de la ZAC prévue pour 2016, le nouveau quartier comptera autour de 15 000 habitants et environ 15 000 salariés.

Pour plus de précision :

infotravaux@mairie-boulogne-billancourt.fr

Trapèze Est : un programme d'environ 280 000 m²

- Logements libres et sociaux : 130 000 m²
- Bureaux : 120 000 m²
- Commerces et équipements publics : 27 000 m²
- Début des travaux : 2012.
- Achèvement : 2016

PLACE BIR-HAKEIM : TOURNEZ MANÈGE !

Sur une initiative des deux élus du quartier, Marie-Laure Godin et Sylvie Rougnon, cette attraction « intemporelle » a pris place fin juin 2013. Les gérants ont voulu adapter cette structure au paysage arboré ambiant. La ludique structure métallique s'est donc teintée de vert et dotée d'atouts adéquats : une mini-voiture Oui-Oui, un hélicoptère, une toupe au centre, une voiture de pompier...

« La musique est arrêtée en fin de journée afin de ne pas déranger les habitants, une clochette remplace la traditionnelle sonnerie ».

Ouvert tous les jours de 13h30 à 18h30

pendant l'été. À partir de septembre, le manège sera ouvert le mercredi, samedi et dimanche de 13h30 à 18h30. Tarifs : 2 euros 1 place, 10 euros les 7 et 20 euros les 17 places.



© Arnaud Olszak



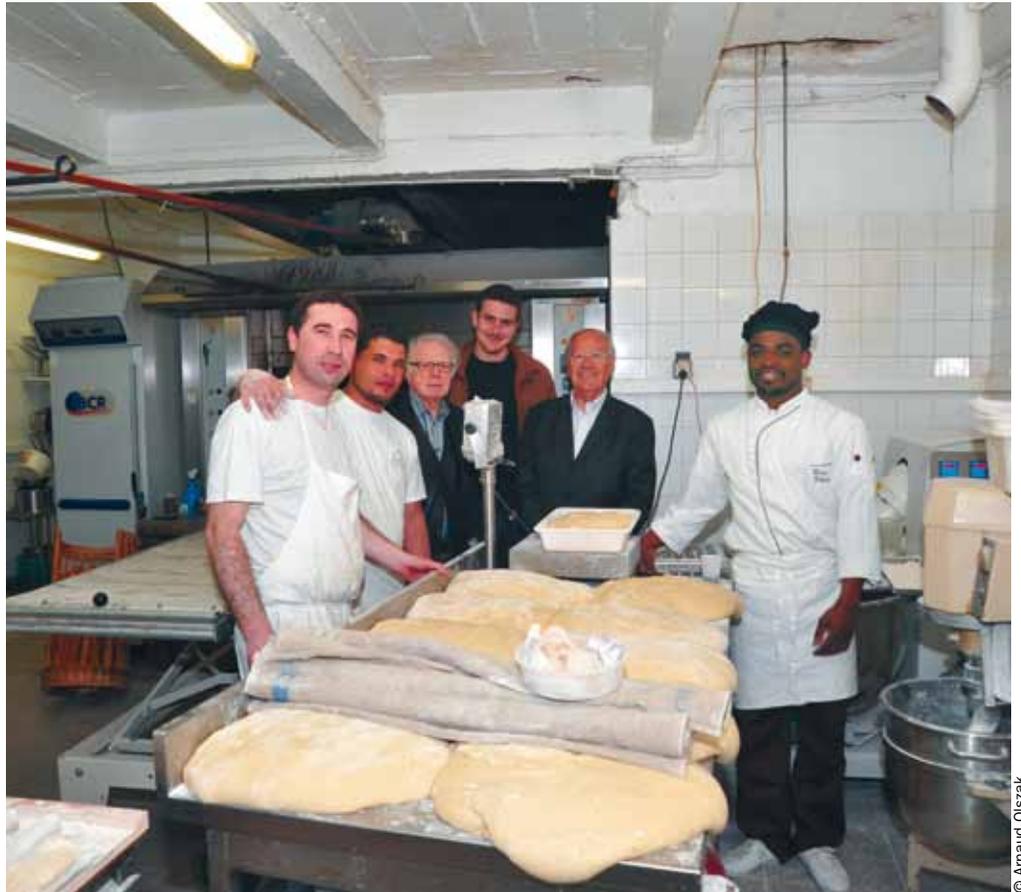
4 RÉPUBLIQUE – POINT-DU-JOUR

Léon Sebbag,
Maire adjoint

Céline Sicard,
Conseillère municipale

Permanence:

221, bd Jean-Jaurès.
Tél.: 0800 69 89 44.
Lundi de 14h à 18h, du mardi au vendredi
de 9h à 12h et de 14h à 18h.
republique.pointdujour@mairie-boulogne-
billancourt.fr



© Arnaud Olszak

À tout juste 21 ans, Bernard Jespere a ouvert sa boulangerie-pâtisserie rue du Dôme. Courageux et volontaire, avec des idées plein la tête, le jeune artisan est aujourd'hui à la tête d'une entreprise de quatre personnes.

DU HAND AU PAIN : JESPERE A LA MAIN

D'origine haïtienne et ancien élève du collège du Vieux-Pont, Bernard Jespere est arrivé en région parisienne avec sa mère et ses frères et sœurs alors qu'il était tout petit. « Ma mère m'a toujours encouragé à faire quelque chose qui me plaît plutôt que de m'obliger à poursuivre des études qui m'auraient ennuyé », précise le jeune homme. « Elle me disait : " Tu trouveras bien quelque chose que tu aimeras faire !" ». Il se rêvait champion de handball mais une méchante blessure à l'épaule rebat les cartes de sa destinée. Aujourd'hui, à seulement 21 ans et deux CAP en poche, Bernard est à la tête d'une boulangerie rue du Dôme et a engagé quatre personnes pour le seconder. Après quelques travaux dans la salle de vente, la boulangerie-pâtisserie Marie-Louise Paulina – du nom de sa grand-mère et de sa mère, *of course* ! –, a ouvert ses portes le 5 mars dernier. Tout en pétrissant, le nouveau boulanger laisse libre cours à son imagination : confectionner de nouveaux pains aux mélanges divers, développer le rayon

traiteur, ouvrir un salon de thé, faire découvrir des produits exotiques, organiser des ateliers pour les enfants, « pour leur expliquer comment le blé devient farine, quelles sont les différentes qualités, comment on fait du pain, organiser éventuellement des sorties au moulin... Enfin, leur faire découvrir ce métier qui, pour moi, est une véritable passion ». Des idées, Bernard en a plein la tête. Et il organise régulièrement des journées animation pour faire découvrir ses spécialités. « Je me donne quelques années pour arriver au bout de mes rêves. En attendant, je me présenterai à tous les concours : meilleure baguette, meilleur pain, meilleur croissant... et j'espère bien en gagner ! »

Ambitieux jeune homme, il n'a pas fini de nous surprendre ! ■

Gioconda Leroy

Marie-Louise Paulina
49, rue du Dôme.
Tél. : 06 43 74 79 35.

Ouvert du mardi au dimanche de 7h à 20h.

Rentrée festive à l'Immaculée-Conception

La rentrée du catéchisme, dimanche 22 septembre, débutera par une messe à 11h suivie d'un apéritif festif pour souhaiter la bienvenue aux nouveaux paroissiens. Cette journée marquée par la plantation d'un arbre sera également l'occasion de présenter les activités de l'année organisées par les groupes paroissiaux.



5 CENTRE-VILLE

Michel Amar
Maire adjoint

Sandy Vétillart
Conseillère municipale

N° vert: 0800 68 45 25. Lundi de 14h à 18h, du mardi au vendredi de 9h à 12h et de 14h à 18h.
Permanence: 14 ter, av. André-Morizet, N° vert: 0800 68 45 25. Lundi de 14h à 18h, du mardi au vendredi de 9h à 12h. et de 14h à 18h
centreville@mairie-boulogne-billancourt.fr



■ La sécurité de l'avenue Victor-Hugo sera renforcée, notamment au niveau des passages piétons.



Axe de circulation important, l'avenue Victor-Hugo est en pleine rénovation. Amélioration de la sécurité, plus d'espaces verts, création d'une piste cyclable et meilleure accessibilité pour les personnes à mobilité réduite sont les principaux objectifs de ce chantier réalisé par GPSO et la Ville, pour un coût 1,6 M€.

BIENTÔT UNE AVENUE VICTOR-HUGO TOUTE NEUVE

Belle artère de 800 mètres de long, bordée d'un double alignement de 200 platanes, l'avenue Victor-Hugo vit actuellement une complète rénovation. Depuis le mois août, et après plusieurs échanges et réunions de conseil de quartier, les travaux d'aménagement améliorant la sécurité, l'accessibilité et la convivialité de l'avenue sont en cours. Ils concernent en premier lieu la mise en place d'aménagements pour réduire la vitesse des véhicules et l'élargissement des trottoirs au niveau des passages protégés. Mais les évolutions les plus marquantes sont la création d'une piste cyclable, la mise en accessibilité pour les personnes à mobilité réduite et l'amélioration de la valeur paysagère avec la plantation d'arbustes dans des jardinières et un nouveau revêtement pavé entre les arbres. Maître d'ouvrage, GPSO prévoit également l'installation de nouveaux

meubliers urbains pour remplacer ceux devenus vétustes et la création de places pour les deux-roues, évitant ainsi leur stationnement illicite sur les trottoirs.

MAINTIEN DE L'ACCESSIBILITÉ PENDANT LES TRAVAUX

L'ensemble de l'opération sera réalisé par phases successives afin de limiter la gêne et les perturbations occasionnées par les travaux. La première tranche (coût : 1 600 000 €) concerne la partie de l'avenue depuis la place Marcel-Sembat jusqu'à la rue Gallieni et va durer cinq mois. Pendant cette période, des cheminements seront aménagés pour maintenir les accès des riverains et des commerces. La deuxième tranche entre la rue Gallieni et le rond-point André-Malraux débutera à l'été 2014. ■

J.-S. Favard

Requalification de la jardinière de la rue Georges-Sorel

À l'angle de la rue Georges-Sorel et de l'avenue André-Morizet, au pied d'une fresque de l'artiste tunisien Ouanes Amor se trouve une jardinière qui vient d'être requalifiée. Souffrant de diverses dégradations, cet espace, agrandi à 160 m², a été agrémenté de nouvelles plantations et d'arbustes et délimité par une bordure périphérique en granit.

Nouveau professionnel de santé

SOPHIE MÉARY, psychologue clinicienne. Spécialisée dans le suivi des enfants, du nourrisson à l'adolescent en passant par le soutien psychologique aux femmes enceintes et l'aide à la parentalité.
14, rue de la Belle-Feuille
Tél. : 06 81 29 96 87.

LE MARCHÉ DES PRODUCTEURS DE PAYS

Pour la quatrième année consécutive, la Ville accueillera sur la Grand-Place le marché national des producteurs de pays du vendredi 11 au dimanche 13 octobre. Composé uniquement de producteurs fermiers et artisanaux, ce marché privilégie le contact direct entre producteur et consommateur et démontre tous les atouts de la filière courte et directe. Ainsi, plus de quarante stands hauts en saveurs et en couleurs vous permettront de vous procurer des produits issus du terroir : miels, confitures, escargots, fromages, foie gras, vins... un vrai régal pour vos papilles et une vraie découverte du patrimoine gastronomique de nos belles régions de France. Organisé conjointement par la Ville et l'Association de gestion des marchés des producteurs de pays du Lot, le marché accueillera cette année Nathalie Nguyen, finaliste de l'émission Masterchef (sur TF1). Elle animera un stand-atelier cuisine et dégustation des produits fournis par les exposants, et sera heureuse de vous dédicacer son dernier ouvrage culinaire.

Sur la Grand-Place, vendredi 11 de 11h à 19h, samedi 12 et dimanche 13 octobre de 9h à 19h.



Nouveau kiosque à journaux
Il est situé 36, route de la Reine, à l'angle
de l'avenue Victor-Hugo
(lire aussi page 35).



6 LES PRINCES – MARMOTTAN

Marie-France de Rose Maire adjointe
Isaure de Beauval Maire adjointe

Permanence: 63, rue de Paris
N° vert: 0 800 65 75 56.

Lundi de 14h à 18h, du mardi au vendredi
de 9h à 12h et de 14h à 18h.

lesprinces.marmottan@mairie-boulogne-
billancourt.fr



Matches du PSG au Parc des Princes*

Vs Monaco, dimanche 22 septembre 21h

Vs Toulouse, samedi 28 septembre 20h

* sous réserve de changements liés aux
retransmissions télévisées

Bal d'été à Walewska

Le 18 juin dernier, ils étaient tous là, les
Boulognais amateurs de danses de salon,
dans le cadre bucolique de la maison
Walewska pour le bal d'été organisé par
les élues et les conseillers du quartier 6. Un
public ravi de se retrouver à nouveau tout
un après-midi pour virevolter sur les airs
entraînants de l'orchestre Sergio.

Nouveau professionnel

ANNE MARINHO, coach en développement
personnel et professionnel. 30, rue Fessart.
Tél.: 06 10 24 36 10 / 01 46 04 34 39
e-mail: contact@anne-marinho.com.
Rens. sur www.anne-marinho.com

La Boulonnaise Nadège Fougeras a plus d'une idée dans la tête. Sa dernière création: un livre enrichi en images et en sons à lire sur tablettes... et publié aux Éditions merveilleuses, une maison qu'elle vient de lancer.

LES LIVRES MAGIQUES DE NADÈGE FOUGERAS

Avant de créer ses merveilleuses éditions, la Boulonnaise Nadège Fougeras s'est d'abord fait la main en lançant le site de loisirs créatifs www.marieclaireidees.com et celui de décoration www.marieclairemaison.com. Un beau jour, elle quitte notre ville pour suivre son mari au Japon tout en poursuivant son activité. Six ans après son retour du pays du soleil levant, trois enfants et 13 années passées dans le groupe de presse féminine, cette geek de la première heure décide de monter sa propre maison d'édition: « *je me suis dit qu'il fallait que je change* ». Les Éditions merveilleuses sont nées, créatrices d'émerveillements numériques disponibles sur tablettes Ipad ou Android.

Son premier livre « merveilleux », *Allô la terre? Ici Tokyo, Allô la terre? Ici Paris*, elle l'a naturellement consacré au Japon, pays qu'elle a littéralement adoré, et à Paris, « *la plus belle ville du monde* ». Objet hype, cet ouvrage enrichi en images et en son propose une expérience de voyage inédite d'une Française au Japon et la vie d'une Japonaise à Paris. « *Ce sont deux livres en un avec plein de trucs rigolos, des images qui s'animent, des pages musicales et des impressions pour donner du Japon une image différente des clichés; dans l'autre, c'est l'émerveillement et la stupeur d'une Japonaise qui découvre Paris.* » Pour la lecture, une seule consigne: tenir la tablette en position verticale pour Tokyo, puis la retourner à l'horizontale pour Paris. Rempli de surprises, d'émotions et d'expériences originales, ce livre numérique se feuillette seul, en famille ou entre amis. Au passage, on découvre, notamment, qu'en rajoutant deux lettres à Paris « *on est au Paradis* ». Alors,



© X. Muryard

livre ou application? Les deux à la fois, soit des « App livres », comme disent certains. Un nouveau créneau, un nouveau marché et aucune concurrence avec le livre papier.

À venir mi-septembre, un livre pour les enfants, *Le Secret de Nonno*, et en novembre un guide sur Paris (en anglais), aussi surprenants et poétiques que le précédent, tandis qu'un ouvrage plus sérieux, *Les 12 clés de la stratégie*, est déjà disponible. Il s'agit d'un cours donné à HEC et transformé en application Ipad pour étudiants, chefs d'entreprises, patrons de PME... D'autres App livres sont prévus avant la fin de l'année. ■

Gioconda Leroy

Livres disponibles sur Appstore et Google Play.
9,99 € le livre, 14,99 € le cours.
www.leseditionsmerveilleuses.com/

LE CENTRE NATURHOUSE

Ouvert en mars dernier et inauguré le 21 mai en présence du maire Pierre-Christophe Baguet, de la gérante Sylvie Pacteau (à gauche) et de Camille Thine, la diététicienne, le centre propose des plans diététiques personnalisés, des suivis hebdomadaires gratuits avec des diététiciennes et des nutritionnistes, ainsi que des compléments alimentaires à base de plantes.
140, rue du château. Tél.: 01 46 20 01 12.



© Bahi



HOME CINÉMA
ÉCRANS PLATS
CASQUES
PROJECTION
PHOTO
HIFI ...

PROFITEZ DES OFFRES
SPÉCIALES RENTRÉE
POUR MIEUX VOUS
INSTALLER.

BONUS HABITANT BOULOGNE

**LIVRAISON
OFFERTE !**



**NOUVEAU
OUVERT
TOUS LES
LUNDIS**

PARIS
PAS CHER
2013

BOULOGNE-BILLANCOURT

87 AV. EDOUARD VAILLANT  MARCEL SEMBAT

DU LUNDI AU SAMEDI DE 10H À 19H.

WWW.COBRASON.COM

 0 825 30 10 80

0,15€TTC/min.
depuis un poste fixe



LES JOURNÉES EUROPÉENNES DU PATRIMOINE

Les 14 et 15 septembre, dans toute la ville

Des visites guidées dans tous les lieux culturels de la ville. Du musée des Années 30 à l'église Notre-Dame en passant par les cimetières, les résidences Pouillon, les usines Renault ou le patrimoine arboré. La commune sous ses plus beaux atours !

Pour connaître l'intégralité du programme, voir le Kiosk.



Hôtel de ville : 26 av. André-Morizet



Musée-jardin Paul-Landowski :
14, rue Max-Blondat



Atelier du sculpteur Joseph Bernard :
24, av. Robert-Schuman



Théâtre de l'Ouest Parisien :
1, place Bernard-Palissy



Bibliothèque Paul-Marmottan :
24, av. Robert-Schuman



Résidence du Point-du-Jour de Fernand Pouillon :
rue du Point-du-Jour



L'église Saint-Nicolas Le Thaumaturge :
132 bis, rue du Point-du-Jour



Parcours des Années 30 :
14, rue Max-Blondat



Musée Belmondo :
14, rue de l'Abreuvoir



Synagogue : 43, rue des Abondances



Boulogne-Billancourt, ses berges :
face à la rue Émile-Duclaux



École Dupanloup :
4, av. Robert-Schuman



L'église du lycée Notre-Dame de Boulogne :
8, rue du Parchamp

PLAY ME I'M YOURS !: BONNE NOTE POUR LA VILLE

Du 25 juin au 9 juillet, quatre pianos en libre accès ont été disposés place Jules-Guesde, place Bernard-Palissy, à l'extérieur de l'espace Landowski et au parc de Billancourt, dans le cadre de l'opération *Play Me I'm Yours !*, à laquelle l'Office de tourisme de Boulogne-Billancourt a participé pour la 2^e année consécutive. Débutants ou confirmés, les artistes ont pu exprimer leur créativité du matin au soir et se faire ainsi connaître du public bouloonnais. Quatre micro-concerts inédits et gratuits ont d'ailleurs été donnés par des musiciens professionnels: Gabriel Sadoun le 28 juin au parc de Billancourt, Steve Villa-Massone le 2 juillet, place Jules-Guesde, puis Laurie Darms et Gatane, le 5 juillet devant l'espace Landowski. Une initiative qui a beaucoup plu aux riverains et passants, spectateurs d'une minute ou d'une heure. Né en Angleterre en 2008, cet événement mondial, initié à Paris en 2012 par l'agence Community, a pour objectif de propulser la culture hors les murs et de la rendre, en la plaçant au cœur-même de l'espace public, accessible à tous. Une opération généreuse et



© Arnaud Olszak

■ Parmi les anonymes et amateurs, quelques musiciens prometteurs se sont mis au clavier comme Laurie Darms qui sort courant octobre son premier album pop folk jazz, produit par MyMajorCompany.

solidaire puisque les instruments, tous repeints par des artistes plasticiens, sont à chaque fois offerts à des organismes d'intérêt général (associations caritatives, écoles, hôpitaux...) pour une seconde vie. ■

M. K.-D.

TOP - Grands moments de théâtre à l'affiche

C'est une affiche très variée qui s'annonce au théâtre bouloonnais: un vaste nombre de créations maison dont *Qui a peur de Virginia Woolf ?* et le très attendu *Big Apple* avec Christophe Malavoy et Marianne Basler. Des classiques souvent revisités avec Feydeau, Voltaire, Marivaux, Oscar Wilde, Llorca; des *one man shows* ciselés pour amateurs de bons mots comme celui de Christian Gonon (sociétaire de la Comédie Française) disant Desproges; Boujenah et son sens de la dérision. Sans oublier les spectacles pour enfants et les merveilleux illusionnistes que sont Philippe Genty et l'aérien duo Chaplin/Thierryée.

- Présentation de saison: **jeudi 19 septembre à 19 h.** Confirmez votre présence au 01 46 03 71 17.
- Le **Pass 92** permet aux **collégiens** de se faire offrir un pass d'une valeur de 70 € pour leurs activités sportives et culturelles. Ils peuvent ainsi venir au TOP gratuitement en utilisant ces titres de paiements sur tous les spectacles de la saison.

Renseignements au TOP et sur www.hauts-de-seine.net. (Voir aussi page 21 du *BBI Culture(s)* septembre-décembre)

Journées « Portes ouvertes » des ateliers d'artistes

Samedi 5 et dimanche 6 octobre de 14h à 18h.

- 160 ateliers, galeries, associations, collectifs, écoles
- 29 ateliers privés: liste sur www.boulognebillancourt.com
- Stands municipaux d'exposition: salons d'honneur et rez-de-chaussée de l'hôtel de ville, salle des Fougères, salle du Parchamp

FORUM UNIVERSITAIRE:

LES MERCREDIS SOIRS DE LA GÉOPOLITIQUE

Un cycle de sept conférences, à 20h30, pour comprendre les nouvelles données et les enjeux de l'actualité géopolitique mondiale:

9 octobre: *L'évolution de la géopolitique du Proche-Orient* par Henry Laurens, professeur au Collège de France

16 octobre: *La question palestinienne* par Henry Laurens

13 novembre: *Chiites contre Sunnites, les enjeux d'une guerre de religion* par Mathieu Guidère, spécialiste de la civilisation arabe

20 novembre: *Après l'Amérique, qui pour gouverner le monde ?* par Philippe Moreau-Defarges, professeur à Sciences-Po

27 novembre: *La vérité sur les causes de la crise de l'Europe* par Philippe Moreau-Defarges

4 décembre: *Si l'État-providence est dépassé, alors*

quelles solidarités ? par Philippe Moreau-Defarges

11 décembre: *Et la Russie dans tout cela ?* par Philippe Moreau-Defarges

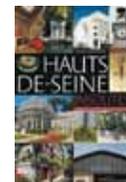
Tarifs:

- À l'unité: 10 € tarif plein - 5 € tarif réduit étudiants, chômeurs, personnes handicapées (à prendre sur place et dans la mesure des places disponibles)
- Carte 6 conférences: 50 €
- Conférences comprises dans le forfait pour les adhérents au FUDOP

Inscriptions et renseignements sur le nouveau site du FUDOP: www.forumuniversitaire.com avec la plupart des conférences de l'initiative de 2012-2013 en écoute.

A LIRE

Hauts-de-Seine insolites Trésors cachés et lieux secrets



De Renée Grimaud

Passionnée par la grande et la petite histoire, l'auteure a sillonné les Hauts-de-Seine à la recherche de

ses perles dissimulées. Dans ce guide, plusieurs pages sont dédiées aux lieux phares de Boulogne-Billancourt: MA-30, musée Paul-Belmondo, musée-jardin Paul-Landowski, jardins Albert-Kahn. Mais aussi aux diverses curiosités que la ville recèle: sculptures de lions en fer verts de l'Institut, placés au bord d'un bassin du square des Frères-Farman, ou encore, quartier des Princes, véritable laboratoire pour architectes (Le Corbusier, Mallet-Stevens, Patout...).

Éditions Parigramme, 144 p., 19,90 €.

André Morizet, un maire constructeur dans le Grand Paris

De Pascal Guillot



Alors qu'a été entérinée en juillet la métropole du Grand Paris, le moment est particulièrement opportun de se

plonger dans la biographie d'un des initiateurs du projet, André Morizet, maire de Boulogne-Billancourt de 1919 à 1942. Pascal Guillot, docteur en histoire à l'université Paris 13, fouille la personnalité complexe de cet homme ancré à gauche, qui, tout en étant volontariste dans son discours sur la question du logement social, n'en fit pas une priorité dans son action municipale. Ce livre jalonné de nombreuses illustrations - photos et plans provenant des Archives municipales de la ville -, montre le rôle (et ses zones d'ombre) de cet élu local, administrateur visionnaire, plus technicien que politique, et dont le travail s'est étendu à l'échelle régionale voire nationale.

Créaphis éditions, 512 p., 28 €.

GRANDS RÉSULTATS ET AVENIR PROMETTEUR

Les sportifs bouloonnais ont porté haut les couleurs de notre Ville en 2012/2013. La saison a démarré très fort avec les deux médailles d'argent aux Jeux paralympiques de Londres de Stéphane Tardieu en handi-aviron (29^e médaille olympique de l'ACBB) et d'Akim Arezki en cécifoot. Le cap était donné.

En judo, **Morgane Duchène**, 16 ans, récemment sacrée championne d'Europe cadette, est désormais n° 4 mondial. **Loïc Pietri**, 23 ans, s'empare de la médaille de bronze au championnat d'Europe à Budapest et a été sélectionné en équipe de France pour les championnats du monde de judo de Rio cet été.

Louis Hattiez, 16 ans, décroche le bronze aux championnats de France épée. Il est désormais sélectionné en équipe de France d'escrime. En patinage artistique, c'est **Ycette Loulendot**, championne junior d'Ile-de-France qui s'est classée 6^e aux championnats de France 1^{re} division. Grand espoir aussi, **Chloé Poumailoux**, 20 ans, est vice-championne de France aviron en skiff. Autre jeune plein de talent, **Nicolas Reuseau**, 16 ans, a intégré l'équipe première seniors de tennis de table qui évolue en nationale 1.

En natation, on ne compte plus les nombreux podiums d'**Isabelle Mabboux**, 21 ans, qui talonne Camille Muffat et Coralie Balmy sur le 400 m nage libre. Également vice-championne de France sur 400 m quatre nages, elle fait partie de l'équipe de France. Idem pour **Margaux Verger Gourson**, natation, 18 ans, médaillée de bronze aux championnats de France Elite sur 800 m et 1 500 m nage libre et vice-championne de France jeunes et championne de France cadettes sur le 800 m nage libre.

Enfin, la plus jeune, **Diane Parry**, 10 ans, est désormais championne des Hauts-de-Seine de tennis. Elle a remporté le 24^e Open international des 10 – 12 ans en double et a été demi-finaliste en simple.

Bravo également aux jeunes **U13 de l'ACBB** (moins de 13 ans) qui ont remporté la Coupe de France en football aux dépens de Metz en finale (1-0) le 3 juin dernier à Capbreton dans les Landes. Une première, alors que cette coupe est normalement la priorité des clubs professionnels formateurs comme Nantes, Caen ou Metz.

Félicitations enfin à l'**équipe première de badminton** qui, pour la 3^e année consécutive, accède à la division supérieure. L'équipe jouera désormais en Nationale 1. ■

J.-S. F.



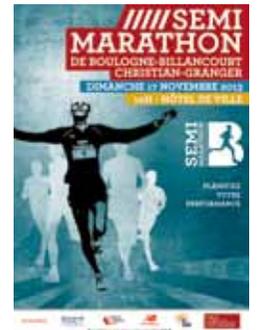
Semi-marathon : planifiez vos performances

Avec 7 000 coureurs attendus le dimanche 17 novembre, le semi-marathon Christian Granger de Boulogne-Billancourt prend encore une nouvelle dimension. Tout sera organisé cette année pour vous permettre de battre votre record personnel grâce à des séances d'entraînement encadrées par des coaches professionnels. L'expérience est reconduite avec le partenaire Xrun, pour offrir la meilleure préparation possible.

Rendez-vous au gymnase Paris, situé 14, rue de Paris. Les séances sont organisées par groupe de niveau et sont programmées les :

- Samedi 21 septembre
- Samedi 5 octobre
- Samedi 19 octobre
- Samedi 9 novembre

Attention, les entraînements sont réservés uniquement aux inscrits, sur le site www.semi-marathonbb.fr dès septembre.



Le Club des Scubabous : plongées en Martinique



21, allée de la Belle-Feuille. Contact Sébastien Sabatier au 01 46 05 17 52 ou 06 19 67 47 96. www.scubabous.fr

Du 6 au 13 mai 2013, 38 heureux élus du club de plongée de Boulogne sont allés quérir le soleil à la Martinique sur le site de Saint-Pierre. Un cadre idyllique dans lequel la moitié des plongeurs ont validé leurs niveaux techniques préparés tout au long de l'année à la piscine de Boulogne-Billancourt. Les plongeurs ont palmé au milieu des tortues, des murènes, des diodons et croisé des langoustes, des poissons trompettes et des spirographes dans un paysage volcanique grandiose. Les Scubabous étaient hébergés au centre de Saint-Pierre sur un site exceptionnel, au pied de la montagne Pelée.

Le président, Sébastien Sabatier, est ravi : « Cette sortie était une réussite, les gens se révèlent dans un contexte différent. Notre dynamisme et notre organisation très sécuritaire - un médecin

participe à chaque sortie club - nous permettent d'emmener des débutants comme de très expérimentés. Je remercie d'ailleurs tous nos moniteurs bénévoles. » Rendez-vous l'année prochaine pour une destination encore tenue secrète.

Niveaux 1 - 2 - 3 - 4, initiateur, MF1, stage RIFA plongée, stage nitro, sessions apnée et nage avec palmes.

Où : piscine 165, rue du Vieux-Pont-de-Sèvres.

Quand : lundi 20h30-22h30, plus le 4^e vendredi du mois 19h30-21h fosse de Villeneuve-la-Garenne - apnée les mardis de 21h à 22h30

Tarifs : Bouloonnais 250 €, salarié bouloonnais 270 €, non Bouloonnais 290 € et 20 € de frais d'adhésion, frais d'assurance complémentaire en sus.

ACHAT OR

Vendez vos vieux bijoux à prix d'or

Débris • Bijoux (même cassés)
Pièces • Napoléon
Lingots • Or dentaire • Argent

Estimation gratuite

&

Paiement immédiat*

(*se munir d'une pièce d'identité)



OR & CO

195 Boulevard Jean Jaurès
92100 BOULOGNE BILLANCOURT

01 41 41 09 46

boulogne@or-and-co.com

Ouvert du Lundi au Samedi de 10h-19h
AVEC OU SANS RDV

UNE RÉSIDENCE DE PRESTIGE aux PORTES DE PARIS



66 APPARTEMENTS

Studios : 28 - 42 m²
F2 : 45 - 59 m²
Logements avec balcon, cuisine
équipée, salle de douche, cave...

La Résidence
des Pins
vous propose :

Une surveillance 24h/24

Aide-soignante, gardien, alarme anti-intrusion...

Des animations

Conférences, projections, sorties, ateliers,
repas festifs, gymnastique...

Un restaurant

Tous accueilli tous les jours ainsi que vos invités...

Un cadre sécurisé

Vidéo surveillance, accès contrôlés...

Divers services et prestations

Chambres d'hôtes, coiffeur, pédicure, bibliothèque...

Située au coeur d'un jardin arboré,
face à Roland Garros et au Bois de Boulogne,
La Résidence des Pins accueille
des personnes âgées autonomes,
seules ou en couple.



Résidence des Pins - 24 rue Gutenberg - 92100 Boulogne
Tél. 01 46 99 61 90 - www.pins-boulogne.com

malakoff médéric
PROTECTO VIVANTIAE ASSURANCE

BOULOGNE MUSIQUE



PARTITIONS, GUITARES,
CLAVIERS, FLÛTES,
ACCORDEURS, MÉTRONOMES,
PERCUSSIONS, etc...

Cours de guitare folk, électrique,
basse et classique, Chant, Batterie,
Piano, Harmonica...

NOUVEAU
Cours
d'Accordéon

Tous niveaux
Accord piano

Galerie Marchande Belle Feuille
103, Boulevard Jean Jaurès - 92100 Boulogne-Billancourt

Tél. : 01 49 09 02 10
www.boulognemusique.com



© Sandra Saragoussi

ASSOCIATION DES QUAIS DE BOULOGNE-BILLANCOURT

« BOULOGNE VU DE LA SEINE »

Vivre sur l'eau, en pleine nature et à proximité de la ville : un rêve que de nombreux Boulonnais ont choisi de concrétiser à bord de leur péniche. Réunis au sein de l'Association des quais de Boulogne-Billancourt (AQBB), ces passionnés de l'habitat fluvial défendent leur style de vie original. Rencontre avec leur président, Stéphane Valat, à la veille de la première édition de la fête des quais le 15 septembre.

« 2nd life » comme « nouvelle vie », « nouveau départ ». C'est le nom qu'ont choisi Stéphane Valat, président de l'AQBB, et son épouse Valérie, pour leur péniche type Freycinet (la plus connue, environ 40 m de longueur), qu'ils ont acquise il y a deux ans. Un véritable coup de foudre pour ce Parisien devenu provincial et qui a souvent vécu au bord de l'eau. « *J'ai toujours rêvé de vivre sur un bateau, c'est une vie à part. On n'atterrit pas là par hasard* », souligne-t-il. Un choix de vie qui attirerait plutôt les 30-60 ans, cadres, entrepreneurs, artistes, jeunes parents, etc., qui ont la possibilité de s'occuper régulièrement de leur péniche. Souvent moins chère à l'achat qu'un appartement, y vivre nécessite, en sus du paiement d'un loyer mensuel, beaucoup plus de vigilance et d'attentions : ajustement des amarages en cas de baisse ou de montée des eaux, vérification et entretien régulier de la coque, des cuves d'eaux usées, des dispositifs de sécurité, ou encore des pompes et canalisations, qui peuvent parfois geler en plein hiver... toute une aventure ! « *Le bateau est un vrai tableau vivant, il tangue au gré des mouvements, on ne s'y ennuie jamais* », lance Stéphane Valat, fier de présider

l'AQBB, qui regroupe 43 bateaux logements – sur les 80 que compte la ville. Créée il y a environ trois ans, cette association défend les droits et spécificités des « pénichards » et leur manière de vivre, basée sur l'entraide et la solidarité. « *Nous entretenons des relations privilégiées de voisinage, car nous sommes une "minorité" qui partage les mêmes passions et les mêmes galères* ». Outre les contraintes techniques, il faut savoir que cet habitat reste précaire et provisoire ; il dépend en effet de la délivrance par les Voies navigables de France ou Ports de Paris, d'une convention d'occupation temporaire de trois à cinq ans renouvelable. « *Amarrés à Boulogne-Billancourt tout en étant situés sur le domaine public, nous sommes parfois considérés comme des citoyens de seconde zone. Or, nous voulons être entièrement intégrés à notre ville. Nous remercions d'ailleurs le maire qui accompagne nos actions et soutient activement nos projets, notamment celui de régulariser les bateaux en place* ». L'un des objectifs phares de l'AQBB est la préservation et la valorisation de l'environnement fluvial. Cela passe par l'entretien des berges, l'embellissement des quais, l'installation de poubelles, mais aussi, à terme, par l'aménagement de promenades, et, pourquoi pas, la création de pistes cyclables. « *Nous aimerions que les Boulonnais se réapproprient cette partie de leur territoire et qu'ils nous connaissent mieux*, conclut Stéphane Valat. *C'est pourquoi nous leur donnons à tous rendez-vous le dimanche 15 septembre prochain, quai Le-Gallo, à l'occasion de la 1^{re} fête des quais que nous organisons*, « Boulogne vu de la Seine », et où seront proposés des promenades en bateau, des jeux pour les enfants, des séances de kayak... ». Rendez-vous est pris... à quai! ■

M. K.-D.

■ Stéphane Valat, président de l'AQBB, sur le pont de sa péniche, « 2nd life », amarrée quai Le-Gallo.

MEMO

À Chacun son bonheur organise une grande braderie de rentrée le samedi 7 septembre de 9h à 19h sur la Grand-Place, avec l'aide de la Ville, au profit de l'association pour le Soutien de l'Enfant Malade (hôpital de Garches) qui a pour objectif d'améliorer la vie des enfants hospitalisés. Tous vos dons (vêtements de 0 à 18 ans, jouets, fournitures scolaires, livres enfants/ados, déguisements, équipement sportif et artistique, CD, DVD, puériculture, petite déco et linge de maison enfant, etc.) seront vendus et permettront d'acheter du mobilier, des accessoires créatifs, des tablettes, des jeux.
Dépôt des dons (neuf ou très bon état) : salle des Fougères le 6 septembre de 9h à 18h, le 7 septembre de 9h à 17h.
Bénévolat : adresser un courriel à achacunsonbonheur@yahoo.fr.

L'AVF de Boulogne-Billancourt (Association des villes françaises) vous convie à son café d'accueil le 12 septembre à 10h à la Maison des associations, 60, rue de la Belle-Feuille, salle 406.

UN ÉTUDIANT CHEZ SOI EN ÉCHANGE DE COMPAGNIE ET DE SERVICES

Ensemble2générations, association de solidarité intergénérationnelle qui met en relation étudiants en recherche de logement gratuit ou peu cher et seniors possédant une chambre libre et souhaitant rompre leur solitude, recrute de nouveaux seniors pour faire face à la demande croissante des étudiants. En sept ans, 1 200 binômes étudiants-seniors ont été mis en place par l'association qui propose trois formules : logement gratuit avec engagement de présence le soir, économique avec participation aux charges et services rendus (cours, promenades, dépannages...) et solidaire avec petit loyer (libre de tout engagement mais présence conviviale). L'aventure vous tente ?
Contactez Joëlle Henrotte, chargée de mission Hauts-de-Seine au 06 35 34 04 74 ou sur j.henrotte@ensemble2generations.fr.
Site : www.ensemble2generations.fr

SPÉCIAL SERVICES À LA PERSONNE

Pensez-y, ces services sont sans engagement et peuvent être ponctuels

PORTAGE DE REPAS À DOMICILE POUR PARTICULIERS



LE REPAS À DOMICILE
ET BEAUCOUP PLUS ENCORE

Dès demain,
votre repas
livré
chez vous !

Le plaisir retrouvé des petits
plats savoureux et équilibrés

Des menus de qualité
adaptés à votre régime

Une diététicienne à votre domicile

Mise en place sous 24 h
Sans engagement de durée

Livraisons à Boulogne-Billancourt

01 78 09 52 30

contact@les-menus-services.com

OFFRE D'ESSAI

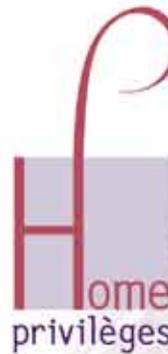
1 déjeuner offert Valeur 13,55 €

Offre promotionnelle non cumulable, valable une seule fois par foyer, pour une personne de +15 ans.

www.les-menus-services.com

10, RUE DU PIC DE BARRETTE - 75015 PARIS

PRESTATIONS DE MÉNAGE ET DE REPASSAGE



Faites confiance
à nos services
haut de gamme

- > Une évaluation à domicile pour définir vos besoins
- > Une prestation sur mesure adaptée à vos besoins
- > Un personnel expérimenté, formé et encadré

01 78 14 04 46

accueilparisouest@homeprivileges.fr

OFFRE D'ESSAI SANS ENGAGEMENT

Profitez-en pour faire un grand ménage !

18,50 € au lieu de 23,40 € / heure
Soit 9,25 € après déduction fiscale

(article 199 Sexdecies du Code Général des Impôts)

Offre promotionnelle valable une seule fois par foyer, dans la limite de 4500

www.homeprivileges.fr

10, rue du Pic de Barrette - 75015 Paris



LA CLINIQUE DU TAPIS®
Réparation - Restauration - Tapis - Tapisseries

Agréée Assurances

Depuis 1962, le savoir-faire, de père en fils :

- Nettoyage à l'ancienne de tapis, tapisseries et kilims
- Restauration de franges et lisières
- Usures, trous et re-lainage

AVANT



APRES



www.lacliniquedutapis.com

75 bis rue Michel-Ange Paris 16e - 25 rue Bellechasse Paris 7e

Tel. : 01 40 71 53 06 - Tel. : 01 47 05 31 25

GRATUIT sur présentation de ce bon :
devis et prise en charge de votre tapis à domicile !

**BIBLIOTHÈQUES - PLACARDS - BUREAUX
LITS RABATTABLES - ESPACES RANGEMENT
DRESSING - AGENCEMENTS INTÉRIEUR**



www.ordurangement.fr



33^{er} avenue Edouard Vaillant
BOULOGNE - 01 46 21 55 55
adrboulogne@wanadoo.fr

LE 7 OCTOBRE 1877, L'USINE DE GLYCÉRINE PREND FEU...

Loués pour leur courage, leur altruisme et leur dévouement, les sapeurs-pompiers boulonnais ont laissé peu d'écrits révélant leur histoire. Les collections municipales viennent cependant de s'enrichir de cinq précieux registres les concernant, découverts par le Docteur Tréton dans sa cave, et qu'il a généreusement offerts à la ville.

C'est d'abord l'historien local Jules Grenet qui consacre aux sapeurs boulonnais un chapitre dans son histoire de la ville. Il raconte la création d'un corps en 1823, l'acquisition d'une nouvelle pompe en 1833, d'un chariot à deux roues en 1859, d'un chariot d'incendie (modèle de Paris), de trois toiles pour feux de cheminée, cent seaux en toile, des pelles, pioches, fourches et crochets ainsi que des cols de cygnes pour prises d'eaux sur les bornes fontaines en 1864. On y apprend encore que les 60 pompiers s'équipent à leurs frais et devront attendre 1860

pour qu'une tenue d'incendie leur soit enfin fournie par la commune. Une monographie de la commune de 1904 nous informe ensuite que cinq postes téléphoniques ont été installés

Il faudra attendre 1860 pour qu'une tenue d'incendie soit enfin fournie aux pompiers par la commune.

pour contacter la compagnie. En 1903, les six sections de la cité sont identifiées chacune par un certain nombre de sonneries de clairon, permettant de savoir dans quel quartier a lieu l'incident.

Les cinq registres qui viennent d'être découverts complètent à merveille les documents composés pour

l'essentiel de courriers officiels (classés sous les cotes 7 H 1 à 3), de délibérations municipales, journaux illustrés et deux épaulettes rouges, seuls vestiges d'un uniforme. À côté du matricule de la compagnie (1877-1900) et des procès-verbaux de conseils d'administration (1901-1905), les trois registres les plus précieux répertorient les interventions de 1877 à 1940 : ils dévoilent des pans entiers de la vie locale et de

l'histoire industrielle car nombreux sont les accidents dans les usines notamment dans les blanchisseries avec les calorifères. Le premier incendie répertorié date du 7 octobre 1877 à l'usine de Monsieur Clolus, fabricant de glycérine 52, rue du Vieux-Pont-de-Sèvres.

Au fil des pages, se succèdent les narrations de feux de caves, rez-de-chaussée, chambres, combles, cheminées ; les grands incendies dans les usines (Peltier et Paillard fabricant de boîtes métalliques rue du Vieux-Pont-de-Sèvres, à



l'usine de glace hygiénique le 1^{er} mars 1899, à l'Émaillerie parisienne, 67 et 68, quai du Point-du-Jour, à l'usine de cirages Bisseuil et Cie, aux usines Renault, Salmson, Kellner et Farman, à la fabrique de voitures Sabathé rue Denfert-Rochereau, à l'usine de parfumerie Plassard...), dans un fournil, des blanchisseries, chez un constructeur de bateaux, un magasin à fourrage contenant dans les 200 bottes de foin et 100 de paille, chez le baron Edmond de Rothschild...



LA GRANDE EXPLOSION DANS LA BLANCHISSERIE MALAVIALLE LE 26 JANVIER 1894

Les feux n'épargnent pas non plus les lieux de spectacle (théâtre forain, tribune du champ de courses d'Auteuil, vélodrome du Parc des Princes, théâtre de la rue du Dôme, au cinéma Pathé, 151 bd Jean-Jaurès...). S'y ajoutent les récits d'accidents comme la grande explosion dans la blanchisserie Malavialle le 26 janvier 1894, le sauvetage de la péniche belge *La Stéphanie*, chargée de 280 tonnes de charbon, qui menace de sombrer à 200 mètres du pont de Saint-Cloud après un choc au passage de l'écluse de Suresnes. Nombreux sont les récits de chutes d'hommes dans les puits ou d'animaux dans des fosses, les collisions avec le tramway puis à partir de l'entre-deux-guerres, les accidents d'automobile. Sans omettre les événements exceptionnels, lors de la guerre 1914-1918, que sont le raid d'avions du 28 juin 1918 et la frappe de la Grosse Bertha le 6 août 1918.

Les registres qui, par on ne sait quel mystère, avaient été soigneusement entreposés dans la cave y ont été très bien conservés. Ils bénéficieront toutefois d'une légère restauration et se verront dotés d'une belle reliure avant d'être mis en boîte neutre. Ces conditions optimales de conservation assureront leur transmission aux générations suivantes.

Françoise Bedoussac



NAISSANCES

Hugo Adwan Moran, Arthur Allais, Léa Alves, Tasnim Amekraz, Enzo Appadoo Giron, Maxence Arnould, Louise Asse, Samantha Atinaja, Niagara Aubier Cheriet, Simon Autret, Garance Auvergne, Binta Ba, Chloé Barbançon, Sarah Bayali, Pierre-Olivier Beaupuis, Simon Beaurepère, Gaspard Beauvois Martin, Juba Beddek, Maxime Belarbi, Aaron Ben Daoud, Youssef Ben Zakour, Malika Benchaabane, Alice Benoit, Apolline Benozillo, Haytem Bensaid, Edine Benyettou, Eline Berkani, Nevine Berkani, Baptiste Bernardini, Blandine Berthault, Diane Bezan Bonamy, Lucien Birot, Emilie Bocry, Colin Bonnet, Ambre Borgué, Gabriel Bouaiche, Soulayman Bouqdir, Paul Bourain, Loïsa Braud, Axel Bretegnier-Gubbay, Apolline Brouard, Mila Bruneaux, Nathan Callies de Salies, Aloïs Callou, Héloïse Campana, Maëlys Campion, Louise Cannenpasse-Riffard, Robert Capulong, Jeanne Carrey Robin, Giulia Caudron, Malo Chalufour, Margaux Chevalier, Arnaud Chevallon, Ethan Chimouni, Lena Chriqui, Victoria Châtillon, Silas Clément, Giulia Clerc, Raphael Cohen, Kelvin Cole, Cyane Colliou, Victoire Coquebert de Neuville, Marion Cordier, Corentine Cornut de la Fontaine de Coigny, Alexis Coudun, Diego Coulon, Ielena Coutaud, Sami Dabbagh, Romaric Daury, Eva de Souse, Gaspar Delouvrier, Camille Denant, Maël Deschler, Antonin Dessain, Alix Deveaux, Juliette Dewan, Keïssa Diaby, Catherine Diehl, Josh Draï, Olivia Dreville, Martin Ducouret, Joséphine Dufau, Éden Dumas, Armance Dérand, Adam El Aarkoubi, Chahineze El Houb, Tali Elbaz, Tessa-Ekhi Elissat, Fedline Emilus, Isabella Espinola Ojeda, Quentin Fagot, Lilou Fanton, Sara Farhi, Alexandre Faure, Maxime Faure, Camila Favard Haddad, Antoine Filliard, Zoé Fouteau, Charles François, Christelle Gabriel, Sawsan Galvagnon, Youssef Gdaiem, Andréa Geoffroy, Pierre Giret, Mathys Gomes, Timothée Gouilly-Frossard, Archibald Goumot, Jihane Guettaf, Valentin Guille, Jean Guillon, Raphaël Hagege, Clara Haski, Margot Hauret, Josdan Hayat, Gabin Heteau, Gabriel Houas, Balthazar Huon de Kermadec, Louka Héno, Arthur Ichard, Shayaan Islam, Sara-Diyah Issaka, Rayane Issaoui, Célestine Ivanovski Matthieu Jaujay, Diana Joseph, Naïla Kadi, Solal Kermorgant, Massil Kesraoui, Célia Kim, Thibault L'évêque de Vilmorin, Victoria Labalette, Yona Lasry, Achille Laubin Grosbellet, Jules Le Goff, Héloïse Le Hénaff, Mila Lebas Robert, Amaury Lefrançois, Alexandre Lefrère, Manon Lelong, Paul Lemaire, Romane Lemaître, Aurélie Lensen, Nina Levy, Qing Li, Gabriel Liabot, Baudouin Liaut, Samuel Lucien, Léopoldine Madesclaire, Mahdy Manriquez, Coralie Marchais, Milo Martin, Santino Martinez Fuentes, Alicia Maurin N'goumba, Djoye Maurin N'goumba, Alice Meguerian, Clémentine Meunier, Quentin Michel, Lorenzo Moica, Wilhelmina Monk, Hector Monnier, Gabin Mouchot, Giulia Nardoni, Alayna Navalkar, Samar Navalkar, Ibrahim Nouri, Diane Olivier, Gaspard Ollagnier, Elias Ouzidane, Faye Pavot, Jules Peintre, Arthur Perrey, Stanislas Perrigot, Alessandro Piaggese, Alban Picot Gelin, Inès Pierson de Brabois, Joséphine Piron, Estée Poirson, Chloé Poncelet, Guillaume Porcheron,

Ionela Racila, Romy Racine, Sacha Rebschung, Guillaume Redt Zimmer, Gustave Renard, Benjamin Richier, Victor Riou Périé, Clément Rose, Jade Rose, Victoire Rosenzweig, Amir Said, Constance Saint-Cast, Anatole Salazar Auvray, Sow Sall, Salif Sangaré, Victor Saugeot, Timothé Scemama, Mila Solladié, Gabriel Soppelsa, Axel Stricker, Gaspard Strub, Eden Taïeb, Clémentine Thibault de Beauregard, Timothée Thomas, Yuna-Francesca Tordecilla, Léonard Touazi Waern, Amélie Tristant, Victoire Viala, Louise Vidal, Victor Vieillard, Axelle Vigneau Delage, Célestine Vogel, Pauline Weiss, Lucie Yahy, Khalil Zeggai, Maxence Zuber, Artus de Joussineau de Tourdonnet, Valentin de Rémond du Chélas, Gabin de Saint-Jore, Alexis de Sainte Lorette, Henri des Routours.

MARIAGES

Charles de Brosses et Ségolène de La Lande d'Olce, Stanislas Nelva-Pasqual et Andrea Hoshino, Sergio Henriquez Martinez et Nathalie Aubaret, David Siboni et Suzy Slama, Sébastien Negrello et Lillian Diarra, Charbel El Hayek et Hala Breidi, Yoni Haziza et Dorith Amar, Esker Tursun et Tuerxun Amina, Wissam Mouallem et Elsa Durand, Timothy Burton-Page et Alice Braun, Djallel Abdiche et Carole Laurier, Pascal Reynoud et Ludvine Eliahou, Jean Sintes et Laurab Gazar, Kalimallah Yahia et Khalida Aïssou, Xudong Chen et Yizi Xiong, Henri Taesch et Mélanie Bazennerye, Nicolas Serva et Sandrine Rollet, Yann Sambarino et Anne-Sophie Teixeira, Bruno Nunes et Béatrice Albagli, Emmanuel Etevenon et Claudia Carrieri, Bernard Haddad et Nathalie Pia, Jorge Dias et Merline Tchamba, Corentin Orsini et Laure Marchal, Jean-François Favard et Eliana Jeri Suito, David Averdy et Julia Israel, Paul Louveau et Sophie Pommaz, Xavier Planche et Nathalie Bertrand, Antoine Vuailat et Olivia Altieri, Lionel Bou et Eléna Chiodo, Jérôme Chapelain et Pranith Tith, Gregory Morisseau et Tshauv-tshia Yang, Ludovic Zeitoun et Emilie Rey, Damien Hausson et Fumi Yoshida, Diasségnon Lerou et N'goran M'Bra, Vincent Coppens et Valérie Lasserre, Jean-François Gruet et Stéphanie Peyrot, François Duchatel et Sandra Kachaner, Xavier Rotivel et Marie Pinel, Damien Glad et Karine Dutertre, Daniel Scherrer et Fengxia Ji, Alain Dursent et Marie-Laure Thellier, François Sausy et Gaëlle Layani, Anthony Barres et An Nguyen, Philippe Guibert et Solène Gau, Antoine Buathier et Véronique Han-Huen-Chong, Serge Surpin et Nelly Massot, Claude Laudet et Martine Martins, Grégoire Rullier et Louise Nutte, Jean Leroy et Nathalie Guiot, Gary Fima et Amandine Cohen, Nicolas Barbier de La Serre et Mathilde Grau, Andreas Lenzke et Grainne Mooney, Lucas Mikou et Carine Jacob-Belloq, Hadrien Piéron et Ariane Pérodou, Frédéric Lorin et Laurence Foulon, Édouard Schneider et Marguerite Ladreit de Lacharrière, Sébastien Besse et Inès Kabore, Eliman Tyburn et Magali Lorto, Julien Tran et Cécile Hui Bon Hoa, Jean-François Buchard et Yannick Laridon, Jean-Michel Mercier et Stéphanie Taubenblatt, David Zouary et Marianne Barrett, Dominique Fontaine et Yaëlle Ronsin, Sébastien Kheroufi et Narimel Bendjedi, Frédéric Allaire et Anne-Laure Merklen.

DÉCÈS

Monique Leroy épouse Bénard 86 ans, Francine Matheron 65 ans, Giovanna Epstein veuve Salem 91 ans, Jacques Desbarres 88 ans, Aurore Narcy 38 ans, Bernard Perazzoli 69 ans, Wilhelmine Gerhards veuve Parvatsoulis 74 ans, Denise Sachs veuve Lemonnier 98 ans, Daniel Héquin 68 ans, Maurice Sebban 91 ans, Michel Lelièvre 62 ans, Hélène Dardeau veuve Donne 98 ans, Micheline Rabillier 87 ans, François Pignier 82 ans, Jacques Pessaint 82 ans, Alain Le Touzé 91 ans, Stéphane Gallois 47 ans, Jan Gerritsen 76 ans, Marija Novak veuve Penverne 98 ans, Claire Tobelem veuve Nedjar 78 ans, Denise Miannay 82 ans, Francis Teissedre 67 ans, Carlos Leite Rodrigues 93 ans, Georgette Weber 89 ans, Marie-Thérèse Fagot 65 ans, Bernadette Gille épouse Préau 87 ans, Emile Abou 85 ans, Jeanne Renaud veuve Cassenaer 102 ans, Andrée Soler veuve Cottin 83 ans, Pierre Clavel 84 ans, Jacqueline David veuve Gaudel 93 ans, Michel Chêze 66 ans, Akila Lahouassa 61 ans, David Haladjian 70 ans, Radi Mokhtari 30 ans, Azouaou Ammour 82 ans, Jacques Lemoine 80 ans, Claude Gayraud 81 ans, Marie Slama veuve Bembaron 92 ans, René Souil 85 ans, Françoise Boulinguez épouse Blanchard 63 ans, Fernande Fogel 77 ans, Bernadette Gouraud 64 ans, Paul Lecocq 98 ans, Djénane Lebert 69 ans, Micheline Tchirouhine veuve Matarasso 87 ans, Danièle Degois épouse Seraïdaris 77 ans, Guy Muzard 94 ans, Agnès Meriau veuve Guerin 69 ans, Elena Carboni épouse Medini 80 ans, Zvonimir Stubljarić 78 ans, Camille Vigier veuve Hannon 92 ans, Jacqueline Hassid 78 ans, Antoinette Hollner veuve Fleury 98 ans, Michèle Haye 84 ans, Annick Devie veuve Le Métayer 70 ans, Denise Bastide 86 ans, Jean Le Pottier 86 ans, Christine Fohanno veuve Godet 71 ans, Chantal Bernard épouse Di Cicco 59 ans, Henri Carles 55 ans, Hugues Cerigney épouse Boucheron 76 ans, Joseph Casanova 77 ans, Ramdane Miliani 82 ans, Catarina Ferreira de Campos Jorge épouse Jorge 70 ans, François Bouet 59 ans, Michel Nahon 78 ans, Aïda Hanna veuve Choucair 80 ans, Bernard Adam 94 ans, Guy Teil 61 ans, Guy de Bruyn 91 ans, Jean-Claude Carton 79 ans, Marie Grman épouse Canis 74 ans, Marie Vergès 72 ans, Nadine Ajzner 58 ans, Roger Bellanger 81 ans, Jean-Louis Vaissière 82 ans, Christos Papantoniou 76 ans, Thérèse Blanchon veuve Caleau 99 ans, Odette Cancelier veuve Cros 88 ans, Huguette Galliard veuve Morgain 92 ans, Colette Conte épouse Bertillon 79 ans, Antonio Pereira 44 ans, Vladimir Stochitch 88 ans, André Roux 88 ans, Daniel Lemaire 70 ans, Amir Adaweh Robleh 57 ans, Jean-Claude Cardeilhac 54 ans, Huguette Paquier veuve Goldryn 91 ans, Georges Doussine 88 ans, Michel Robert 66 ans, Alain-Christian de Waldner de Freundstein 72 ans, Henriette Christel veuve Louis 100 ans, Rahma Berki veuve Malek 83 ans, Louis Legou 84 ans, Clothilde Abcaya, 88 ans.



© Bahi

■ Sandrine Bollet et Nicolas Serva se sont unis le 8 juin dernier.



© Arnaud Olszak

■ Mariage de Michèle Cordy et d'Alain Connan le 21 juin.



© Arnaud Olszak

■ Marianne Barrett et David Zouary se sont dit « oui » le 21 juin.



© Bahi

■ Mariage d'Annette Yang et de Grégory Morisseau le 13 juillet.



© DR

■ M. et Mme Herpin ont célébré leurs noces d'or le 15 juin dernier.

HOMMAGES



© DR

BERNARD PERAZZOLI est décédé le mercredi 10 juillet. Il était âgé de 69 ans.

Entré dans les services municipaux le 9 octobre 1961 en tant qu'auxiliaire au Bureau d'aide sociale, il effectue toute sa carrière à Boulogne-Billancourt. Successivement directeur à l'office d'HLM, chef du service des acquisitions foncières et de l'application du droit de l'urbanisme, il rejoint le secrétariat général en 1983. Il est nommé en 1995 chef du service puis directeur du secrétariat des conseils et des commissions, poste que ce cadre expérimenté occupe avec énergie et efficacité jusqu'à son départ en retraite en janvier 2009, après 47 années de services. Toujours amoureux de sa ville, il a continué à la servir en devenant conseiller de quartier dans le quartier Les Princes-Marmottan. Le maire et l'ensemble du conseil municipal, qui ont respecté une minute de silence en sa mémoire lors du conseil extraordinaire du 13 juillet dernier, présentent leurs sincères condoléances à son épouse et à ses fils, ainsi qu'à toute sa famille.

ADIEU COSIMO Bien connu des sportifs de la ville et plus particulièrement de la section athlétisme de l'ACBB dont il était licencié depuis 13 ans, Cosimo Urgesi, 67 ans, est brutalement décédé le 19 juillet dernier. Natif de Turin, Cosimo était arrivé en France en 1968 où il exerça comme chef cuisinier dans un restaurant de Montparnasse. La course à pied, sa passion, lui a donné plusieurs titres de vainqueurs de marathons dans sa catégorie V3 un peu partout en Europe (Berlin, Paris, Rome...). A sa famille, la section ACBB de l'athlétisme, le maire Pierre-Christophe Baguet et l'ensemble du conseil municipal adressent leurs sincères condoléances.



© DR



Bourses de l'initiative 2013.

Si vous êtes âgé(e) de 16 à 23 ans et porteur d'un projet individuel ou collectif, humanitaire, artistique ou sportif, utile socialement, innovant et créatif, en France ou à l'étranger, contactez le BIJ. Après entretien, les candidats sont sélectionnés par un jury.

■ Bureau Information Jeunesse. Tél. : 01 55 18 53 00
choubeila.mangin@mairie-boulogne-billancourt.fr

Ateliers pour les jeunes porteurs de trisomie 21. Trisomie 21 Hauts-de-Seine, association créée en 2005, développe un réseau de parents et de professionnels concernés par la trisomie 21 dans tout le département, et met en place des projets visant à l'intégration sociale et à l'autonomie des personnes porteuses d'une trisomie 21. Dès cette rentrée, elle propose aux adolescents des ateliers réguliers sur toute la période scolaire pour leur permettre de se développer et de s'exprimer (possibilité de stages durant les vacances). Les parents sont inclus dans ce dispositif durant des temps de médiation (rencontres mensuelles), pour leur permettre d'échanger autour de leurs expériences et d'assurer une continuité entre les moments de formation et l'environnement familial. Des rencontres mensuelles festives avec d'autres jeunes de tous horizons sont également prévues, afin d'ouvrir le dialogue et la compréhension.

■ Trisomie 21 Hauts-de-Seine : 3, rue Damiens. Plus d'infos au 09 51 80 07 45 (Hortense Desvilles, présidente) et au 06 19 70 19 25 (Joël Toledo) ou sur www.trisomie21-92.fr

ADDENDUM. À l'occasion de la parution de l'édition 2013 du *Guide pratique* de la Ville, les médecins suivants n'ont pas été mentionnés dans la liste des professionnels de santé bouloonnais :

■ Médecin généraliste
Bernard Laur
34, avenue Pierre-Grenier
Tél. : 01 46 20 22 13

■ Médecin gastroentérologue et hépatologue
Francis Bloch
31, rue des Princes
Tél. : 01 46 99 22 15

numéros utiles

Urgences

- > Pompiers : 18 et 112 sur les portables
- > Police secours : 17
- > SAMU : 15
- > Urgence Sécurité Gaz : 0800 47 33 33
- > Maison médicale de garde : 15
- > Accueil des sans-abri (Samu social) : 115
- > Femmes victimes de violences : 01 47 91 48 44
- > Allô enfance maltraitée : 119
- > SOS enfants disparus : 0810012014

- > Hôpital Ambroise-Paré • Standard : 01 49 09 50 00
- > SOS 92, gardes et urgences médicales
24 h/24, 7 J/7 : 01 46 03 77 44

Sécurité

- > Police municipale : 01 55 18 49 05 (49 01)
- > Commissariat de police : 01 41 31 64 00

Santé

- > Brûlures graves (Cochin) : 01 58 41 26 47
- > Centre antipoison : 01 40 05 48 48

- > Centre de dépistage du sida (anonyme et gratuit) : 01 49 59 59 00
- > Hôpital Ambroise-Paré : 01 49 09 50 00
- > Hôpital de Saint-Cloud service Chirurgie gynécologique et Maternité : 01 47 11 15 15
- > Hôpital de Sèvres : urgences, gynécologie et maternité : 01 77 70 78 78

Administration

- > Mairie 01 55 18 53 00
- > Maison du Droit 01 46 03 04 98

Les bons gestes du tri et de la propreté

0 800 10 10 21

Bac jaune

Emballages (bouteilles et flacons plastique, cartons, canettes, boîtes de conserve) papiers, journaux et magazines. Collecte un soir semaine, le mercredi sur toute la ville.



Bac gris

Ordures ménagères. Collecte le soir, 5 fois par semaine, du dimanche au vendredi sauf le mercredi. Les déchets ne doivent pas être sortis en sac mais impérativement dans les bacs. N.B. : Tous les bacs collectés le soir doivent être sortis au plus tôt à 17h30, et rentrés au plus tard le lendemain à 8h.



Encombrants

Gros mobilier, matelas, ferraille (ni déchets d'équipements électriques et électroniques, ni gravats, ni déchets verts, ni déchets toxiques, qui ne peuvent être collectés qu'en déchetterie).



Collecte une fois par semaine, du lundi au vendredi selon le secteur ou en déchetteries ou sur appel téléphonique 0800 10 10 21 (limité à 3 appels par mois pour un volume ne dépassant pas 3 m³ soit un canapé 2 places). Les encombrants sont à déposer en bas de chez vous.

Déchets toxiques

Piles, radiographies, peintures, ampoules basse consommation, néon, cartouches d'encre, batteries, pneus, CD, DVD, cassettes, produits dangereux...



Véhicules de collecte sur les marchés :

- Marché biologique : 1^{er} samedi du mois de 9h30 à 12h30
- Marché Billancourt : 2^e et 4^e mercredis et 3^e samedi : 9h30 à 12h30
- Marché Escudier : 2^e et 4^e vendredis de 9h30 à 12h30, et rue Paul-Constans

Verre

Verre : en apport volontaire dans les conteneurs à verre • Adresses au 0800 10 10 21



Déchetteries

• Boulogne-Billancourt
Encombrants, gravats, DEEE, végétaux
Devant le centre technique municipal 68, avenue Edouard-Vaillant. Ouverte tous les jeudis et les 1^{er} et 3^e samedis du mois, de 13h à 17h l'hiver et de 13h à 18h l'été. Elle ne prend pas les déchets toxiques.



- Paris 15^e
Encombrants, gravats, déchets toxiques, DEEE.
21, quai d'Issy (sous le périphérique) ouvert 7 J/7 de 9h30 à 19h.
- Meudon (depuis le mois de juin 2011)
1^{er} sortie N 118, après le pont de Sèvres, carrefour des Bruyères

Pharmacies de garde

- Dimanche 1^{er} septembre
> 128, boulevard Jean-Jaurès
- Dimanche 8 septembre
> 176 boulevard Jean-Jaurès
- Dimanche 15 septembre
> 23, rue Danjou
- Dimanche 22 septembre
> 158, allée du forum

- Dimanche 29 septembre
> 31, rue Le Corbusier
- Dimanche 6 octobre
> 7, route de la Reine
- Dimanche 13 octobre
> 55, avenue Édouard Vaillant

So Boulogne

© 2013 Bouwfonds Marignan Immobilier SAS - RCS Nanterre 412 842 884. Document et informations non contractuels. Illustration due à la 3D et simulation des images. Informations Mairie (01) 47 00 11 33.



DÉMARRAGE DES TRAVAUX

- SoDesign et SoPark, deux résidences d'exception
- Orientation face au parc ou en cœur d'îlot
- Larges balcons, maisons avec jardin privatif



Espace de vente

Quai Georges Gorse 92100 Boulogne-Billancourt

 **bouwfonds marignan**
immobilier

0 805 20 15 15*
marignan-immobilier.com



LA COMPAGNIE DU LIT

Les grandes marques à petits prix !

SOLDDES

jusqu'à



- 40%*



BOULOGNE-BILLANCOURT

57, bd JEAN JAURÈS - 01 46 03 48 75

Horaires : du mardi au samedi de 10h30 à 13h et de 14h à 19h

Retrouvez tous nos magasins sur www.lacompagniedulit.com